



Εγχειρίδιο Χρήσης

Ψυγειοκαταψύκτης

HFF750CGBJ

EL

Haier

Ευχαριστούμε που προμηθευτήκατε ένα προϊόν Haier.

Διαβάστε προσεκτικά τις παρακάτω οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή. Οι οδηγίες περιέχουν σημαντικές πληροφορίες για να αξιοποιήσετε στο μέγιστο τη συσκευή σας και να εξασφαλίσετε την ασφαλή και σωστή εγκατάσταση, χρήση και συντήρησή της.

Φυλάξτε το παρόν εγχειρίδιο σε θέση που να σας επιτρέπει να το συμβουλευέστε εύκολα, σχετικά με την ασφαλή και σωστή χρήση της συσκευής.

Αν πρόκειται να πωλήσετε, να χαρίσετε ή να αφήσετε πίσω τη συσκευή όταν μετακομίσετε, πρέπει να παραδώσετε μαζί και το παρόν εγχειρίδιο, ώστε ο νέος ιδιοκτήτης να εξοικειωθεί με τη συσκευή και τις προειδοποιήσεις ασφαλείας.



Υπόμνημα

Προειδοποίηση – Σημαντικές πληροφορίες ασφαλείας



Γενικές πληροφορίες και πρακτικές συμβουλές



Πληροφορίες για το περιβάλλον



Τελική διάθεση

Βοηθήστε στην προστασία του περιβάλλοντος και της ανθρώπινης υγείας. Απορρίψτε τα υλικά συσκευασίας σε ειδικούς κάδους ανακύκλωσης. Βοηθήστε στην ανακύκλωση των αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Μην απορρίψτε μαζί με τα οικιακά απορρίμματα τις συσκευές που επισημαίνονται με αυτό το σύμβολο. Επιστρέψτε το προϊόν στη μονάδα ανακύκλωσης της περιοχής σας ή επικοινωνήστε με τη δημοτική αρχή.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού ή πρόκλησης ασφυξίας!

Η τελική διάθεση των ψυκτικών μέσων και αερίων πρέπει να γίνεται από εξειδικευμένους επαγγελματίες. Πριν τη σωστή απόρριψη του προϊόντος, βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν υποστεί ζημιά οι σωληνώσεις του ψυκτικού κυκλώματος. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος δικτύου. Κόψτε το καλώδιο ρεύματος και απορρίψτε το. Αφαιρέστε τα ράφια, τα συρτάρια, καθώς και το σύστημα ασφάλισης και τις στεγανοποιήσεις από τις πόρτες, για να αποτρέψετε τυχόν εγκλωβισμό παιδιών και κατοικίδιων στη συσκευή.

Οι παλιές συσκευές έχουν ακόμα ορισμένη υπολειπόμενη αξία. Μια μέθοδος απόρριψης που είναι φιλική προς το περιβάλλον θα διασφαλίσει ότι πολύτιμες πρώτες ύλες μπορούν να ανακτηθούν και να επαναχρησιμοποιηθούν.

Κυκλοπεντάνιο, μια εύφλεκτη ουσία που δεν είναι επιβλαβής για το όζον, χρησιμοποιείται ως διογκωτικό για το αφρώδες μονωτικό υλικό.

Διασφαλίζοντας τη σωστή απόρριψη του προϊόντος αυτού, θα βοηθήσετε να αποτραπούν ενδεχόμενες αρνητικές συνέπειες για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, οι οποίες θα μπορούσαν να προκληθούν στην αντίθετη περίπτωση.

Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με το τοπικό γραφείο του δήμου σας, την τοπική υπηρεσία αποκομιδής απορριμμάτων ή με το κατάστημα όπου προμηθευτήκατε το προϊόν, ώστε ο χειρισμός να γίνει από επαγγελματίες.

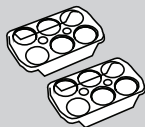
Πληροφορίες για την ασφάλεια.....	4
Υποδείξεις ασφαλείας	7
Υποδείξεις ασφαλείας	8
Προβλεπόμενη χρήση	12
Περιγραφή προϊόντος.....	13
Πίνακας ελέγχου.....	14
Χρήση.....	15
Εξοπλισμός	22
Φροντίδα και καθαρισμός.....	28
Επίλυση προβλημάτων	30
Εγκατάσταση.....	33
Τεχνικά χαρακτηριστικά	36
Εξυπηρέτηση πελατών	38

Αξεσουάρ

Ελέγξτε τα αξεσουάρ και το έντυπο υλικό σύμφωνα με την παρακάτω λίστα:



1 φτυαράκι πάγου



2 αυγοθήκες



3 αποστάτες



Ενεργειακή
ετικέτα



Κάρτα
εγγύησης



Εγχειρίδιο
χρήσης

Πριν ενεργοποιήσετε πρώτη φορά τη συσκευή διαβάστε τις παρακάτω υποδείξεις ασφαλείας!:



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Πριν από την πρώτη χρήση

Βεβαιωθείτε ότι δεν υπ'άρχει ζημιά κατά τη μεταφορά.

Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας και κρατήστε τα μακριά από τα παιδιά.

Περιμένετε τουλάχιστον δύο ώρες πριν εγκαταστήσετε τη συσκευή, για να εξασφαλίσετε ότι το ψυκτικό κύκλωμα είναι πλήρως αποτελεσματικό.

Η συσκευή είναι βαριά, γι' αυτό χρειάζονται πάντα τουλάχιστον δύο άτομα για τη μετακίνησή της.

Εγκατάσταση

Η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί σε καλά αεριζόμενο χώρο. Εξασφαλίστε απόσταση τουλάχιστον 10 cm γύρω και πάνω από τη συσκευή.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Σε καμία περίπτωση μην τοποθετήσετε τη συσκευή σε υγρή περιοχή ή σε θέση όπου μπορεί να πισιλιστεί με νερό. Καθαρίζετε και στεγνώνετε τα πισιλίσματα και τις κηλίδες χρησιμοποιώντας ένα μαλακό και καθαρό πανί.

Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή σε άμεσο ηλιακό φως ή κοντά σε πηγές θερμότητας (π.χ. ηλεκτρική κουζίνα, καλοριφέρ).

Εγκαταστήστε και οριζοντιώστε τη συσκευή σε χώρο κατάλληλο για το μέγεθος και τη χρήση της.

Διατηρείτε ανεμπόδιστα τα ανοίγματα αερισμού στη συσκευή ή στην κατασκευή εντοιχισμού.

Βεβαιωθείτε ότι τα ηλεκτρικά χαρακτηριστικά στην πινακίδα τύπου συμφωνούν με την παροχή ρεύματος. Διαφορετικά, επικοινωνήστε με ηλεκτρολόγο.

Η συσκευή λειτουργεί με παροχή ρεύματος 220-240 V AC/50 Hz. Τυχόν μη φυσιολογική διακύμανση της τάσης μπορεί να προκαλέσει αδυναμία έναρξης λειτουργίας της συσκευής, ή ζημιά στο σύστημα ελέγχου της θερμοκρασίας ή στο συμπιεστή, ή μπορεί να παράγεται μη φυσιολογικός θόρυβος κατά τη λειτουργία. Σε περίπτωση ύπαρξης τέτοιων διακυμάνσεων πρέπει να εγκατασταθεί αυτόματος ρυθμιστής τάσης.

Μη χρησιμοποιείτε πολύπριζα και καλώδια επέκτασης.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην τοποθετείτε πολύπριζα ή φορητά τροφοδοτικά στην πίσω πλευρά της συσκευής.

- ▶ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Όταν τοποθετείτε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν είναι παγιδευμένο και δεν έχει υποστεί ζημιά.
- ▶ Μην πατάτε πάνω στο καλώδιο ρεύματος.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Χρησιμοποιήστε μια εύκολα προσβάσιμη ξεχωριστή γειωμένη πρίζα για την παροχή ρεύματος. Η συσκευή πρέπει να γειωθεί.
- ▶ **Μόνο για το Ην. Βασίλειο:** Το καλώδιο ρεύματος της συσκευής διαθέτει φως 3 αγωγών (με γείωση) που αντιστοιχεί σε τυπική πρίζα 3 αγωγών (γειωμένη). Σε καμία περίπτωση μην κόψετε ή αφαιρέσετε τον τρίτο ακροδέκτη (γείωση). Μετά την εγκατάσταση της συσκευής, το φως πρέπει να είναι προσβάσιμο.
- ▶ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην προξενήσετε ζημιά στο ψυκτικό κύκλωμα.

Καθημερινή χρήση

- ▶ Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά από 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αντιληπτικές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, αν τους έχει δοθεί επιτήρηση ή εκπαίδευση σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους ενεχόμενους κινδύνους.
- ▶ Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή.
- ▶ Παιδιά ηλικίας από 3 έως 8 ετών επιτρέπεται να τοποθετούν και να αφαιρούν τρόφιμα, αλλά δεν επιτρέπεται να πραγματοποιούν εργασίες καθαρισμού ή εγκατάστασης των ψυκτικών συσκευών.
- ▶ Μην επιτρέπετε σε παιδιά κάτω των 3 ετών να πλησιάζουν τη συσκευή, παρά μόνο υπό τη διαρκή επίβλεψη ενηλίκων.
- ▶ Ο καθαρισμός και η συντήρηση από το χρήστη δεν θα πρέπει να γίνεται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- ▶ Η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί έτσι ώστε το φως να είναι προσπελάσιμο.
- ▶ Σε περίπτωση διαρροής φωταερίου ή άλλου εύφλεκτου αερίου στην περιοχή του ψυγείου, κλείστε τη βαλβίδα του αερίου που διαρρέει, ανοίξτε τις πόρτες και τα παράθυρα και μην αποσυνδέσετε από την πρίζα το καλώδιο ρεύματος του ψυγείου/καταψύκτη ή οποιασδήποτε άλλης συσκευής.
- ▶ Έχετε υπόψη ότι το προϊόν προορίζεται για λειτουργία στο συγκεκριμένο εύρος θερμοκρασιών από 10 έως 43°C. Η συσκευή μπορεί να μη λειτουργεί σωστά εάν παραμείνει για παρατεταμένο χρονικό διάστημα σε θερμοκρασία μεγαλύτερη ή μικρότερη από το αναφερόμενο εύρος.
- ▶ Μην τοποθετείτε πάνω στη συσκευή ασταθή αντικείμενα (βαριά αντικείμενα, δοχεία με νερό), για να αποφύγετε τραυματισμό ατόμων λόγω πτώσης ή ηλεκτροπληξία λόγω επαφής με το νερό.
- ▶ Μην τραβάτε τα ράφια της πόρτας. Μπορεί να αποκτήσει κλίση η πόρτα, να αποσπαστεί το ράφι για τα μπουκάλια ή να ανατραπεί η συσκευή.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Ανοίγεται και κλείνεται την πόρτα μόνο από τις λαβές. Το διάκενο ανάμεσα στην πόρτα και στο περίβλημα της συσκευής είναι πολύ στενό. Μην τοποθετείτε τα χέρια σας σε αυτά τα σημεία, για να μην τραυματίσετε τα δάκτυλά σας. Ανοίγεται ή κλείνεται τις πόρτες του ψυγείου/καταψύκτη μόνο όταν δεν στέκονται παιδιά σε όλο το εύρος κίνησης της πόρτας.
- ▶ Ποτέ μην αποθηκεύετε στην κατάψυξη μπύρα ή ποτά σε μπουκάλια, υγρά σε μπουκάλια ή σε μεταλλικά δοχεία (εκτός από οινόπνευματώδη με υψηλή περιεκτικότητα σε αλκοόλ), και ειδικά μην αποθηκεύετε ποτά με ανθρακικό στην κατάψυξη, γιατί αυτά τα είδη θα σκάσουν κατά το πάγωμα.
- ▶ Μην αποθηκεύετε μέσα στη συσκευή αυτή εκρηκτικά υλικά, όπως δοχεία αεροζόλ με εύφλεκτα προωθητικά υλικά.
- ▶ Μην αποθηκεύετε στο ψυγείο φάρμακα, βακτηρίδια ή χημικές ουσίες. Αυτή η συσκευή είναι οικιακή συσκευή. Δεν συνιστάται να αποθηκεύετε υλικά που χρειάζονται ακριβή ρύθμιση της θερμοκρασίας.
- ▶ Αν διαπιστώθηκε αύξηση της θερμοκρασίας στην κατάψυξη, ελέγξτε την κατάσταση των τροφίμων.
- ▶ Μην ρυθμίζετε υπερβολικά χαμηλή θερμοκρασία στο θάλαμο συντήρησης. Μπορεί να προκύψουν θερμοκρασίες υπό του μηδενός στις υψηλές ρυθμίσεις. Προσοχή: Τα μπουκάλια μπορεί να σκάσουν.
- ▶ Μην αγγίζετε κατεψυγμένα τρόφιμα με βρεγμένα χέρια (να φοράτε γάντια). Επίσης, μην τρώτε γρανίτες αμέσως μόλις τις βγάλετε από την κατάψυξη. Υπάρχει κίνδυνος να παγώσετε ή να βγάλετε φλύκταινες λόγω κρυσπαγήματος. ΠΡΩΤΕΣ βοήθειες: βάλτε τα αμέσως κάτω από κρύο τρεχούμενο νερό. Μην τα τραβήξετε για να τα απομακρύνετε!
- ▶ Μην αγγίζετε την εσωτερική επιφάνεια του θαλάμου κατάψυξης όταν είναι σε λειτουργία, ειδικά με βρεγμένα χέρια, γιατί τα χέρια σας μπορεί να παγώσουν και να κολλήσουν στην επιφάνεια.
- ▶ Αποσυνδέετε το ψυγείο από την πρίζα σε περίπτωση διακοπής ρεύματος ή πριν τον καθαρισμό. Περιμένετε τουλάχιστον 7 λεπτά πριν επανεκκινήσετε τη συσκευή, καθώς η συχνή εκκίνηση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον συμπιεστή.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές μέσα στους θαλάμους φύλαξης τροφίμων της συσκευής, εκτός αν αυτές είναι του τύπου που συνιστά ο κατασκευαστής.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Συντήρηση / καθαρισμός

- ▶ Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά είναι υπό επίβλεψη αν διεξάγουν εργασίες καθαρισμού ή συντήρησης.
- ▶ Αποσυνδέετε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος πριν από τη διεξαγωγή οποιασδήποτε εργασίας τακτικής συντήρησης. Περιμένετε τουλάχιστον 7 λεπτά πριν επανεκκινήσετε τη συσκευή, καθώς η συχνή εκκίνηση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον συμπιεστή.
- ▶ Τραβάτε το φως, όχι το καλώδιο, όταν αποσυνδέετε τη συσκευή από την πρίζα.
- ▶ Μην καθαρίζετε τη συσκευή με σκληρές βούρτσες, συρματόβουρτσες, απορρυπαντικό σε σκόνη, βενζίνη, οξικό αμυλεστέρα, ασετόν και παρεμφερή οργανικά διαλύματα, διαλύματα οξέων ή βάσεων. Να καθαρίζετε με ειδικά καθαριστικά για ψυγεία/καταψύκτες, για να μην προκληθεί ζημιά. Τελικά χρησιμοποιήστε διάλυμα μαγειρικής σόδας σε χλιαρό νερό - περίπου ένα κουτάλι της σούπας σόδα σε ένα λίτρο νερό. Ξεπλύνετε σχολαστικά με νερό και στεγνώστε με σκούπισμα. Μην χρησιμοποιείτε σκόνες καθαρισμού ή άλλα είδη καθαρισμού που μπορεί να χαράζουν. Μην πλένετε τα αφαιρούμενα εξαρτήματα σε πλυντήριο πιάτων.
- ▶ Μην ξύνετε την πάχνη και τον πάγο με αιχμηρά αντικείμενα. Μην χρησιμοποιείτε σπρέι, ηλεκτρικά θερμαντικά σώματα όπως καλοριφέρ, πιστολάκι μαλλιών, ατμοκαθαριστές ή άλλες πηγές θερμότητας, για να αποφύγετε τυχόν βλάβη στα πλαστικά μέρη.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Μην χρησιμοποιείτε μηχανικές διατάξεις ή άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία της απόψυξης, εκτός από αυτά που συνιστά ο κατασκευαστής.
- ▶ Αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπό του για σέρβις ή από άτομα με παρόμοια εξειδίκευση, για την πρόληψη κινδύνου.
- ▶ Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε τη συσκευή μόνος/η σας. Σε περίπτωση ανάγκης επισκευής, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών μας.
- ▶ Αν έχουν υποστεί ζημιά οι λάμπες φωτισμού, αυτές πρέπει να αντικατασταθούν από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπό του για σέρβις ή από άτομο με παρόμοια εξειδίκευση, για την αποφυγή κινδύνων.
- ▶ Καθαρίζετε τη σκόνη στο πίσω μέρος της μονάδας τουλάχιστον μία φορά το χρόνο, για να αποφύγετε κίνδυνο πυρκαγιάς αλλά και αυξημένη κατανάλωση ενέργειας.

- ▶ Μην ψεκάζετε ή ξεπλύνετε τη συσκευή κατά τον καθαρισμό.
- ▶ Μην ψεκάζετε με νερό ή ατμό για να καθαρίσετε τη συσκευή.
- ▶ Μην καθαρίζετε τα κρύα γυάλινα ράφια ή τη γυάλινη πόρτα με ζεστό νερό. Η απότομη αλλαγή θερμοκρασίας μπορεί να προκαλέσει θραύση του γυαλιού.
- ▶ Αν αφήσετε τη συσκευή σας εκτός χρήσης για παρατεταμένη περίοδο, αφήστε την ανοικτή για να αποτρέψετε το σχηματισμό μούχλας και δυσάρεστων οσμών στο εσωτερικό της.

Πληροφορίες για το ψυκτικό αέριο



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Η συσκευή περιέχει το εύφλεκτο ψυκτικό μέσο ΙΣΟΒΟΥΤΑΝΙΟ (R600a). Βεβαιωθείτε ότι το ψυκτικό κύκλωμα δεν έχει υποστεί ζημιά κατά τη μεταφορά ή την εγκατάσταση. Η διαρροή ψυκτικού μέσου μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό στα μάτια ή ανάφλεξη. Εάν έχει προκληθεί ζημιά, κρατήστε μακριά τις πηγές γυμνής φλόγας, αερίστε καλά το δωμάτιο, **μη** συνδέσετε ή αποσυνδέσετε από την πρίζα τα καλώδια ρεύματος αυτής ή οποιασδήποτε άλλης συσκευής. Ενημερώστε την εξυπηρέτηση πελατών. Σε περίπτωση επαφής του ψυκτικού μέσου με τα μάτια, ξεπλύνετε αμέσως με άφθονο τρεχούμενο νερό και καλέστε αμέσως οφθαλμίατρο. **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Το ψυκτικό σύστημα βρίσκεται υπό υψηλή πίεση. Μην επεμβαίνετε σε αυτό. Επειδή χρησιμοποιούνται εύφλεκτα ψυκτικά μέσα, παρακαλούμε να εγκαθιστάτε, να μεταχειρίζεστε και να κάνετε σέρβις στη συσκευή αυστηρά σύμφωνα με τις οδηγίες και να επικοινωνήσετε με τον επαγγελματία αντιπρόσωπο ή το τμήμα μας τεχνικής εξυπηρέτησης αν θέλετε να απορρίψετε τη συσκευή σας.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Για ψυγεία με λειτουργία διανομής πάγου-νερού, προσέξτε τα εξής: Για συσκευές που δεν προορίζονται για σύνδεση με την παροχή νερού: **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** γεμίζετε μόνο με πόσιμο νερό. Για συσκευές που προορίζονται για σύνδεση με την παροχή νερού: **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** συνδέετε μόνο σε παροχή πόσιμου νερού. Αν θέλετε να καθαρίσετε το σύστημα νερού, ανατρέξτε στο Εγχειρίδιο χρήσης. Αν έχετε οποιοσδήποτε ερωτήσεις, επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.


Προβλεπόμενη χρήση

Αυτή η συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιείται σε οικιακές και παρόμοιες εφαρμογές, όπως:

- περιοχές κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλους χώρους εργασίας,
 - σε αγροικίες και από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλα περιβάλλοντα οικιακού τύπου,
 - σε περιβάλλοντα τύπου ενοικιαζόμενων δωματίων με πρωινό,
 - κέτερινγκ και παρόμοιες μη εμπορικές εφαρμογές.
- ▶ Αν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, και πρόκειται να χρησιμοποιήσετε μόνο τη λειτουργία Holiday ή τη λειτουργία απενεργοποίησης συντήρησης για το ψυγείο/καταψύκτη:
 - Αφαιρέστε τα τρόφιμα.
 - Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.
 - Αδειάστε και καθαρίστε το δοχείο νερού.
 - Καθαρίστε τη συσκευή όπως περιγράφεται παραπάνω.
 - Αφήστε τις πόρτες ανοικτές για να αποφύγετε τη δημιουργία δυσάρεστων οσμών στο εσωτερικό της.
 - ▶ Για να διασφαλίσετε τη σωστή διατήρηση τροφίμων ή κρασιού, παρακαλούμε να συμμορφώνεστε με τις παρούσες οδηγίες χρήσης.
 - ▶ Πρέπει να καθαρίζετε τη συσκευή το αργότερο κάθε τέσσερις εβδομάδες, για να την διατηρείτε σε καλή κατάσταση και να αποτρέπετε τις δυσάρεστες οσμές από τα αποθηκευμένα τρόφιμα. Να διατηρείτε πάντα τη στεγανοποίηση της πόρτας καθαρή.
 - (1.) Παρακαλούμε σκουπίστε το ψυγείο εσωτερικά και εξωτερικά, περιλαμβανομένης της στεγανοποίησης της πόρτας, του ραφιού πόρτας, των γυάλινων ραφιών, των κουτιών κλπ., χρησιμοποιώντας μια μαλακή πετσέτα ή σφουγγάρι που έχετε βουτήξει σε χλιαρό νερό (μπορείτε να προσθέσετε ήπιο απορρυπαντικό).
 - (2.) Αν κατά λάθος χυθούν υγρά, πρέπει να αφαιρέσετε όλα τα εξαρτήματα που έχουν λερωθεί και να τα πλύνετε σε τρεχούμενο νερό. Μετά το πλύσιμο, σκουπίστε τα για να στεγνώσουν.
 - (3.) Αν έχει χυθεί κρεμώδες υλικό (όπως κρέμα ή λιωμένο παγωτό), αφαιρέστε όλα τα μέρη που έχουν ρυπανθεί, τοποθετήστε τα σε χλιαρό νερό θερμοκρασίας περίπου 40 °C για λίγη ώρα, κατόπιν ξεπλύνετε με τρεχούμενο νερό, στεγνώστε τα και τοποθετήστε τα πάλι μέσα στο ψυγείο/καταψύκτη.
 - (4.) Σε περίπτωση που κάποιο μικρό τμήμα ή αντικείμενο εισέλθει στο ψυγείο (ανάμεσα σε ράφια ή συρτάρια), χρησιμοποιήστε μια μικρή μαλακή βούρτσα για να το απελευθερώσετε. Αν δεν μπορείτε να φθάσετε στο αντικείμενο, επικοινωνήστε με το σέρβις της Haier.

- ▶ Για να αποφύγετε μόλυνση των τροφίμων, τηρείτε τις εξής οδηγίες:
 - Το άνοιγμα της πόρτας για παρατεταμένο διάστημα μπορεί να προκαλέσει σημαντική αύξηση της θερμοκρασίας μέσα στα διαμερίσματα της συσκευής.
 - Καθαρίζετε τακτικά τις επιφάνειες που έρχονται σε επαφή με τρόφιμα, καθώς και τα προσπελάσιμα συστήματα αποστράγγισης.
 - Καθαρίστε τα δοχεία νερού αν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 48 ώρες, ξεπλύνετε το σύστημα νερού που συνδέεται με παροχή νερού αν δεν έχει υπάρξει κατανάλωση νερού για 5 ημέρες.
 - Διατηρείτε το ωμό κρέας και ψάρια σε κατάλληλα δοχεία μέσα στο ψυγείο/καταψύκτη, έτσι ώστε να μην έρχονται σε επαφή με άλλα τρόφιμα και να μην στάζουν πάνω τους. Για να εξασφαλίσετε την ασφαλή διατήρηση των τροφίμων, τα τρόφιμα άμεσης κατανάλωσης και το ωμό κρέας / ψάρι πρέπει να φυλάσσονται ξεχωριστά.- Τα διαμερίσματα κατεψυγμένων τροφίμων δύο αστέρων είναι κατάλληλα για διατήρηση ήδη κατεψυγμένων τροφίμων, τη φύλαξη ή παρασκευή παγωτού και την παρασκευή παγοκύβων.
 - Τα διαμερίσματα ενός, δύο και τριών αστέρων δεν είναι κατάλληλα για την κατάψυξη νωπών τροφίμων.- Αν η ψυκτική συσκευή παραμείνει κενή για μεγάλα διαστήματα, απενεργοποιήστε την, κάνετε απόψυξη, καθαρίστε τη, στεγνώστε τη και αφήστε την πόρτα της συσκευής ανοικτή για αποτρέψετε το σχηματισμό μούχλας μέσα στη συσκευή.
- ▶ Τις λεπτομέρειες για το πιο κατάλληλο τμήμα στο θάλαμο της συσκευής όπου θα πρέπει να φυλάσσονται συγκεκριμένοι τύποι τροφίμων, λαμβάνοντας υπόψη την κατανομή της θερμοκρασίας που μπορεί να υπάρχει στα διάφορα διαμερίσματα της συσκευής, θα τις βρείτε σε άλλο μέρος του εγχειριδίου.

Τελική διάθεση

Το σύμβολο  στο προϊόν ή στη συσκευασία του δηλώνει ότι το αυτό το προϊόν δεν επιτρέπεται να απορριφθεί ως οικιακό απόβλητο. Αντίθετα πρέπει να παραδοθεί σε αρμόδιο κέντρο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Διασφαλίζοντας τη σωστή απόρριψη του προϊόντος αυτού, θα βοηθήσετε να αποτραπούν ενδεχόμενες αρνητικές συνέπειες για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, οι οποίες θα μπορούσαν να προκληθούν από ακατάλληλη μεταχείριση του προϊόντος αυτού ως απόβλητου. Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με το τοπικό γραφείο του δήμου σας, την τοπική υπηρεσία αποκομιδής απορριμμάτων ή με το κατάστημα όπου προμηθευτήκατε το προϊόν. Επειδή χρησιμοποιούνται εύφλεκτα αέρια διόγκωσης του αφρώδους μονωτικού υλικού, παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με τον επαγγελματία αντιπρόσωπο ή το τμήμα μας τεχνικής εξυπηρέτησης αν θέλετε να απορρίψετε τη συσκευή σας.



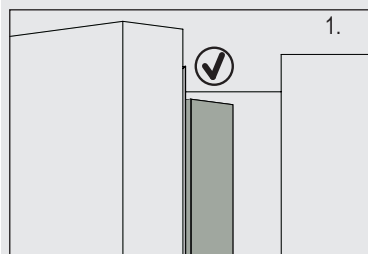
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος τραυματισμού ή πρόκλησης ασφυξίας!

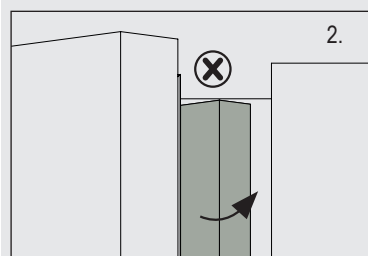
Η τελική διάθεση των ψυκτικών μέσων και αερίων πρέπει να γίνεται από εξειδικευμένους επαγγελματίες. Πριν τη σωστή απόρριψη του προϊόντος, βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν υποστεί ζημιά οι σωληνώσεις του ψυκτικού κυκλώματος. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος δικτύου. Κόψτε το καλώδιο ρεύματος και απορρίψτε το. Αφαιρέστε τα ράφια και τα συρτάρια, καθώς και το σύστημα ασφάλισης και τις στεγανοποιήσεις από τις πόρτες, για να αποτρέψετε τυχόν εγκλωβισμό παιδιών και κατοικίδιων στη συσκευή.



ΠΡΟΣΟΧΗ!



Όταν κλείνετε την πόρτα, η κάθετη ταινία πόρτας στην αριστερή πόρτα θα πρέπει να είναι διπλωμένη προς τα μέσα (1).



Αν προσπαθήσετε να κλείσετε την αριστερή πόρτα και η κάθετη ταινία πόρτας δεν είναι διπλωμένη (2), θα πρέπει πρώτα να τη διπλώσετε, αλλιώς η ταινία της πόρτας θα μπορούσε να χτυπήσει τον άξονα στερέωσης ή τη δεξιά πόρτα. Έτσι θα μπορούσε να προκληθεί ζημιά στην ταινία της πόρτας ή διαρροή.

Μέσα στην κάθετη ταινία πόρτας υπάρχει μια σπείρα θέρμανσης. Η θερμοκρασία της επιφάνειας θα αυξηθεί λίγο, κάτι που είναι κανονικό και δεν επηρεάζει τη λειτουργία της συσκευής.

Προβλεπόμενη χρήση

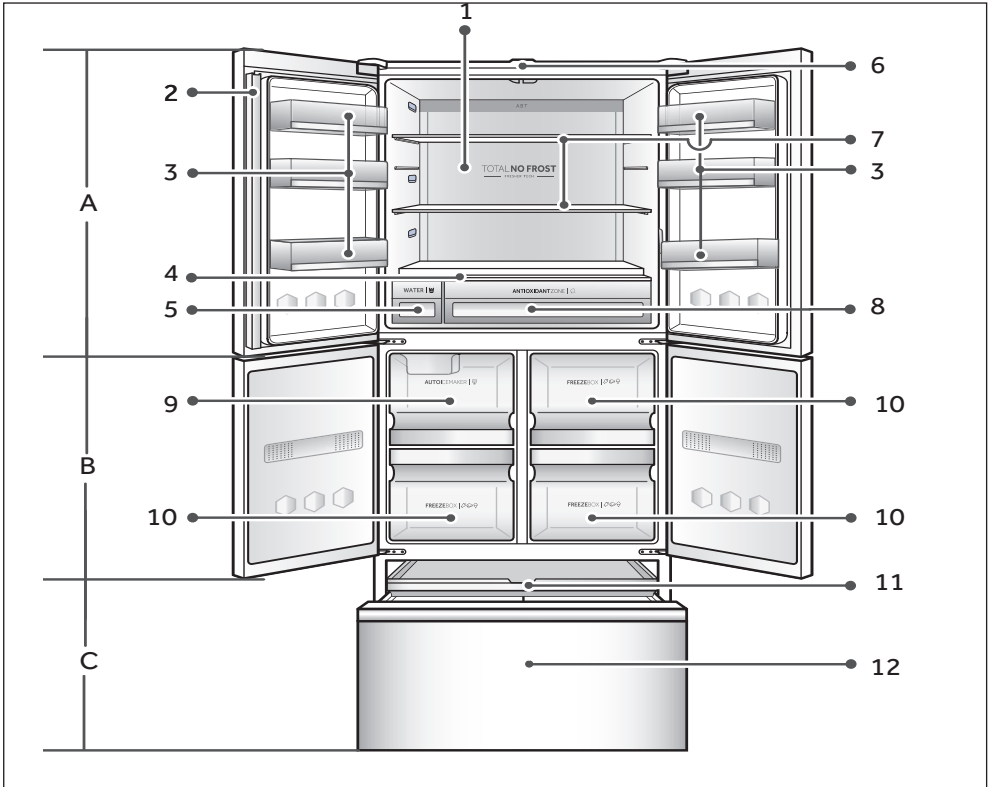
Η συσκευή αυτή προορίζεται για την ψύξη και την κατάψυξη τροφίμων. Έχει σχεδιαστεί αποκλειστικά για οικιακή χρήση και για παρόμοιες εφαρμογές όπως για περιοχές κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλους χώρους εργασίας, σε εξοχικά σπίτια και από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλα περιβάλλοντα οικιακού τύπου, καθώς και σε επιχειρήσεις ξενοδοχείων και κέτερινγκ. Δεν προορίζεται για επαγγελματική ή βιομηχανική χρήση. Δεν επιτρέπονται αλλαγές ή τροποποιήσεις της συσκευής. Τυχόν χρήση πέραν της προβλεπόμενης μπορεί να προκαλέσει κινδύνους και απώλεια της εγγύησης.

Πρότυπα και Οδηγίες **CE**

Το προϊόν αυτό ικανοποιεί τις απαιτήσεις όλων των εφαρμοστέων Οδηγιών ΕΚ και τα αντίστοιχα εναρμονισμένα πρότυπα που προβλέπονται για τη σήμανση CE.

i Ειδοποίηση

Λόγω τεχνικών αλλαγών και διαφορετικών μοντέλων, ορισμένες από τις εικόνες σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν από το μοντέλο σας.



A: Θάλαμος συντήρησης

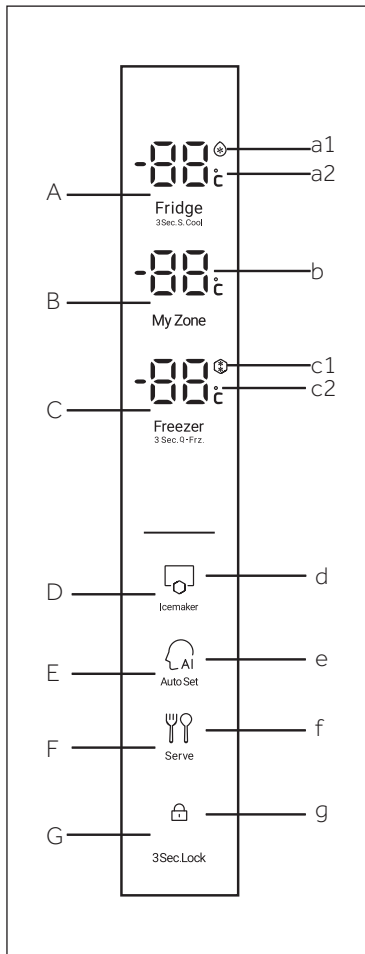
- 1 Πίσω φως
- 2 Δοκός πόρτας
- 3 Ράφι πόρτας
- 4 Δίσκος συντήρησης
- 5 Δοχείο νερού
- 6 Αισθητήρας ανθρώπου
- 7 Γυάλινο ράφι
- 8 Αντιοξειδωτική ζώνη

B: Θάλαμος κατάψυξης

- 9 Αυτόματος παρασκευαστής πάγου
- 10 Κουτί κατάψυξης

C Διαμέρισμα My Zone

- 11 Δίσκος My Zone
- 12 Συρτάρι My Zone



Κουμπιά:

- A Ρύθμιση θερμοκρασίας συντήρησης/Επιλογέας Super-Cool (Ταχείας Ψύξης)
- B Ρύθμιση θερμοκρασίας My Zone
- C Ρύθμιση θερμοκρασίας Κατάψυξης/Επιλογέας Quick-Freezer (Ταχείας Κατάψυξης)
- D Επιλογέας Ice maker (Παρασκευαστή πάγου)
- E Επιλογέας Auto Set (Αυτόματης Ρύθμισης)
- F Επιλογέας Serve (Σερβιρίσματος)
- G Επιλογέας κλειδώματος πίνακα

Ενδείξεις:

- a1 Λειτουργία Super-Cool
- a2 Θερμοκρασία θαλάμου συντήρησης
- b Θερμοκρασία διαμερίσματος My Zone
- c1 Λειτουργία Ταχείας κατάψυξης
- c2 Θερμοκρασία θαλάμου κατάψυξης
- d Λειτουργία Παρασκευαστή πάγου
- e Λειτουργία Auto Set
- f Λειτουργία Serve (Σερβιρίσματος)
- g Κλείδωμα Πίνακα ελέγχου

Πριν από την πρώτη χρήση

Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας, φυλάξτε τα μακριά από παιδιά και απορρίψτε τα με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον.

Καθαρίστε το εσωτερικό και το εξωτερικό της συσκευής με νερό και ένα ήπιο απορρυπαντικό πριν τοποθετήσετε τα τρόφιμα.

Αφού οριζοντιώσετε και καθαρίσετε τη συσκευή, περιμένετε τουλάχιστον 2-5 ώρες πριν τη συνδέσετε με το ηλεκτρικό ρεύμα. Δείτε την Ενότητα ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ.

Προ-ψύξτε τους θαλάμους σε υψηλές ρυθμίσεις πριν τοποθετήσετε τρόφιμα. Η λειτουργία Quick-Freezer συμβάλλει στη γρήγορη ψύξη του θαλάμου κατάψυξης.

Η θερμοκρασία του ψυγείου και του καταψύκτη ρυθμίζονται αυτόματα στους 5 °C και στους -18 °C αντίστοιχα. Αυτές είναι οι προτεινόμενες ρυθμίσεις. Εάν θέλετε, μπορείτε να αλλάξετε αυτές τις ρυθμίσεις χειροκίνητα. Δείτε την ενότητα ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ.

Αισθητήρας ανθρώπου

Το ψυγείο διαθέτει λειτουργία αισθητήρα ανθρώπου. Όταν υπάρχει κάποιο άτομο κοντά στο ψυγείο, ο πίνακας ελέγχου θα φωτιστεί.

Πλήκτρα αφής

Τα κουμπιά του πίνακα ελέγχου είναι πλήκτρα αφής, τα οποία ενεργοποιούνται ακόμη και με ένα ελαφρύ άγγιγμα με το δάχτυλο

Ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση της συσκευής

Η συσκευή τίθεται σε λειτουργία μόλις συνδεθεί με το ηλεκτρικό ρεύμα.

Όταν ενεργοποιηθεί για πρώτη φορά η συσκευή, εμφανίζονται οι πραγματικές θερμοκρασίες συντήρησης και κατάψυξης. Η ένδειξη θα αναβοσβήνει. Αν κλείσουν οι πόρτες θα απενεργοποιηθεί μετά από 30 δευτερόλεπτα.

Ίσως είναι ενεργό το κλειδωμα πίνακα.



Ειδοποίηση

- ▶ Η συσκευή έχει προ-ρυθμιστεί στη συνιστώμενη θερμοκρασία των 5 °C (συντήρηση) και των -18 °C (κατάψυξη). Υπό κανονικές συνθήκες περιβάλλοντος δεν θα χρειαστεί να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία.
- ▶ Όταν η συσκευή ενεργοποιείται μετά από αποσύνδεση από την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, μπορεί να περάσουν έως 12 ώρες μέχρι να επιτευχθούν οι σωστές θερμοκρασίες.

Αδειάστε τη συσκευή πριν την απενεργοποιήσετε. Για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή, αφαιρέστε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα.



Ειδοποίηση

Ο πίνακας ελέγχου κλειδώνει αυτόματα έναντι ενεργοποίησης αν οι πόρτες είναι κλειστές και δεν πατήσετε κανένα κουμπί επί 30 δευτερόλεπτα. Για οποιαδήποτε ρύθμιση πρέπει να ξεκλειδώσετε τον πίνακα ελέγχου.

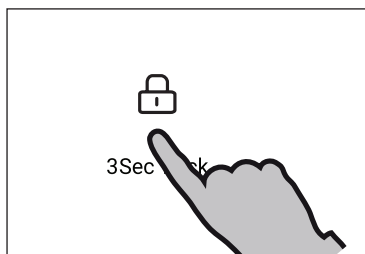
Κλειδωμα/ξεκλειδωμα πίνακα

- ▶ Αγγίξτε το πλήκτρο "G" για 3 δευτερόλεπτα για να μπλοκάρετε την ενεργοποίηση όλων των στοιχείων του πίνακα. Ο βομβητής ηχεί και εμφανίζεται η αντίστοιχη ένδειξη "g", ενώ ο φωτισμός του πίνακα απενεργοποιείται. Το εικονίδιο αναβοσβήνει αν πατηθεί ένα κουμπί ενώ είναι ενεργοποιημένο το κλειδωμα πίνακα. Η αλλαγή δεν πραγματοποιείται.

Για ξεκλειδωμα πατήστε ξανά το πλήκτρο.

Λειτουργία αναμονής

Η οθόνη σβήνει αυτόματα 30 δευτερόλεπτα αφότου πατήσετε ένα πλήκτρο. Η οθόνη κλειδώνει αυτόματα. Ανάβει αυτόματα μόλις πατήσετε οποιοδήποτε πλήκτρο ή ανοίξετε οποιαδήποτε πόρτα (η ειδοποίηση δεν ενεργοποιεί την οθόνη ενδείξεων).



Επιλέξτε τον τρόπο λειτουργίας

Μπορεί να χρειαστεί να επιλέξετε έναν από τους εξής δύο τρόπους για να ρυθμίσετε τη συσκευή:

1) Λειτουργία Auto Set (Αυτόματης ρύθμισης)

Στη λειτουργία Auto Set, η συσκευή μπορεί να ρυθμίσει αυτόματα τη θερμοκρασία ανάλογα με τη θερμοκρασία περιβάλλοντος και τη μεταβολή θερμοκρασίας στη συσκευή. Εάν δεν έχετε ειδικές απαιτήσεις, συνιστούμε να χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Auto Set (ανατρέξτε στο τμήμα Λειτουργία Auto Set (Αυτόματης ρύθμισης), παρακάτω).

2) Λειτουργία χειροκίνητης ρύθμισης:

Εάν θέλετε να ρυθμίσετε χειροκίνητα τη θερμοκρασία της συσκευής για να αποθηκεύσετε ένα συγκεκριμένο φαγητό, μπορείτε να ορίσετε τη θερμοκρασία μέσω ενός κουμπιού ρύθμισης θερμοκρασίας (ανατρέξτε στην ενότητα ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ).

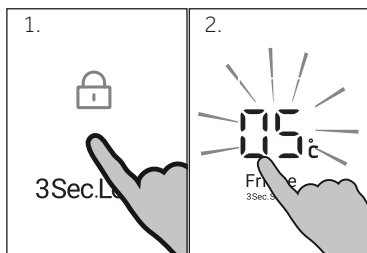
Ειδοποίηση ανοίγματος πόρτας

Αν η πόρτα της συντήρησης παραμείνει ανοικτή περισσότερο από 1 λεπτό, θα ηχησει η ειδοποίηση ανοίγματος πόρτας. Μπορείτε να απενεργοποιήσετε την ειδοποίηση είτε κλείνοντας την πόρτα είτε αγγίζοντας τον πίνακα ελέγχου. Αν αφήσετε την πόρτα ανοικτή για περισσότερο από 5 λεπτά, το φως μέσα στη συντήρηση και ο φωτισμός του πίνακα ελέγχου θα σβήσουν αυτόματα.

Ρύθμιση της θερμοκρασίας

Οι εσωτερικές θερμοκρασίες επηρεάζονται από τους εξής παράγοντες:

- ▶ Θερμοκρασία περιβάλλοντος
- ▶ Συχνότητα ανοίγματος πόρτας
- ▶ Ποσότητα αποθηκευμένων τροφίμων
- ▶ Εγκατάσταση της συσκευής



Ρύθμιση θερμοκρασίας συντήρησης

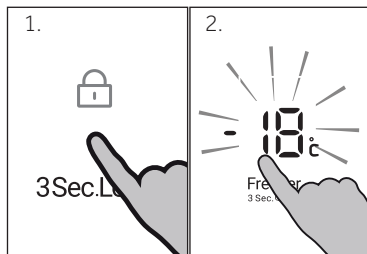
1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα πατώντας το κουμπί "G", αν είναι κλειδωμένος.
2. Πατήστε το κουμπί "A" (συντήρησης) για να επιλέξετε το θάλαμο συντήρησης. Ηχεί ειδοποίηση. Η πραγματική θερμοκρασία στο θάλαμο συντήρησης εμφανίζεται στην ένδειξη.
3. Πατήστε το κουμπί "A" για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία της συντήρησης. Θα ακούγεται ένα ηχητικό σήμα σε κάθε πάτημα του κουμπιού. Η θερμοκρασία αυξάνεται σε βήματα του 1 °C από τον 1 °C (OF) έως τους 9 °C, και μεταβαίνει ξανά στον 1 °C αν συνεχίσετε να πατάτε το κουμπί. Η βέλτιστη θερμοκρασία της συντήρησης είναι 5 °C. Τυχόν χαμηλότερες θερμοκρασίες προκαλούν περιττή κατανάλωση ενέργειας.

Αν δεν πατηθεί κανένα πλήκτρο σε 5 δευτερόλεπτα, η ρύθμιση επιβεβαιώνεται αυτόματα.

Ρύθμιση της θερμοκρασίας κατάψυξης

1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα πατώντας το κουμπί "G", αν είναι κλειδωμένος.
2. Πατήστε το κουμπί "C" (Κατάψυξης) για να επιλέξετε το θάλαμο κατάψυξης. Ηχεί ειδοποίηση. Εμφανίζεται η πραγματική θερμοκρασία του θαλάμου κατάψυξης.
3. Πατήστε το πλήκτρο "C" (κατάψυξης) για να ορίσετε τη θερμοκρασία της κατάψυξης. Θα ακούγεται ένα ηχητικό σήμα σε κάθε πάτημα πλήκτρου. Η θερμοκρασία αυξάνεται κατά 1 °C από τους -14°C έως τους -24°C, και μεταβαίνει ξανά στους -14°C αν συνεχίσετε να πατάτε. Η βέλτιστη θερμοκρασία της κατάψυξης είναι -18 °C. Τυχόν χαμηλότερες θερμοκρασίες προκαλούν περιττή κατανάλωση ενέργειας.

Αν δεν πατηθεί κανένα πλήκτρο σε 5 δευτερόλεπτα, η ρύθμιση επιβεβαιώνεται αυτόματα.

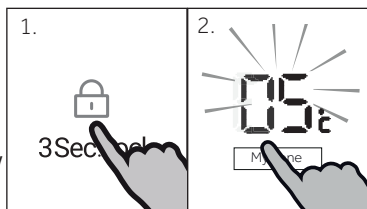


i Ειδοποίηση

Η θερμοκρασία στον αντίστοιχο θάλαμο δεν μπορεί να ρυθμιστεί αν έχει ενεργοποιηθεί οποιαδήποτε άλλη λειτουργία (Quick-Freezer, Super-Cool, Holiday ή Auto Set) ή αν είναι κλειδωμένη η οθόνη. Η αντίστοιχη ένδειξη θα αναβοσβήνει και ταυτόχρονα θα ηχεί ο βομβητής.

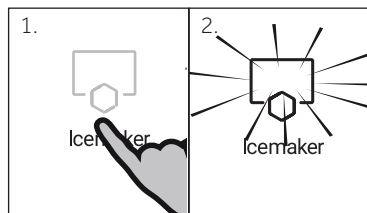
Ρυθμίστε τη θερμοκρασία του διαμερίσματος My Zone

1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα ελέγχου πατώντας το κουμπί "G", αν είναι κλειδωμένος. Πατήστε "My Zone" και ηχεί ένας βομβητής, και κατόπιν ενεργοποιείται η κατάσταση ρύθμισης My Zone.
2. Θα ακούγεται ένα ηχητικό σήμα σε κάθε πάτημα πλήκτρου. Η θερμοκρασία αυξάνεται κατά 1 °C από την ελάχιστη τιμή -20°C έως τη μέγιστη τιμή +5°C (ρυθμιζόμενη σε βήματα ενός βαθμού). Αν δεν υπάρξει κανένας χειρισμός για 5 δευτερόλεπτα, η θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί και το αναβοσβήσιμο σταματά.



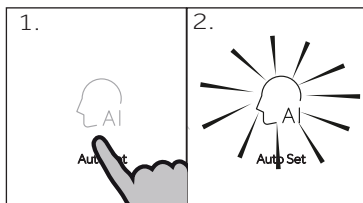
Λειτουργία Παρασκευαστή πάγου

1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα ελέγχου πατώντας το κουμπί "G", αν είναι κλειδωμένος.
2. Πατήστε το κουμπί "D" (Παρασκευαστή πάγου). Ηχεί ειδοποίηση.
3. Η ένδειξη "d" ανάβει και η λειτουργία ενεργοποιείται.



i Ειδοποίηση

Έχετε υπόψη σας ότι ο παρασκευαστής πάγου δεν θα λειτουργεί έως ότου η κατάψυξη έχει φθάσει θερμοκρασία -12°C ή χαμηλότερη. Δείτε την ενότητα "Προφυλάξεις για τη χρήση του Παρασκευαστή πάγου" στο παρόν εγχειρίδιο. Αν χρειαστεί να το αλλάξετε, επικοινωνήστε με το προσωπικό εξυπηρέτησης πελατών.



Λειτουργία Auto Set (Αυτόματης ρύθμισης)

Στη λειτουργία Auto Set, η συσκευή μπορεί να ρυθμίσει αυτόματα τη θερμοκρασία ανάλογα με τη θερμοκρασία περιβάλλοντος και την αλλαγή θερμοκρασίας στη συσκευή. Αυτή η λειτουργία σας παρέχει πλήρη ελευθερία κινήσεων.

1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα πατώντας το κουμπί "G", αν είναι κλειδωμένος.
2. Πατήστε το κουμπί "E" (Auto Set). Ηχεί ειδοποίηση.
3. Η ένδειξη "e" ανάβει και η λειτουργία ενεργοποιείται.

Μπορείτε να απενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία επαναλαμβάνοντας τα παραπάνω βήματα ή επιλέγοντας άλλη λειτουργία.

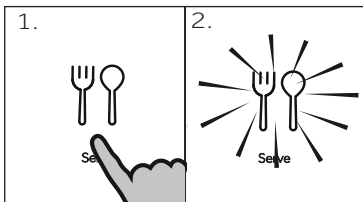
i Ειδοποίηση

Στην κατάσταση Auto Set δεν μπορείτε να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία συντήρησης. Στις καταστάσεις Auto Set κατάψυξης και Quick-Freezer δεν μπορείτε να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία κατάψυξης.

i Ειδοποίηση

Στην κατάσταση Auto Set και όταν επιλέγετε τη λειτουργία Quick-Freezer η συσκευή εξέρχεται αυτόματα από τη λειτουργία Auto Set. Στην κατάσταση Auto Set, η συσκευή εξέρχεται αυτόματα από τη λειτουργία Quick-Freezer.

Λειτουργία Serve (Σερβιρίσματος)



1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα ελέγχου πατώντας το κουμπί "G", αν είναι κλειδωμένος
2. Πατήστε το κουμπί "F" (Serve). Ηχεί ειδοποίηση.
3. Η ένδειξη "f" ανάβει και η λειτουργία ενεργοποιείται

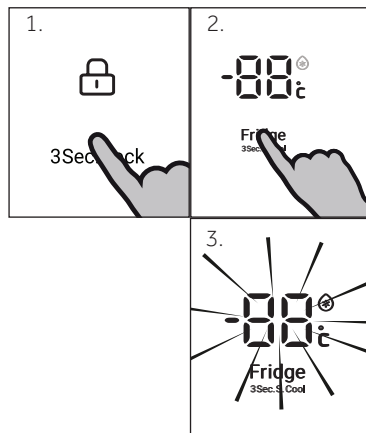
Μπορείτε να απενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία επαναλαμβάνοντας τα παραπάνω βήματα ή επιλέγοντας άλλη λειτουργία.

Λειτουργία Super-Cool

Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Super-Cool αν θέλετε να αποθηκεύσετε μεγάλη ποσότητα τροφίμων (για παράδειγμα μετά την αγορά τους). Η λειτουργία Super-Cool επιταχύνει την ψύξη των νωπών τροφίμων και προστατεύει τα ήδη αποθηκευμένα προϊόντα από ανεπιθύμητη θέρμανσή τους. Η εργοστασιακά ρυθμισμένη θερμοκρασία είναι περίπου 1°C.

1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα ελέγχου πατώντας το κουμπί "G", αν είναι κλειδωμένος
2. Πατήστε το πλήκτρο "A" (Super-Cool) για 3 δευτερόλεπτα
3. Η ένδειξη "a1" ανάβει και η λειτουργία ενεργοποιείται.

Μπορείτε να απενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία επαναλαμβάνοντας τα παραπάνω βήματα ή επιλέγοντας άλλη λειτουργία.



Ειδοποίηση

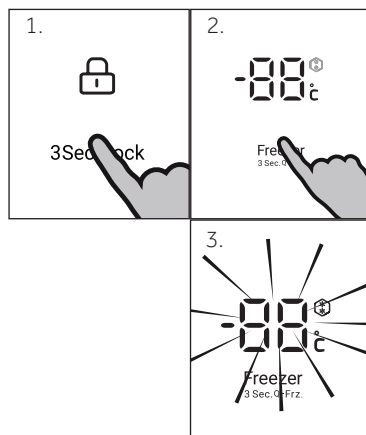
Αυτή η λειτουργία θα απενεργοποιηθεί αυτόματα αν έχει διαρκέσει περισσότερο από 4 ώρες.

Λειτουργία Quick-Freezer (Ταχείας κατάψυξης)

Τα νωπά τρόφιμα πρέπει να καταψύχονται πλήρως το συντομότερο δυνατό. Έτσι διατηρείται η βέλτιστη θρεπτική αξία, η εμφάνιση και η γεύση τους. Η λειτουργία Quick-Freezer επιταχύνει την κατάψυξη των νωπών τροφίμων και προστατεύει τα ήδη αποθηκευμένα προϊόντα από ανεπιθύμητη θέρμανση. Αν πρόκειται να καταψύξετε μεγάλη ποσότητα τροφίμων, συνιστάται να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία Quick-Freezer 24 ώρες πριν τη χρήση του θαλάμου κατάψυξης. Η λειτουργία ρυθμίζει τη θερμοκρασία σε τιμή χαμηλότερη των -24°C.

1. Ξεκλειδώστε τον πίνακα ελέγχου πατώντας το κουμπί "G", αν είναι κλειδωμένος.
2. Πατήστε το κουμπί "C" (Quick-Freezer) για 3 δευτερόλεπτα.
3. Η ένδειξη "c1" ανάβει και η λειτουργία ενεργοποιείται.

Μπορείτε να απενεργοποιήσετε αυτή τη λειτουργία επαναλαμβάνοντας τα παραπάνω βήματα ή επιλέγοντας άλλη λειτουργία.



Ειδοποίηση

Η λειτουργία Quick-Freezer απενεργοποιείται αυτόματα έπειτα από 50 ώρες. Η συσκευή τότε λειτουργεί με την ήδη ρυθμισμένη θερμοκρασία.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

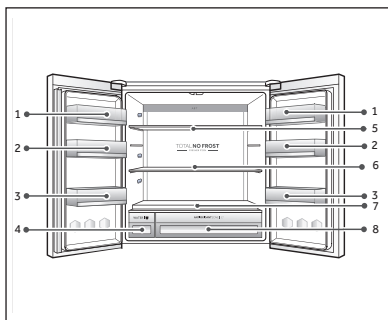
Αδειάστε τη συσκευή πριν την απενεργοποιήσετε. Διατηρείτε ανοικτή την πόρτα του θαλάμου συντήρησης όταν είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία Απενεργοποίησης της συντήρησης, για να αποφυγείτε οσμές ή μούχλα.

- ▶ Πρακτικές συμβουλές για αποθήκευση νωπών τροφίμων
- ▶ **Αποθήκευση στο θάλαμο συντήρησης**
- ▶ Διατηρείτε τη θερμοκρασία του ψυγείου κάτω από τους 5 °C.
- ▶ Αφήνετε τα ζεστά φαγητά να κρύνουν σε θερμοκρασία δωματίου πριν τα αποθηκεύσετε στη συσκευή.
- ▶ Πριν από την αποθήκευση, πρέπει να πλένετε και να στεγνώνετε τα τρόφιμα
- ▶ Τα τρόφιμα που θα αποθηκεύσετε πρέπει να είναι αεροστεγώς κλεισμένα για να αποτρέπεται η αλλοίωση της οσμής ή της γεύσης.
- ▶ Μην αποθηκεύετε μεγάλες ποσότητες τροφίμων. Για καλύτερη και πιο ομοιογενή ψύξη, αφήνετε κενά ανάμεσα στα τρόφιμα, για να μην εμποδίζεται η ροή του ψυχρού αέρα γύρω τους.
- ▶ Τα τρόφιμα που καταναλώνετε σε καθημερινή βάση πρέπει να αποθηκεύονται μπροστά στο ράφι.
- ▶ Αφήνετε ένα κενό ανάμεσα στα τρόφιμα και τα εσωτερικά τοιχώματα, για να επιτρέψετε τη ροή του αέρα. Ποτέ μην αποθηκεύετε τρόφιμα στο πίσω τοίχωμα: τα τρόφιμα μπορεί να παγώσουν εκεί. Αποφύγετε την άμεση επαφή των τροφίμων (ειδικά των λιπαρών ή οξίνων) με την εσωτερική επένδυση, καθώς τα λαδία/όξια μπορεί να τη διαβρώσουν. Να καθαρίζετε πάντα τα λαδία/όξια όπου υπάρχουν.
- ▶ Να αποψύχετε τα κατεψυγμένα τρόφιμα στο θάλαμο συντήρησης. Με αυτόν τον τρόπο, μπορείτε να χρησιμοποιείτε τα κατεψυγμένα τρόφιμα για μείωση της θερμοκρασίας στο θάλαμο και εξοικονόμηση ενέργειας.
- ▶ Η διαδικασία ωρίμανσης φρούτων και λαχανικών όπως κολοκυθάκια, πεπόνι, παπάγια, μπανάνα, ανανάς, κτλ. μπορεί να επιταχυνθεί στο ψυγείο. Για τον λόγο αυτό, είναι προτιμότερο να μην φυλάσσονται στο ψυγείο. Ωστόσο, μπορείτε να επισπεύσετε την ωρίμανση των έντονα πράσινων φρούτων για συγκεκριμένο χρονικό διάστημα. Κρεμμύδια, σκόρδο, τζίντζερ και άλλα ριζώδη λαχανικά πρέπει επίσης να φυλάσσονται σε θερμοκρασία δωματίου.
- ▶ Τυχόν δυσάρεστες οσμές μέσα στο ψυγείο είναι ένδειξη ότι κάτι έχει χυθεί και απαιτείται καθαρισμός. Βλ. ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ.
- ▶ Τα διαφορετικά τρόφιμα πρέπει να αποθηκεύονται σε διαφορετικούς χώρους ανάλογα με τις ιδιότητές τους:



Ειδοποίηση

Διατηρείτε απόσταση μεγαλύτερη από 10 mm ανάμεσα στα τρόφιμα που τοποθετείτε και τον αγωγό αέρα ή τους αισθητήρες, για να εξασφαλίζεται καλή ψύξη.



- 1 Βούτυρο, τυρί, αυγά, μπαχαρικά κλπ.
- 2 Αυγά, κονσέρβες, φαγητά σε κονσέρβα, μπαχαρικά κλπ.
- 3 Ποτά και φαγητά σε γυάλινα βάζα.
- 4 Νερό
- 5 Πίκλες, φαγητά σε κονσέρβα κλπ.
- 6 Προϊόντα κρέατος, σνακ κλπ.
- 7 Ζυμαρικά, γάλα, τόφου, γαλακτοκομικά κλπ.
- 8 Φρούτα, λαχανικά, σαλάτες κλπ.

Αποθήκευση στον θάλαμο κατάψυξης

- ▶ Διατηρείτε τη θερμοκρασία της κατάψυξης στους $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$.
- ▶ 24 ώρες πριν από την κατάψυξη ενεργοποιήστε τη λειτουργία Quick-Freezer - για μικρές ποσότητες τροφίμων, αρκοούν 4-6 ώρες.
- ▶ Πρέπει να αφήνετε τα ζεστά τρόφιμα να κρυώνουν σε θερμοκρασία δωματίου πριν τα φυλάξετε στο θάλαμο κατάψυξης.
- ▶ Τα τρόφιμα που είναι κομμένα σε μικρές μερίδες παγώνουν πιο γρήγορα και είναι ευκολότερη η απόψυξη και το μαγείρεμά τους. Το προτεινόμενο βάρος κάθε μερίδας είναι έως 2,5 κιλά
- ▶ Είναι προτιμότερο να συσκευάζετε τα τρόφιμα πριν τα τοποθετήσετε στην κατάψυξη. Το εξωτερικό της συσκευασίας πρέπει να είναι στεγνό για να μην κολλάνε οι σακούλες μεταξύ τους. Τα υλικά συσκευασίας πρέπει να είναι άοσμα, αεροστεγή, μη δηλητηριώδη και μη τοξικά.
- ▶ Για να αποφύγετε τη λήξη των περιόδων αποθήκευσης, σημειώστε την ημερομηνία ψύξης, το χρονικό περιθώριο και το όνομα του τροφίμου στη συσκευασία, σύμφωνα με τις περιόδους αποθήκευσης των διαφόρων τροφίμων.
- ▶ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Τα οξέα, τα αλκάλια, το αλάτι, κτλ. μπορεί να διαβρώσουν την εσωτερική επιφάνεια της κατάψυξης. Μην τοποθετείτε τρόφιμα με αυτές τις ουσίες (π.χ. θαλασσινά) απευθείας στην εσωτερική επιφάνεια. Πρέπει να καθαρίζετε αμέσως το αλμυρό νερό από την κατάψυξη.
- ▶ Μην υπερβαίνετε τους χρόνους αποθήκευσης τροφίμων που συνιστώνται από τους κατασκευαστές. Να παίρνετε μόνο την απαιτούμενη ποσότητα τροφίμων από την κατάψυξη.
- ▶ Καταναλώνετε γρήγορα τα αποψυγμένα τρόφιμα. Δεν επιτρέπεται η εκ νέου κατάψυξη των αποψυγμένων τροφίμων, εκτός αν τα μαγειρέψετε πρώτα, διαφορετικά δεν είναι βρώσιμα.
- ▶ Μην τοποθετείτε μεγάλες ποσότητες νωπών τροφίμων στην κατάψυξη. Ανατρέξτε στην ικανότητα κατάψυξης του θαλάμου κατάψυξης. Δείτε τα ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ή τα στοιχεία στην πινακίδα τύπου.
- ▶ Μπορείτε να αποθηκεύσετε τρόφιμα στην κατάψυξη σε θερμοκρασία τουλάχιστον $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ για 2 έως 12 μήνες, ανάλογα με τις ιδιότητές τους (π.χ. κρέας: 3-12 μήνες, λαχανικά: 6-12 μήνες)
- ▶ Όταν καταψύχετε φρέσκα τρόφιμα, αποφεύγετε να τα φέρετε σε επαφή με ήδη κατεψυγμένα τρόφιμα. Υπάρχει κίνδυνος να τα ξεπαγώσουν!

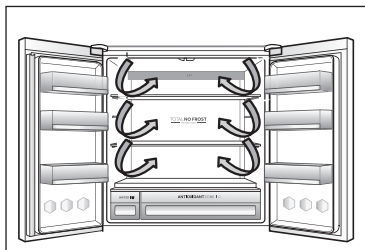
Κατά την αποθήκευση έτοιμων κατεψυγμένων τροφίμων, ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες:

- ▶ Να τηρείτε πάντα τις οδηγίες του κατασκευαστή όσον αφορά το χρονικό διάστημα αποθήκευσης. Να τηρείτε πάντα αυτές τις οδηγίες!
- ▶ Προσπαθήστε να αποθηκεύετε τα τρόφιμα το συντομότερο δυνατόν μετά την αγορά, για τη διατήρηση της ποιότητάς τους.
- ▶ Να αγοράζετε κατεψυγμένα τρόφιμα που είναι αποθηκευμένα σε θερμοκρασία $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ ή χαμηλότερη.
- ▶ Αποφεύγετε να αγοράζετε τρόφιμα που έχουν πάγο ή πάχνη πάνω στη συσκευασία- αυτό σημαίνει ότι τα προϊόντα μπορεί να έχουν ξεπαγώσει λίγο και να έχουν καταψυχθεί ξανά. Οι αυξημένες θερμοκρασίες επηρεάζουν την ποιότητα των τροφίμων.



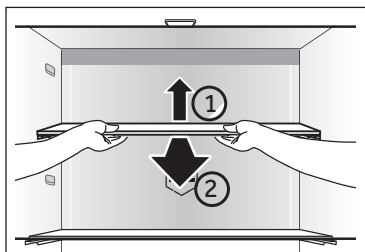
Ειδοποίηση

- ▶ Διατηρείτε απόσταση μεγαλύτερη από 10 mm ανάμεσα στα τρόφιμα που τοποθετείτε και τον αγωγό αέρα, για να εξασφαλίζεται καλή ψύξη.



Multi-air-flow

Το ψυγείο είναι εξοπλισμένο με ένα σύστημα Multi-air-flow, χάρη στο οποίο υπάρχει ροή κρύου αέρα σε κάθε ράφι. Αυτό βοηθά στη διατήρηση ομοιόμορφης θερμοκρασίας για να διασφαλίσετε ότι τα τρόφιμα θα διατηρούνται φρέσκα για περισσότερο καιρό.



Ρυθμιζόμενα ράφια

Μπορείτε να ρυθμίσετε το ύψος των ραφιών έτσι ώστε να καλύπτει τις δικές σας ανάγκες αποθήκευσης.

1. Για να αλλάξετε θέση σε ένα ράφι, αφαιρέστε το σηκώνοντας το πίσω άκρο του (1) και τραβώντας το προς τα έξω (2).
2. Για να το τοποθετήσετε ξανά, τοποθετήστε το στα περύγια και στις δύο πλευρές και σπρώξτε το τέρμα πίσω μέχρι το πίσω μέρος του ραφιού να στερεωθεί στις πλατίνες εγκοπές

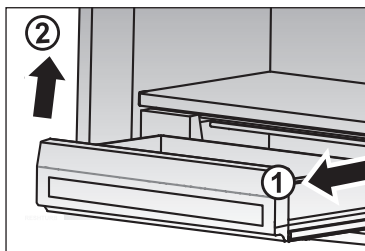


Ειδοποίηση:

Βεβαιωθείτε ότι όλα τα άκρα του ραφιού είναι ίσια.

Αντιοξειδωτικό ζώνης

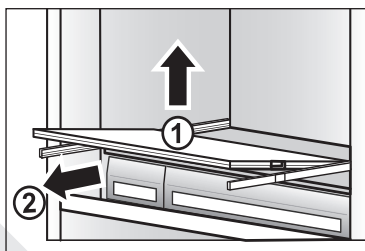
Αυτή η λειτουργία μπορεί να διατηρήσει το οξυγόνο σε χαμηλό επίπεδο, γι να επιβραδύνει τη



Αφαιρούμενο Αντιοξειδωτικό ζώνης

Το συρτάρι αντιοξειδωτικής ζώνης μπορεί να αφαιρεθεί για καθαρισμό:

1. Για να αφαιρέσετε τον δίσκο συντήρησης, τραβήξτε τον πρώτα έξω (1) και κατόπιν ανασηκώστε το πίσω άκρο του (2).
2. Για την επανατοποθέτηση, εκτελέστε τα παραπάνω βήματα με την αντίστροφη σειρά.



Αφαιρούμενος δίσκος συντήρησης

Ο δίσκος συντήρησης μπορεί να αφαιρεθεί για καθαρισμό:

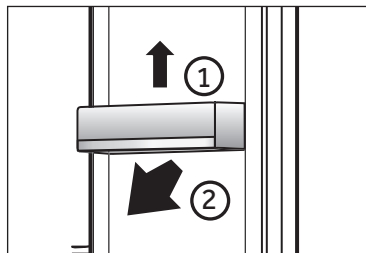
1. Για να αφαιρέσετε τον δίσκο συντήρησης, αφαιρέστε τον ανασηκώνοντας πρώτα το πίσω άκρο του (1) και τραβώντας το προς τα έξω (2).
2. Για την επανατοποθέτηση, εκτελέστε τα παραπάνω βήματα με την αντίστροφη σειρά.

Αφαιρούμενα ράφια πόρτας

Μπορείτε να αφαιρέσετε τα ράφια της πόρτας για να τα καθαρίσετε:

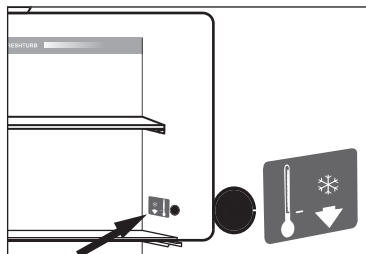
Πιάστε το ράφι και από τις δύο πλευρές, ανασηκώστε το προς τα πάνω (1) και τραβήξτε το προς τα έξω (2).

Για να εισαγάγετε το ράφι της πόρτας, εκτελέστε τα παραπάνω βήματα με την αντίστροφη σειρά.



ΠΡΟΑΙΡΕΤΙΚΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ: Ένδειξη θερμοκρασίας OK

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε την ένδειξη θερμοκρασίας OK για να καθορίσετε θερμοκρασίες κάτω από +4 °C. Μειώστε βαθμιαία τη θερμοκρασία εάν η ένδειξη δεν είναι "OK".



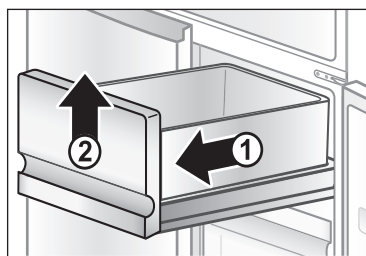
Ειδοποίηση:

Όταν ενεργοποιείται η συσκευή, μπορεί να χρειαστούν έως 12 ώρες μέχρι να επιτευχθεί η σωστή θερμοκρασία.

Αφαιρούμενο Κουτί κατάψυξης

Το συρτάρι Κουτιού κατάψυξης μπορεί να αφαιρεθεί για καθαρισμό

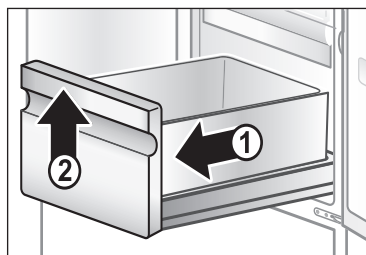
1. Για να αφαιρέσετε τον δίσκο συντήρησης, τραβήξτε τον πρώτα έξω (1) και κατόπιν ανασηκώστε το πίσω άκρο του (2)
2. Για την επανατοποθέτηση, εκτελέστε τα παραπάνω βήματα με την αντίστροφη σειρά.



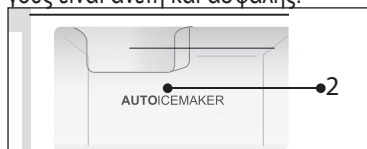
Αφαιρούμενο Κουτί κατάψυξης

Το συρτάρι Κουτιού κατάψυξης μπορεί να αφαιρεθεί για καθαρισμό

1. Για να αφαιρέσετε τον δίσκο συντήρησης, τραβήξτε τον πρώτα έξω (1) και κατόπιν ανασηκώστε το πίσω άκρο του (2)
2. Για την επανατοποθέτηση, εκτελέστε τα παραπάνω βήματα με την αντίστροφη σειρά.

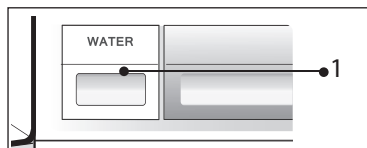


Ο αυτόματος παρασκευαστής πάγου αυτού του προϊόντος είναι εξοπλισμένος με ειδικό δοχείο νερού. Ο χρήστης προσθέτει νερό απευθείας στο δοχείο νερού. Η χρήση του μηχανισμού παρασκευής πάγου είναι άνετη και ασφαλής.



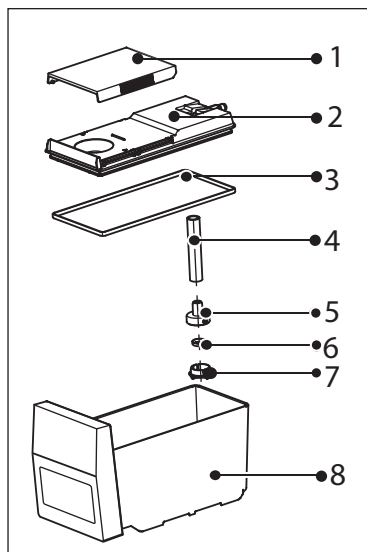
Μέρη του παρασκευαστή πάγου

1. Δοχείο νερού
2. Κουτί αυτόματου παρασκευαστή πάγου



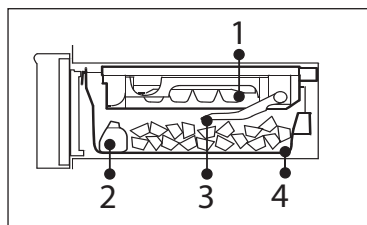
Μέρη του δοχείου νερού

1. Πάνω συρόμενο κάλυμμα του δοχείου νερού
2. Πάνω κάλυμμα του δοχείου νερού
3. Δακτύλιος στεγανοποίησης του δοχείου νερού
4. Λαστιχένιος σωλήνας
5. Κάλυμμα φίλτρου σωλήνα αναρρόφησης δοχείου νερού
6. Στεγανοποίηση φίλτρου σωλήνα αναρρόφησης δοχείου νερού
7. Ασφάλιση φίλτρου σωλήνα αναρρόφησης δοχείου νερού
8. Κορμός δοχείου νερού



Εξαρτήματα του κουτιού αυτόματου παρασκευαστή πάγου

1. Κουτί αυτόματου παρασκευαστή πάγου
2. Φτυαράκι πάγου
3. Ανιχνευτής πάγου
4. Συρτάρι πάγου



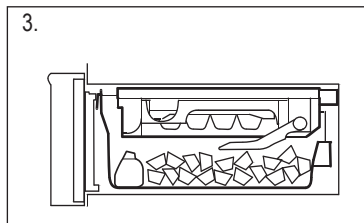
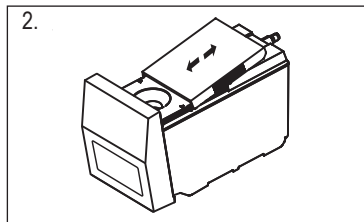
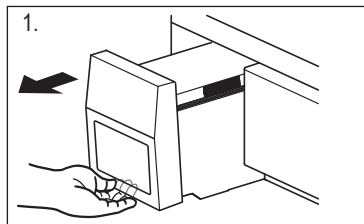
Ειδοποίηση:

Ο αυτόματος παρασκευαστής πάγου και το δοχείο νερού μπορεί να αφαιρεθεί για καθαρισμό ή να μη χρησιμοποιείται όταν ο χρήστης δεν το χρειάζεται. Πρέπει να καθαρίζεται όταν επαναχρησιμοποιείται.

Χρήση του αυτόματου παρασκευαστή πάγου

1. Αφαίρεση του δοχείου νερού:
Ανυψώστε ελαφρά το κάτω μέρος του δοχείου νερού.
2. Μετακινήστε το πάνω κάλυμμα του δοχείου νερού για να προσθέσετε νερό. Προσέξτε να μην περάσετε τη γραμμή πλήρους στάθμης νερού. Επιστρέψτε το δοχείο νερού. Το δοχείο νερού πρέπει να εγκατασταθεί σωστά στη θέση του, διαφορετικά δεν θα είναι εφικτή η κανονική λήψη νερού.
3. Αφού ολοκληρωθεί η παρασκευή πάγου, χρησιμοποιήστε το φτυαράκι πάγου που υπάρχει μέσα στη σακούλα εξαρτημάτων, για να αφαιρέσετε τον πάγο.

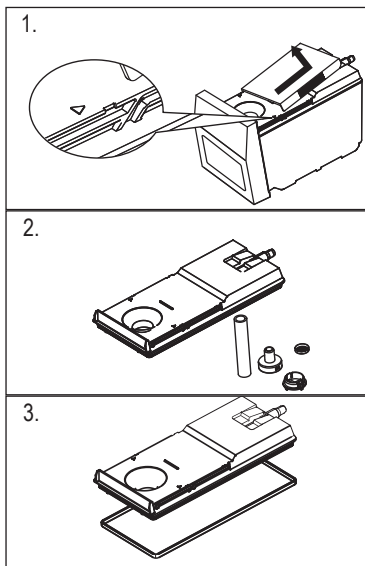
Η χωρητικότητα αποθήκευσης πάγου του συρταριού πάγου μπορεί να επιβεβαιωθεί αυτόματα από τον ανιχνευτή πάγου. Όταν η αποθηκευμένη ποσότητα φθάσει σε συγκεκριμένη ποσότητας, σταματά η παρασκευή πάγου.

**Ειδοποίηση:**

- ▶ Το νερό που προστίθεται στο δοχείο νερού δεν πρέπει να υπερβαίνει τους 60 °C.
- ▶ Όταν η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή το χειμώνα, μπορεί να παγώσει το νερό μέσα στο δοχείο νερού.
- ▶ Όταν δεν υπάρχει νερό μέσα στον παρασκευαστή πάγου, μερικές φορές μπορείτε να ακούσετε τον ήχο λειτουργίας της αντλίας νερού και του παρασκευαστή πάγου. Αυτό είναι ένα κανονικό φαινόμενο.
- ▶ Κατά την πρώτη λειτουργία ή σε περίπτωση λειτουργία μετά από περισσότερο από μία εβδομάδα από την τελευταία φορά, ο νέος πάγος που παρασκευάζεται μπορεί να έχει περίεργη οσμή. Πρέπει να πετάτε τον πρώτο πάγο που παρασκευάζεται ή να καθαρίζετε τον παρασκευαστή πάγου πριν την παρασκευή πάγου.
- ▶ Αν υπάρχει υπερβολική ποσότητα πάγου στο συρτάρι πάγου, τότε δεν είναι εφικτή η παρασκευή πάγου και το συρτάρι δεν μπορεί να κλείσει κανονικά.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!**

Μόνο πόσιμο νερό επιτρέπεται να προστίθεται στο δοχείο νερού.



Καθαρισμός του δοχείου νερού

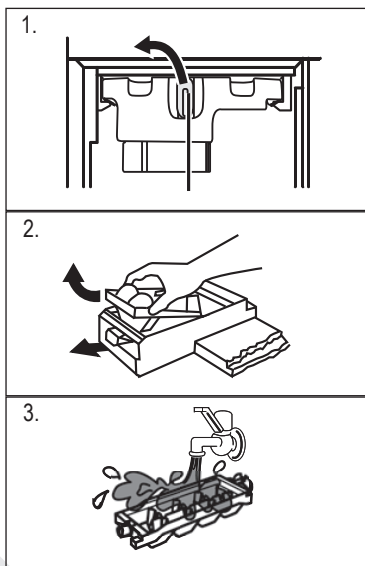
1. Μετακινήστε στην επισημαινόμενη θέση το πάνω συρόμενο κάλυμμα του δοχείου νερού και κατόπιν σπρώξτε το προς τα πάνω. Αφαιρέστε το πάνω κάλυμμα του δοχείου νερού.
2. Αφαιρέστε τον λαστιχένιο σωλήνα, το κάλυμμα φίλτρου σωλήνα αναρρόφησης δοχείου νερού, τη στεγανοποίηση φίλτρου σωλήνα αναρρόφησης δοχείου νερού, την ασφάλιση φίλτρου σωλήνα αναρρόφησης δοχείου νερού.
3. Αφαιρέστε τον δακτύλιο στεγανοποίησης.

Καθαρίστε το δοχείο νερού και τα εξαρτήματά του με ένα μαλακό σφουγγάρι και μετά τον καθαρισμό εγκαταστήστε τα με βάση τη σειρά αποσυναρμολόγησης.



Ειδοποίηση:

Η σειρά τοποθέτησης είναι αντίθετη της σειράς αφαίρεσης.



Καθαρισμός του παρασκευαστή πάγου

1. Ανοίξτε την αριστερή πόρτα κατάψυξης. Περιστρέψτε το κουμπί στερέωσης του κουτιού παρασκευής πάγου προς τα αριστερά, κρατήστε τη λαβή του κουτιού παρασκευής πάγου και τραβήξτε προσεκτικά έξω τον παρασκευαστή πάγου.
2. Γυρίστε ανάποδα το κουτί παρασκευαστή πάγου, τραβήξτε έξω το λευκό κουμπί του παρασκευαστή πάγου και αφαιρέστε το κουτί αυτόματης παρασκευής πάγου.
3. Καθαρίστε τον παρασκευαστή πάγου και μετά τον καθαρισμό εγκαταστήστε τα εξαρτήματα με βάση τη σειρά αποσυναρμολόγησης.



Ειδοποίηση:

1. Μετά τη χρήση η καθαρισμένου νερού, το κουτί πάγου θα πρέπει να καθαριστεί έγκαιρα πριν τοποθετηθεί πάλι μέσα στον αυτόματο παρασκευαστή πάγου.

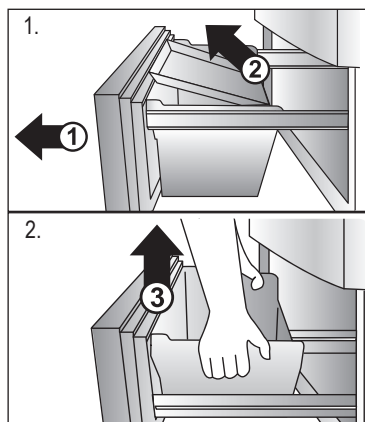
2. Κατά τον καθαρισμό του δοχείου νερού, του εσωτερικού δοχείου νερού και του καλύμματα, το πλύσιμο θα πρέπει να γίνεται με μαλακό σφουγγάρι, και δεν πρέπει να χρησιμοποιείται βούρτσα ή απολυμαντική σκόνη. Όταν αφαιρείτε επίμονους λεκέδες, χρησιμοποιήστε αραιωμένο καθαριστικό πιάτων, αλλά προσέξτε να το ξεπλύνετε με νερό. Μη χρησιμοποιείτε σκληρές βούρτσες, συρματόβουρτσες, υλικά που χαράζουν (όπως οδοντόπαστα, σκόνη απολύμανσης κλπ.), οργανικούς διαλύτες (όπως βενζίνη, ασετόν οινόπνευμα κλπ.), ζεστό νερό ή οξέα, αλκάλια κλπ., που μπορούν να προκαλέσουν ραγίσμα του πλαστικού.

3. Τα εξαρτήματα του κουτιού πάγου δεν μπορεί να πλυθούν με νερό. Αν είναι υγρά, στεγνώστε τα με ένα στεγνό πανί. Διαφορετικά, η λειτουργία παρασκευής πάγου, αν μέρος του ηλεκτρικού εξοπλισμού είναι γεμισμένο με νερό. Επειδή η παροχή νερού είναι αυτόματη, μην προσθέσετε νερό στο κουτί παρασκευής πάγου όταν εγκατασταθεί.

Αφαιρούμενο συρτάρι διαμερίσματος My Zone

Το συρτάρι διαμερίσματος My Zone μπορεί να αφαιρεθεί για καθαρισμό:

1. Ανοίξτε την πόρτα του διαμερίσματος My Zone και αφαιρέστε τον δίσκο διαμερίσματος My Zone.
2. Αφαιρέστε τα συρτάρια του διαμερίσματος My Zone.





ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Πριν από τον καθαρισμό, αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό ρεύμα.

Καθαρισμός

Καθαρίζετε τη συσκευή μόνο όταν περιέχει λίγα ή καθόλου τρόφιμα. Πρέπει να καθαρίζετε τη συσκευή κάθε τέσσερις εβδομάδες για καλή συντήρηση και για να αποτρέψετε τις δυσάρεστες οσμές.

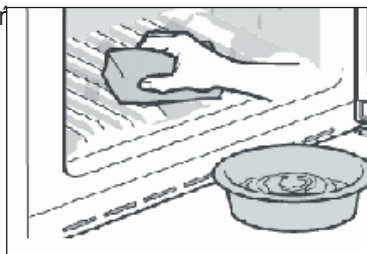


ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Μην καθαρίζετε τη συσκευή με σκληρές βούρτσες, συρματοβούρτσες, απορρυπαντικό σε σκόνη, βενζίνη, αραιωτικά χρωμάτων, ασετόν και παρεμφερή οργανικά διαλύματα, διαλύματα οξέων ή βάσεων. Να καθαρίζετε με ειδικά καθαριστικά για ψυγεία, για να μην προκληθεί ζημιά.
- ▶ Μην ψεκάζετε ή ξεπλύνετε τη συσκευή κατά τον καθαρισμό.
- ▶ Μην ψεκάζετε με νερό ή ατμό για να καθαρίσετε τη συσκευή.
- ▶ Μην καθαρίζετε τα κρύα γυάλινα ράφια με ζεστό νερό. Η απότομη αλλαγή θερμοκρασίας μπορεί να προκαλέσει θραύση του γυαλιού.
- ▶ Μην αγγίζετε την εσωτερική επιφάνεια του θαλάμου κατάψυξης, ειδικά με βρεγμένα χέρια, γιατί τα χέρια σας μπορεί να κολλήσουν στην επιφάνεια.
- ▶ Σε περίπτωση που αυξηθεί η θερμοκρασία στην κατάψυξη, ελέγξτε την κατάσταση των κατεψυγμένων τροφίμων.

- ▶ Να διατηρείτε πάντα τη στεγανοποίηση της πόρτας καθαρή
- ▶ Να καθαρίζετε το εσωτερικό και το εξωτερικό της συσκευής με ένα σφουγγάρι εμποτισμένο με ζεστό νερό και απορρυπαντικό.

1. Παρακαλούμε σκουπίστε το ψυγείο εσωτερικά και εξωτερικά, περιλαμβανομένης της στεγανοποίησης της πόρτας, του ραφιού πόρτας, των γυάλινων ραφιών, των κουτιών κλπ., χρησιμοποιώντας μια μαλακή πετσέτα ή σφουγγάρι που έχετε βουτήξει σε χλιαρό νερό (μπορείτε να προσθέσετε ήπιο απορρυπαντικό στο χλιαρό νερό).



2. Αν χυθεί υγρό, αφαιρέστε όλα τα μέρη που έχουν ρυπανθεί, ξεπλύνετε τα απευθείας με τρεχούμενο νερό, στεγνώστε τα και τοποθετήστε τα πάλι στο ψυγείο.
3. Αν έχει χυθεί κρεμώδες υλικό (όπως κρέμα ή λιωμένο παγωτό), αφαιρέστε όλα τα μέρη που έχουν ρυπανθεί, τοποθετήστε τα σε χλιαρό νερό θερμοκρασίας περίπου 40 °C για λίγη ώρα, κατόπιν ξεπλύνετε με τρεχούμενο νερό, στεγνώστε τα και τοποθετήστε τα πάλι μέσα στο ψυγείο.
4. Σε περίπτωση που κάποιο μικρό εξάρτημα ή μονάδα κολλήσει μέσα στο ψυγείο (ανάμεσα σε ράφια ή συρτάρια), χρησιμοποιήστε μια μικρή μαλακή βούρτσα για να το απελευθερώσετε. Αν δεν μπορείτε να φθάσετε στο αντικείμενο, επικοινωνήστε με το σέρβις της Haier.

- ▶ Ξεπλύνετε και στεγνώστε με ένα μαλακό πανί.
- ▶ Μην πλένετε τα εξαρτήματα της συσκευής στο πλυντήριο πιάτων.
- ▶ Περιμένετε τουλάχιστον 7 λεπτά πριν επανεκκινήσετε τη συσκευή, καθώς η συχνή εκκίνηση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στον συμπιεστή.

Απόψυξη

Η απόψυξη στη συντήρηση και στην κατάψυξη πραγματοποιείται αυτόματα και δεν απαιτείται καμία χειροκίνητη ενέργεια.

Αντικατάσταση των λυχνιών LED



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μην αντικαταστήσετε το λαμπτήρα LED μόνοι σας. Αυτός πρέπει να αντικατασταθεί είτε από τον κατασκευαστή είτε από εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο σέρβις.

Οι λάμπες είναι LED για χαμηλότερη κατανάλωση ενέργειας και μεγαλύτερη διάρκεια ζωής. Για οποιοδήποτε πρόβλημα, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών. Βλ. ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ.

Χαρακτηριστικά της λάμπας:

Θάλαμος συντήρησης: 12 V έως 16 W

Θάλαμος κατάψυξης: 12 V έως 2 W

Μη χρήση για μεγάλο χρονικό διάστημα

Αν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, και δεν θα χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Holiday ή τη λειτουργία απενεργοποίησης συντήρησης για το ψυγείο:

- ▶ Αφαιρέστε τα τρόφιμα.
- ▶ Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.
- ▶ Αδειάστε και καθαρίστε το δοχείο νερού
- ▶ Καθαρίστε τη συσκευή όπως περιγράφεται παραπάνω.
- ▶ Αφήστε τις πόρτες ανοικτές για να αποφύγετε τη δημιουργία δυσάρεστων οσμών στο εσωτερικό της.



Ειδοποίηση

Απενεργοποιείτε τη συσκευή μόνο εάν είναι απολύτως απαραίτητο.

Μετακίνηση της συσκευής

1. Αφαιρέστε όλα τα τρόφιμα και αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.
2. Στερεώστε με αυτοκόλλητη ταινία τα ράφια και άλλα κινούμενα μέρη στους θαλάμους συντήρησης και κατάψυξης.
3. Μη γέρνετε το ψυγείο περισσότερο από 45° για να μην προκληθεί βλάβη στο ψυκτικό σύστημα.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▶ Μη σηκώνετε τη συσκευή από τις λαβές της.
- ▶ Ποτέ μην τοποθετείτε τη συσκευή οριζόντια στο έδαφος.

Για την επίλυση πολλών προβλημάτων δεν απαιτείται ειδική εμπειρία. Σε περίπτωση προβλήματος, ελέγξτε όλες τις πιθανότητες και ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες πριν επικοινωνήσετε με την εξυπηρέτηση πελατών. Βλ. ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- ▮ Πριν από τη συντήρηση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα.
- ▮ Ο ηλεκτρικός εξοπλισμός πρέπει να επισκευάζεται μόνο από καταρτισμένους ηλεκτρολόγους, καθώς τυχόν εσφαλμένες επισκευές μπορεί να προκαλέσουν σημαντικές βλάβες.
- ▮ Αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, αυτό αντικαθίσταται μόνο από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπό του για σέρβις ή από άτομο με παρόμοια εξειδίκευση, για την πρόληψη

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Ο συμπιεστής δεν λειτουργεί.	<ul style="list-style-type: none"> • Το καλώδιο ρεύματος δεν είναι συνδεδεμένο στην πρίζα. • Η συσκευή εκτελεί τον κύκλο απόψυξης 	<ul style="list-style-type: none"> • Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος. • Αυτό είναι φυσιολογικό για την αυτόματη απόψυξη
Η συσκευή λειτουργεί συχνά ή λειτουργεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.	<ul style="list-style-type: none"> • Η εσωτερική ή η εξωτερική θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή. • Η συσκευή ήταν εκτός λειτουργίας για μεγάλο χρονικό διάστημα. • Κάποια πόρτα ή κάποιο συρτάρι δεν έχει κλείσει καλά. • Η πόρτα ή το συρτάρι άνοιξε πολύ συχνά ή για μεγάλο χρονικό διάστημα. • Η ρύθμιση της θερμοκρασίας για τον χώρο του καταψύκτη είναι πολύ χαμηλή. • Η στεγανοποίηση της πόρτας/του συρταριού είναι λερωμένη, φθαρμένη, ραγισμένη ή δεν εφαρμόζει σωστά. • Δεν εξασφαλίζεται η απαιτούμενη κυκλοφορία αέρα. 	<ul style="list-style-type: none"> • Σε αυτήν την περίπτωση, είναι φυσιολογικό η συσκευή να λειτουργεί περισσότερο. • Φυσιολογικά, απαιτούνται 8 έως 12 ώρες μέχρι να κρυώσει εντελώς η συσκευή. • Κλείστε την πόρτα/το συρτάρι, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται σε επίπεδο δάπεδο και ότι δεν υπάρχουν τρόφιμα ή δοχεία που να παρεμποδίζουν την πόρτα. • Μην ανοίγετε την πόρτα/το συρτάρι πολύ συχνά. • Επιλέξτε υψηλότερη θερμοκρασία μέχρι να επιτευχθεί ικανοποιητική θερμοκρασία στο ψυγείο. Απαιτούνται 24 ώρες μέχρι να σταθεροποιηθεί η θερμοκρασία του ψυγείου. • Καθαρίστε τις στεγανοποιήσεις της πόρτας/του συρταριού ή ζητήστε ανταλλακτικά από την εξυπηρέτηση πελατών. • Εξασφαλίστε επαρκή αερισμό.
Το εσωτερικό της συντήρησης είναι λερωμένο και/ή μυρίζει.	<ul style="list-style-type: none"> • Το εσωτερικό της συντήρησης χρειάζεται να καθαριστεί. • Κάποιο τρόφιμο με έντονη οσμή είναι αποθηκευμένο στο ψυγείο. 	<ul style="list-style-type: none"> • Καθαρίστε το εσωτερικό του ψυγείου. • Συσκευάστε καλά τα τρόφιμα.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Δεν είναι αρκετά χαμηλή η θερμοκρασία μέσα στη συσκευή.	<ul style="list-style-type: none"> • Η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή. • Αποθηκεύσατε πολύ ζεστά φαγητά. • Αποθηκεύσατε μεγάλη ποσότητα τροφίμων ταυτόχρονα. • Τα προϊόντα είναι πολύ κοντά το ένα στο άλλο. • Κάποια πόρτα ή κάποιο συρτάρι δεν έχει κλείσει καλά. • Η πόρτα ή το συρτάρι άνοιξε πολύ συχνά ή για μεγάλο χρονικό διάστημα. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ρυθμίστε ξανά τη θερμοκρασία. • Να αφήνετε πάντα τα τρόφιμα να κρυώσουν πριν τα αποθηκεύσετε. • Να αποθηκεύετε πάντα μικρές ποσότητες τροφίμων. • Αφήστε κενό ανάμεσα στα τρόφιμα για να επιτρέπετε τη ροή του αέρα. • Κλείστε την πόρτα/το συρτάρι. • Μην ανοίγετε την πόρτα/το συρτάρι πολύ συχνά.
Είναι πολύ χαμηλή η θερμοκρασία μέσα στη συσκευή.	<ul style="list-style-type: none"> • Η ρύθμιση θερμοκρασίας είναι πολύ χαμηλή. • Ένεργοποιήθηκε η λειτουργία Quick-Freezer ή λειτουργεί πολλή ώρα. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ρυθμίστε ξανά τη θερμοκρασία. • Απενεργοποιήστε τη λειτουργία Quick-Freezer
Σχηματισμός υγρασίας στο εσωτερικό του θαλάμου συντήρησης.	<ul style="list-style-type: none"> • Το κλίμα είναι πολύ ζεστό και πολύ υγρό. • Κάποια πόρτα ή κάποιο συρτάρι δεν έχει κλείσει καλά. • Η πόρτα ή το συρτάρι άνοιξε πολύ συχνά ή για μεγάλο χρονικό διάστημα. • Τα δοχεία τροφίμων ή υγρών έμειναν ανοικτά. 	<ul style="list-style-type: none"> • Αυξήστε τη θερμοκρασία. • Κλείστε την πόρτα/το συρτάρι. • Μην ανοίγετε την πόρτα/το συρτάρι πολύ συχνά. • Αφήστε τα ζεστά τρόφιμα να κρυώσουν σε θερμοκρασία δωματίου και καλύψτε τα τρόφιμα και τα υγρά.
Συσσωρεύεται υγρασία στην εξωτερική επιφάνεια του ψυγείου ή ανάμεσα στις πόρτες/την πόρτα και το συρτάρι.	<ul style="list-style-type: none"> • Το κλίμα είναι πολύ ζεστό και πολύ υγρό. • Η πόρτα/το συρτάρι δεν έχει κλείσει καλά. Ο κρύος αέρας στη συσκευή και ο ζεστός αέρας έξω από αυτή συμπυκνώνονται. 	<ul style="list-style-type: none"> • Αυτό είναι φυσιολογικό σε υγρά κλίματα και αλλάζει όταν μειώνεται η υγρασία. • Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα/το συρτάρι είναι καλά κλεισμένα.
Συσσωρευση πάγου στο θάλαμο κατάψυξης.	<ul style="list-style-type: none"> • Τα τρόφιμα δεν ήταν καλά συσκευασμένα. • Κάποια πόρτα ή κάποιο συρτάρι δεν έχει κλείσει καλά. • Η πόρτα ή το συρτάρι άνοιξε πολύ συχνά ή για μεγάλο χρονικό διάστημα. • Η στεγανοποίηση της πόρτας/του συρταριού είναι λερωμένη, φθαρμένη, ραγισμένη ή δεν εφαρμόζει σωστά. • Κάτι στο εσωτερικό εμποδίζει την πόρτα/το συρτάρι να κλείσει σωστά. 	<ul style="list-style-type: none"> • Να συσκευάζετε πάντα καλά τα τρόφιμα. • Κλείστε την πόρτα/το συρτάρι. • Μην ανοίγετε την πόρτα/το συρτάρι πολύ συχνά. • Καθαρίστε τα παρεμβύσματα της πόρτας/του συρταριού ή αντικαταστήστε τα με καινούρια. • Τοποθετήστε ξανά τα ράφια, τις θήκες της πόρτας ή τα εσωτερικά δοχεία για να μπορέσει η πόρτα/το συρτάρι να κλείσει.
Τα πλαϊνά του περιβλήματος και της ταινίας πόρτας θερμαίνονται.	-	<ul style="list-style-type: none"> • Αυτό είναι φυσιολογικό.
Η συσκευή παράγει μη φυσιολογικούς θορύβους.	<ul style="list-style-type: none"> • Η συσκευή δεν βρίσκεται σε επίπεδο δάπεδο. • Η συσκευή έρχεται σε επαφή με ορισμένα αντικείμενα γύρω της. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ρυθμίστε τα πόδια της συσκευής για να την οριζοντιώσετε. • Αφαιρέστε τα αντικείμενα γύρω από τη συσκευή.

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Πιθανή λύση
Ακούγεται ελαφρός ήχος σαν νερού που κυλάει.	• -	• Αυτό είναι φυσιολογικό.
Θα ακούσετε ένα μπιπ ειδοποίησης.	• Η πόρτα του θαλάμου συντήρησης είναι ανοικτή.	• Κλείστε την πόρτα ή απενεργοποιήστε χειροκίνητα την ειδοποίηση.
Θα ακούσετε έναν ήπιο βόμβο.	• Λειτουργεί το σύστημα κατά της συμπύκνωσης	• Εμποδίζει τη συμπύκνωση και είναι φυσιολογικός
Ο εσωτερικός φωτισμός ή το σύστημα ψύξης δεν λειτουργεί.	<ul style="list-style-type: none"> • Το καλώδιο ρεύματος δεν είναι συνδεδεμένο στην πρίζα. • Το καλώδιο ρεύματος έχει υποστεί φθορά. • Δεν λειτουργεί η λυχνία LED. 	<ul style="list-style-type: none"> • Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος. • Ελέγξτε την ηλεκτρική παροχή στο δωμάτιο. Επικοινωνήστε με την εταιρεία ηλεκτρισμού! • Επικοινωνήστε με το σέρβις για να σας αλλάξει τη λυχνία.

Διακοπή ρεύματος

Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος δικτύου, τα τρόφιμα παραμένουν ασφαλή και κρύα για περίπου 12 ώρες. Ακολουθήστε αυτές τις συμβουλές σε παρατεταμένες διακοπές ρεύματος, ειδικά το καλοκαίρι:

- ▶ Ανοίγεται την πόρτα/το συρτάρι το λιγότερο δυνατό.
- ▶ Μην τοποθετείτε επιπλέον τρόφιμα στη συσκευή στη διάρκεια μιας διακοπής ρεύματος.
- ▶ Εάν ειδοποιηθείτε νωρίτερα για μια διακοπή ρεύματος και η διάρκεια της διακοπής είναι μεγαλύτερη από 12 ώρες, φτιάξτε παγάκια και τοποθετήστε τα σε ένα δοχείο στο πάνω μέρος του θαλάμου συντήρησης.
- ▶ Αμέσως μετά τη διακοπή πρέπει να ελέγξετε τα τρόφιμα.
- ▶ Δεδομένου ότι η θερμοκρασία στο ψυγείο θα αυξηθεί στη διάρκεια μιας διακοπής ρεύματος ή άλλης βλάβης, η περίοδος αποθήκευσης θα μειωθεί και η ποιότητα των τροφίμων θα υποβαθμιστεί. Αν αποψυχθεί κάποιο τρόφιμο θα πρέπει είτε να καταναλωθεί, ή να μαγειρευτεί και να ψυχθεί εκ νέου (όπου ισχύει) αμέσως μετά, για να μην τεθεί σε κίνδυνο η υγεία σας.

Λειτουργία μνήμης κατά τη διακοπή ρεύματος

Μετά την αποκατάσταση της παροχής ρεύματος, η λειτουργία της συσκευής συνεχίζεται με τις ρυθμίσεις που είχαν επιλεγεί πριν τη διακοπή.

Αφαίρεση συσκευασίας



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Η συσκευή είναι βαριά. Να μετακινείται πάντα από τουλάχιστον δύο άτομα. Φυλάξτε όλα τα υλικά συσκευασίας μακριά από παιδιά και απορρίψτε τα με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον.

Αφαιρέστε τη συσκευή από τη συσκευασία.

Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας.

Περιβαλλοντικές συνθήκες

Η θερμοκρασία δωματίου πρέπει να κυμαίνεται πάντα μεταξύ 10 °C και 43 °C, εφόσον μπορεί να επηρεάσει τη θερμοκρασία στο εσωτερικό της συσκευής αλλά και την κατανάλωση ενέργειας. Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή κοντά σε συσκευές που εκπέμπουν θερμότητα (φούρνοι, ψυγεία) χωρίς μόνωση.

Απαιτούμενος χώρος

Απαιτούμενος χώρος όταν ανοίγει η πόρτα:

D1= 50

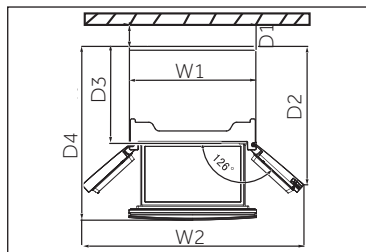
D2= 934

D3= 600

D4=1130

W1= 830

W2= 1338



Διατομή αερισμού

Για να πετύχετε επαρκή αερισμό της συσκευής για λόγους ασφαλείας, πρέπει να τηρείτε τις οδηγίες για τις απαιτούμενες διατομές αερισμού. Εξασφαλίστε απόσταση τουλάχιστον 10 cm από πάνω και 10 cm γύρω από τη συσκευή.

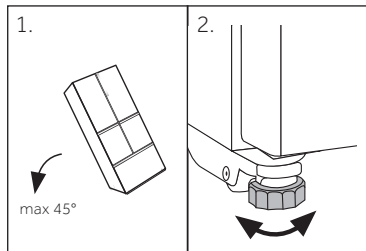


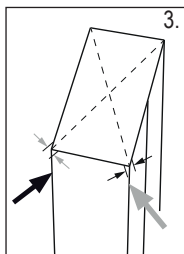
Ευθυγράμμιση της συσκευής

Η συσκευή πρέπει να τοποθετείται σε επίπεδη και σταθερή επιφάνεια.

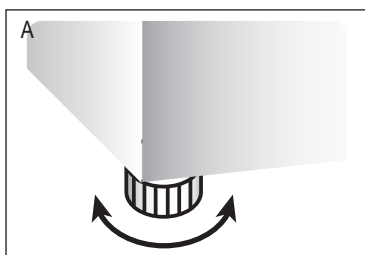
1. Γείρετε τη συσκευή ελαφρά προς τα πίσω.
2. Ρυθμίστε τα ποδαράκια στο επιθυμητό επίπεδο.

Βεβαιωθείτε ότι η απόσταση από τον τοίχο στην πλευρά του μεντεσέ είναι τουλάχιστον 28 mm για να ανοίγει σωστά η πόρτα.





3. Μπορείτε να ελέγξετε τη σταθερότητα χτυπώντας ελαφρά εναλλάξ στις διαγωνίους. Η ελαφρά ταλάντευση πρέπει να είναι ίδια και στις δύο κατευθύνσεις. Διαφορετικά, το πλαίσιο μπορεί να παραμορφωθεί με αποτέλεσμα πιθανή διαρροή από τις στεγανοποιήσεις πόρτας. Μια ελαφρά κλίση προς τα πίσω διευκολύνει το κλείσιμο της πόρτας. Το πλαίσιο μπορεί να παραμορφωθεί με αποτέλεσμα πιθανή διαρροή από τις στεγανοποιήσεις πόρτας. Μια ελαφρά κλίση προς τα πίσω διευκολύνει το κλείσιμο της πόρτας.

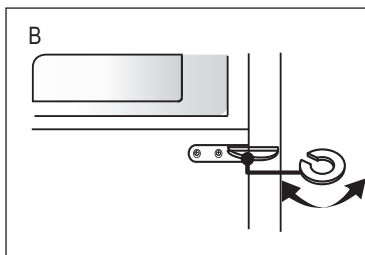


Ακριβής ρύθμιση των θυρών

Αν οι πόρτες δεν είναι ευθυγραμμισμένες, μπορείτε να διορθώσετε την ασυμφωνία ως εξής:

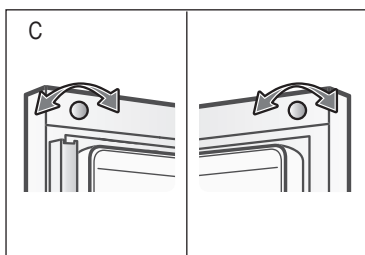
A) Χρησιμοποιώντας το ρυθμιζόμενο πόδι

Περιστρέψτε το ρυθμιζόμενο πόδι στην κατεύθυνση του βέλους για να ανυψώσετε ή να χαμηλώσετε το πόδι.



β) Χρησιμοποιώντας αποστάτες

- ▶ Ανοίξτε την πάνω πόρτα και ανασηκώστε τη.
- ▶ Προσεκτικά κουμπώστε τον αποστάτη (που περιέχεται στη σακούλα των αξεσουάρ) μέσα στο λευκό πλαστικό δακτύλιο του μεσαίου μεντεσέ, χρησιμοποιώντας το χέρι σας ή με εργαλεία όπως πένσα. Προσέξτε να μη χαράξετε ή χτυπήσετε την πόρτα.



C) Χρήση

Αν το μπροστινό και πίσω μέρος των θυρών του ψυγείου δεν είναι στο ίδιο επίπεδο, περιστρέψτε το κουμπί ρύθμισης για να προσαρμόσετε τη θέση των θυρών.

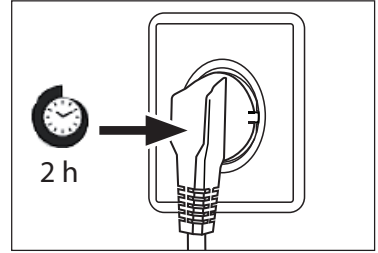


Ειδοποίηση

Κατά τη μελλοντική χρήση του ψυγείου, η κακή ευθυγράμμιση των θυρών μπορεί να εμφανιστεί λόγω του βάρους των τροφίμων που φυλάσσονται σε αυτές. Σε αυτή την περίπτωση, ρυθμίστε τις σύμφωνα με τις παραπάνω μεθόδους.

Χρόνος αναμονής

Το λιπαντικό λάδι που δεν απαιτεί συντήρηση βρίσκεται στον θαλαμίσκο του συμπιεστή. Αυτό το λάδι διαπερνά το κλειστό σύστημα σωλήνων κατά τη πλάγια μεταφορά. Πριν συνδέσετε τη συσκευή στην παροχή ρεύματος πρέπει να περιμένετε 2-5 ώρες ώστε το λάδι να επιστρέψει στον θαλαμίσκο.



Ηλεκτρική σύνδεση

Πριν από κάθε σύνδεση ελέγξτε αν ισχύουν τα εξής:

- ▶ η παροχή ρεύματος, η πρίζα και η ασφάλεια συμφωνούν με τα στοιχεία στην πινακίδα στοιχείων.
- ▶ η πρίζα είναι γειωμένη και δεν χρησιμοποιείται πολύπριζο ή καλώδιο επέκτασης.
- ▶ το φως και η πρίζα συμφωνούν αυστηρά με την ετικέτα.

Συνδέστε το φως σε μια κατάλληλη οικιακή πρίζα.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Για να αποφύγετε τυχόν κινδύνους, πρέπει να ζητάτε η αντικατάσταση καλωδίων ρεύματος που έχει υποστεί ζημιά να γίνει από την εξυπηρέτηση πελατών (βλ. κάρτα εγγύησης).

Δελτίο προϊόντος σύμφωνα με τον κανονισμό ΕΕ αριθμ. 1060/2010

Μάρκα	Haier
Όνομα / αναγνωριστικό μοντέλου	HFF-750CGBJ
Κατηγορία της οικιακής ψυκτικής συσκευής ⁽¹⁾	7
Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης A+++ (ανώτατη απόδοση) έως D (κατώτατη απόδοση)	A++
Τιμές κατανάλωσης ενέργειας ⁽²⁾	298 kWh/έτος
Συνολική καθαρή χωρητικότητα όλου του θαλάμου συντήρησης	255 L
από την οποία χώρος έντονης ψύξης	-
από την οποία χώρος αποθήκευσης κρασιών	-
από την οποία χώρος θερμοκρασίας κελαριού	-
από την οποία θάλαμος φύλαξης νωπών τροφίμων	255 L
Συνολικός αριθμός φιαλών κρασιού ⁽³⁾	-
Συνολική καθαρή χωρητικότητα διαμερίσματος	67 L
Συνολική καθαρή χωρητικότητα του θαλάμου κατάψυξης	98 L
Κωδικοποίηση αστέρων ⁽⁴⁾	✱✱✱
Θερμοκρασία σχεδιασμού "άλλων διαμερισμάτων" ⁽⁵⁾	-
Κατώτατη θερμοκρασία αποθήκευσης του θαλάμου κρασιών	-
Frost-free (Χωρίς σχηματισμό πάχνης)	•
Χρόνος διατήρησης σε περιπτώσεις βλάβης	12 ώρες
Χωρητικότητα κατάψυξης ⁽⁶⁾	12 kg
Κατηγορία κλίματος ⁽⁷⁾	SN-N-ST-T
Εκπεμπόμενος αερόφερτος θόρυβος	38 dB(A) αναφ. 1 pW
Τύπος της συσκευής	ελεύθερης τοποθέτησης

Εξηγήσεις:

• Ναι, διατίθεται

(1) Κατηγορίες οικιακής ψύξης:

Κατηγορία=Ορισμός

1=Ψυγείο με ένα ή περισσότερα διαμερίσματα διατήρησης για νωπά τρόφιμα, 2=Ψυγείο με ζώνη θερμοκρασίας κελαριού, ψυγείο με διαμέρισμα θερμοκρασίας κελαριού και διαμέρισμα κρασιών, 3=Ψυγείο με ζώνη ψυχρής διατήρησης και ψυγείο με διαμέρισμα μηδέν αστέρων, 4=Ψυγείο με διαμέρισμα ενός αστέρα, 5=Ψυγείο με διαμέρισμα δύο αστέρων, 6=Ψυγείο με διαμέρισμα τριών αστέρων, 7=Ψυγείοκαταψύκτης, 8=Καταψύκτης, 9=Καταψύκτης-μπαζούλο, 10=Ψυγείο πολλαπλών εφαρμογών και άλλα ψυγεία

(2) Βάσει των αποτελεσμάτων της δοκιμής συμμόρφωσης με τα πρότυπα διάρκειας 24 ωρών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τη χρήση και τη θέση της συσκευής.

(3) Η ονομαστική χωρητικότητα αναφέρεται ως ο αριθμός κανονικών φιαλών 0,75 L που μπορούν να διατηρηθούν στη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.

(4) * = διαμέρισμα -6 °C ή λιγότερο, *** = διαμέρισμα κατεψυγμένων τροφίμων -18 °C ή λιγότερο, **✱✱✱** = διαμέρισμα κατάψυξης τροφίμων -18 °C ή λιγότερο με ελάχιστη ικανότητα κατάψυξης

(5) Άλλος χώρος σημαίνει χώρο άλλων από χώρο διατήρησης κρασιών, ο οποίος προορίζεται για τη διατήρηση συγκεκριμένων τροφίμων σε θερμοκρασία μεγαλύτερη των +14 °C.

(6) Η ικανότητα κατάψυξης μπορεί να επιτευχθεί για την ποσότητα που αναφέρεται ανάλογα με τον τύπο της συσκευής μόνο μετά τη μετάβαση σε μόνιμη λειτουργία και δεν μπορεί να επαναληφθεί εντός 24 ωρών. Παρακαλούμε να τηρείτε τις οδηγίες χρήσης.

(7) Κατηγορία κλίματος SN: Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασία περιβάλλοντος μεταξύ +10 °C και +32 °C

Κατηγορία κλίματος N: Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασία περιβάλλοντος μεταξύ +16 °C και +32 °C

Κατηγορία κλίματος ST: Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασία περιβάλλοντος μεταξύ +16 °C και +38 °C

Πρόσθετα τεχνικά χαρακτηριστικά

Κατηγορία κλίματος T: Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασία περιβάλλοντος μεταξύ +16 °C και +43 °C

Τάση/Συχνότητα	220-240 V ~ / 50 Hz
Ρεύμα εισόδου (A)	1.8
Ασφάλεια ρεύματος δικτύου (A)	16
Ψυκτικό μέσο	R600a
Διαστάσεις (Υ/Π/Β σε mm)	1908 / 830 / 677

Εξυπηρέτηση πελατών

Συνιστάται το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών της Haier και η χρήση γνήσιων ανταλλακτικών.

Εάν αντιμετωπίζετε οποιοδήποτε πρόβλημα με τη συσκευή σας, ελέγξτε αρχικά την ενότητα ANTI-MΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ.

Εάν δεν βρείτε κάποια λύση εκεί, επικοινωνήστε

- ▶ με τον αντιπρόσωπο της περιοχής σας ή
- ▶ με το Ευρωπαϊκό Κέντρο Εξυπηρέτησης Πελατών μας (βλ. λίστα αριθμών τηλεφώνου παρακάτω) ή
- ▶ αναζητήστε την ενότητα Σέρβις & Υποστήριξη (Service & Support) στον ιστότοπο www.haier.com, όπου μπορείτε να ενεργοποιήσετε το αίτημα για σέρβις και να βρείτε τις συχνές ερωτήσεις (FAQ).

Πριν επικοινωνήσετε με το τμήμα σέρβις, βεβαιωθείτε ότι έχετε διαθέσιμα τα ακόλουθα στοιχεία.

Μπορείτε να βρείτε τις πληροφορίες στην πινακίδα στοιχείων.

Μοντέλο _____

Σειριακός αριθμός _____

Επίσης, ελέγξτε την κάρτα εγγύησης που παρέχεται μαζί με το προϊόν σε περίπτωση κάλυψης εγγύησης.

Ευρωπαϊκό Κέντρο Εξυπηρέτησης Πελατών

Χώρα*	Αριθμός τηλεφώνου	Κόστος
Haier Ιταλίας (IT)	199 100 912	
Haier Ισπανίας (ES)	902 509 123	
Haier Γερμανίας (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 λεπτά/λεπτό σταθερό τηλέφωνο • μέγ. 42 λεπτά/λεπτό κινητό τηλέφωνο
Haier Αυστρίας (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 λεπτά/λεπτό σταθερό τηλέφωνο • μέγ. 20 λεπτά/λεπτό όλα τα υπόλοιπα
Haier Ηνωμένου Βασιλείου (UK)	0333 003 8122	
Haier Γαλλίας (FR)	0980 406 409	

* Για άλλες χώρες ανατρέξτε στον ιστότοπο www.haier.com

Haier Europe Trading S.r.l

Branch UK

Westgate House, Westgate, Ealing

London, W5 1YY

HFF750CGBJ_EL

Haier



Manuel d'utilisation

Réfrigérateur-congélateur

HFF750CGBJ

FR

Haier

Nous vous remercions d'avoir acheté un produit Haier.

Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil. Ces instructions sont des informations utiles vous permettant de mieux exploiter cet appareil, et vous assurer une installation, une utilisation et un entretien sécurisés et adéquats.

Veuillez conserver ce manuel dans un endroit approprié afin de toujours vous y référer pour une utilisation sécurisée et adéquate de l'appareil.

Si vous devez vendre, donner ou abandonner l'appareil pour cause de déménagement, assurez-vous également de laisser ce manuel afin que le prochain utilisateur puisse maîtriser l'appareil, notamment les règles de sécurité.

Légende



Avertissement- Consignes importantes de sécurité



Informations générales et conseils



Informations sur l'environnement

Mise au rebut



Contribuer à la protection de l'environnement et de la santé humaine. Veuillez mettre les emballages au rebut dans les contenants prévus pour leur recyclage. Contribuez à recycler les déchets d'appareils électriques et électroniques. Ne mettez pas au rebut les appareils marqués de ce symbole avec les ordures ménagères. Veuillez déposer l'appareil dans votre usine de recyclage locale ou prendre contact avec votre bureau municipal.



AVERTISSEMENT !

Risque de blessure ou d'asphyxie !

Les réfrigérants et les gaz doivent être mis au rebut par des professionnels. Avant toute mise au rebut, assurez-vous que la tuyauterie du système de réfrigération n'est pas endommagée. Débranchez l'appareil du secteur. Coupez le câble principal et mettez-le au rebut. Retirez les plateaux et coffrets ainsi que le verrou de porte et les joints, pour éviter qu'un enfant ou un animal domestique ne reste coincé dans l'appareil.

Les vieux appareils ont encore une valeur résiduelle. Une méthode écologique de mise au rebut permet le recyclage et la réutilisation de ces matériaux bruts de valeur.

Le cyclopentane, une substance inflammable sans danger pour l'ozone, est utilisé comme un détendeur pour la mousse isolante.

En assurant la mise au rebut adéquate de ce produit, vous pourrez empêcher toute conséquence négative pour l'environnement et pour la santé humaine.

Pour de plus amples informations sur le recyclage de cet appareil, veuillez contacter votre municipalité, votre service de traitement des déchets ménagers ou votre fournisseur.

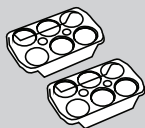
Consignes de sécurité	4
Conseils de sécurité	7
Utilisation prévue	12
Description du produit	13
Panneau de commande	14
Utilisation	15
Équipement	22
Entretien et nettoyage.....	28
Dépannage	30
Installation.....	33
Informations techniques.....	36
Service client	38

Accessoires

Vérifiez les accessoires et la documentation suivant cette liste :



1 cuillère à
glace



2 Casiers à
œufs



3 entre-
toises



Étiquette
énergé-
tique



Certificat
de garantie



Manuel
d'utilisa-
tion

Avant de mettre l'appareil en marche pour la première fois veuillez lire les consignes de sécurité ci-après !



AVERTISSEMENT !

Avant la première utilisation

Vérifiez qu'il n'existe aucun dommage lié au transport.

Retirez tous les emballages et tenez-les hors de portée des enfants.

Attendez au moins deux heures avant d'installer l'appareil pour une meilleure efficacité du système de réfrigération.

Il faut toujours au moins deux personnes pour la manipulation de l'appareil car il est lourd.

Installation

Placez l'appareil dans un endroit bien ventilé. Laissez un espace d'au moins 10 cm au-dessus et autour de l'appareil.



AVERTISSEMENT !

Ne placez jamais l'appareil dans une zone ou à un endroit humide où il pourrait être éclaboussé par de l'eau. Nettoyez et séchez les éclaboussures d'eau et les tâches à l'aide d'un chiffon doux et propre.

N'installez pas l'appareil en direction des rayons solaires ou à proximité des sources de chaleur (par exemple, les cuisinières, chauffe-eau).

Installez et positionnez l'appareil dans un espace adéquat tenant compte de sa taille et son utilisation.

Tenez les ouvertures d'aération de l'appareil ou dans les structures encastrées libres de toute obstruction.

Vérifiez que les informations électriques sur la plaque signalétique sont conformes à l'alimentation électrique. Si ce n'est pas le cas, veuillez contacter un électricien.

L'appareil fonctionne avec une alimentation électrique de 220~240 VCA/50 Hz. Des fluctuations anormales de tension peuvent entraîner un échec de démarrage ou endommager le régulateur de température ou le compresseur, ou l'appareil peut émettre un bruit anormal pendant le fonctionnement. Dans de tels cas, installez un régulateur automatique.

N'utilisez des adaptateurs multiprises et des rallonges.

AVERTISSEMENT : N'installez pas plusieurs prises d'alimentation portatives ou blocs d'alimentation portatifs à l'arrière de l'appareil.

- ▶ **AVERTISSEMENT** : Lors du positionnement de l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.
- ▶ Évitez de marcher sur le câble d'alimentation.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Pour l'alimentation électrique, utilisez une prise avec terre différente facilement accessible. Mettez à la terre cet appareil.
- ▶ **Uniquement pour le Royaume-Uni**: Le câble d'alimentation de l'appareil comprend une fiche dotée de 3 fils (mise à la terre) respectant les normes de la prise à 3 fils (mise à la terre). Ne coupez jamais ou ne démontez jamais le troisième fil (mise à la terre). Après l'installation de l'appareil, la prise doit être accessible.
- ▶ **AVERTISSEMENT** : Évitez d'endommager le circuit frigorifique.

Utilisation quotidienne

- ▶ Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou sans expérience et connaissances, si elles sont encadrées ou formées à l'utilisation sécurisée de l'appareil et comprennent les risques y relatifs.
- ▶ Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- ▶ Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils frigorifiques, mais ne sont pas autorisés à les nettoyer ou à les installer.
- ▶ Tenez les enfants de moins de 3 ans hors de portée de l'appareil, sauf s'ils sont en permanence surveillés.
- ▶ Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par les enfants sans supervision.
- ▶ Positionnez l'appareil de sorte que la prise soit accessible
- ▶ En cas de fuite de gaz froid ou de tout autre gaz inflammable aux alentours de l'appareil, arrêtez la vanne d'alimentation du gaz qui s'échappe, ouvrez portes et fenêtres et ne débranchez pas le câble d'alimentation du réfrigérateur/du congélateur ou de tout autre appareil.
- ▶ Rassurez-vous que l'appareil est programmé pour fonctionner à une plage de température comprise entre 10 et 43 °C. L'appareil pourrait ne pas bien fonctionner si vous le faites fonctionner pendant longtemps à une température en dessous ou au-dessus de la plage indiquée.
- ▶ Ne placez pas des objets instables (objets lourds, récipients remplis d'eau) au-dessus du réfrigérateur ou du congélateur pour éviter tout dommage corporel suite à une chute de l'objet ou un choc électrique causé par le contact avec l'eau.
- ▶ Ne tirez pas sur les étagères de la porte. La porte pourrait se pencher, le rayon des bouteilles pourrait sauter ou l'appareil pourrait basculer.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Ouvrez et fermez les portes uniquement à l'aide des poignées. L'espace entre la porte et l'armoire est très réduit. N'envoyez pas vos mains dans ces endroits pour éviter de coincer vos doigts. Ouvrez ou fermez les portes du réfrigérateur ou du congélateur uniquement lorsque les enfants ne se trouvent pas à proximité.
- ▶ Évitez de conserver des bouteilles de bière ou des liquides dans des bouteilles ou des cannettes (à l'exception de vins et spiritueux fortement alcoolisés), notamment des boissons gazeuses, car elles peuvent exploser pendant la congélation.
- ▶ Ne stockez pas des substances explosives comme les aérosols contenant un agent propulseur inflammable dans cet appareil.
- ▶ Ne conservez pas des médicaments, des bactéries ou des agents chimiques dans l'appareil, car ce dernier est conçu pour un usage domestique. Il n'est pas recommandé de conserver des matériaux qui requièrent des températures strictes.
- ▶ Vérifiez le conditionnement des aliments si le congélateur devient plus chaud.
- ▶ Ne programmez pas inutilement le compartiment réfrigérateur à une température basse. Les températures basses peuvent survenir lorsque les températures hautes sont programmées. Attention : Les bouteilles peuvent éclater.
- ▶ Ne touchez pas les aliments congelés avec des mains mouillées (portez des gants). Surtout, ne mangez pas les sucettes glacées immédiatement après les avoir sorties du congélateur. Vous risquez une congélation de la langue ou la formation d'ampoules suite à la congélation. PREMIERS soins : placez immédiatement votre langue sous l'eau froide courante. Ne la tirez pas de force !
- ▶ Ne touchez pas la surface intérieure du compartiment congélateur pendant qu'il est en marche, notamment avec les mains mouillées ; vos mains pourraient se congeler sur la surface.
- ▶ Débranchez l'appareil en cas de coupure de courant ou avant de le nettoyer. Attendez au moins 7 minutes avant de redémarrer l'appareil, car plusieurs redémarrages endommagent le compresseur.



AVERTISSEMENT !

N'utilisez pas d'appareils électriques de types autres que ceux recommandés par le fabricant, à l'intérieur des compartiments de stockage d'aliments de l'appareil.

**AVERTISSEMENT !****Entretien et nettoyage**

- ▶ Assurez-vous que les enfants sont surveillés s'ils se chargent du nettoyage et de l'entretien.
- ▶ Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique avant d'entreprendre tout entretien. Attendez au moins 7 minutes avant de redémarrer l'appareil, car plusieurs redémarrages endommagent le compresseur.
- ▶ Tenez la fiche et non le cordon pour débrancher l'appareil.
- ▶ Évitez de nettoyer l'appareil à l'aide de brosses dures, métalliques, de détergent en poudre, d'essence, d'acétate d'amyle, d'acétone et toute autre solution similaire organique, acide ou alcaline. Veuillez nettoyer avec un détergent spécial pour réfrigérateur/congélateur afin d'éviter tout dommage. Pour terminer, utilisez de l'eau tiède et une solution de bicarbonate de soude - environ une cuillère à soupe de bicarbonate de soude pour un litre/quart d'eau. Rincer abondamment à l'eau et essuyez. N'utilisez pas de poudres nettoyantes ou d'autres nettoyants abrasifs. Évitez de placer les pièces amovibles dans le lave-vaisselle.
- ▶ Ne raclez pas le givre ou la glace à l'aide d'objets tranchants. N'utilisez pas de vaporisateurs, d'appareils de chauffage électriques, de sèche-cheveux, de nettoyeurs à vapeur ou toute autre source de chaleur afin d'éviter des dommages sur les parties en plastique.

**AVERTISSEMENT !**

N'utilisez pas d'appareils mécaniques ou des moyens autres que ceux recommandés par le fabricant pour accélérer le processus de dégivrage.

- ▶ Si le cordon d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par le fabricant, son agent de service ou des personnes qualifiées similaires afin d'éviter tout risque.
- ▶ N'essayez pas de réparer, de démonter ou de changer vous-même l'appareil. En cas de réparation, veuillez contacter notre service clientèle.
- ▶ Si les lampes d'éclairage sont endommagées, elles doivent être remplacées par le fabricant, son agent de service ou des personnes qualifiées similaires afin d'éviter tout risque.
- ▶ Dépoussiérez l'arrière de l'appareil au moins une fois par an afin d'éviter tout risque d'incendie, et pour réduire votre consommation énergétique.

- ▶ N'utilisez pas de vaporisateur ou ne rincez pas l'appareil pendant le nettoyage.
- ▶ N'utilisez pas un pulvérisateur d'eau ou nettoyant à vapeur pour nettoyer l'appareil.
- ▶ Ne nettoyez pas les clayettes en verre ou la porte vitrée lorsqu'elles sont froide avec de l'eau chaude, car un changement soudain de température pourrait faire briser la vitre.
- ▶ Si vous laissez votre appareil hors d'usage pendant une période prolongée, pensez à le laisser ouvert pour éviter que des odeurs et des odeurs désagréables ne s'y accumulent.

Informations sur le gaz frigorigène



AVERTISSEMENT !

Cet appareil contient du réfrigérant inflammable ISOBUTANE (R600a). Assurez-vous que le système de réfrigération n'est pas endommagé pendant le transport et l'installation. Une fuite de gaz frigorigène pourrait causer des dommages oculaires ou un incendie. En cas de dommage, veuillez vous éloigner des sources d'incendie visibles, aérez correctement la pièce, **évit**ez de brancher et de débrancher les cordons d'alimentation de l'appareil ou de tout autre appareil. Informez le service clientèle.

En cas de contact avec les yeux, rincez-les abondamment avec de l'eau et consultez immédiatement un ophtalmologue. **AVERTISSEMENT** : Le système de réfrigération est sous haute pression. Ne le tripatouillez pas. Étant donné que les réfrigérants inflammables sont utilisés, veuillez installer, manipuler et entretenir l'appareil en suivant strictement les instructions et contacter le professionnel ou notre service après-vente pour mettre l'appareil au rebut..



AVERTISSEMENT !

Pour les réfrigérateurs ayant une fonction eau glacée, veuillez respecter l'avertissement suivant :

Pour les appareils qui ne sont pas conçus pour être raccordés à l'alimentation en eau : **AVERTISSEMENT** : remplir uniquement avec de l'eau potable.

Pour les appareils conçus pour être raccordés à l'alimentation en eau : **AVERTISSEMENT** : raccordez uniquement à une alimentation en eau potable.

Si vous voulez nettoyer le système d'eau, référez-vous au manuel d'utilisateur. Pour toutes vos questions, veuillez contacter le service après-vente.

Utilisation prévue


Cet appareil est destiné à un usage domestique et dans des endroits à caractère résidentiel tels que les espaces cuisine des magasins, des bureaux et d'autres lieux de travail, dans des fermes et par des clients dans des hôtels, des motels ; dans des chambres d'hôtes, dans la restauration et dans des lieux de vente en gros.

- ▶ Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, et si vous comptez utiliser uniquement la fonction Vacances ou la fonction Réfrigérateur désactivé pour le réfrigérateur /congélateur :
 - Retirez les aliments.
 - Débranchez le cordon d'alimentation.
 - Videz et nettoyez le réservoir d'eau.
 - Nettoyez l'appareil tel qu'indiqué ci-dessus.
 - Laissez les portes ouvertes pour éviter la création de mauvaises odeurs à l'intérieur de l'appareil
- ▶ Afin d'assurer la sécurité de la conservation des aliments ou du vin, veuillez respecter cette notice d'utilisation.
- ▶ Pour un bon entretien et afin de prévenir les mauvaises odeurs, veuillez nettoyer l'appareil au moins une fois toutes les quatre semaines. Gardez toujours le joint de porte propre.
 - (1.) Récuser l'intérieur et l'extérieur du réfrigérateur, notamment le joint de porte l'étanchéité de la porte, le casier de la porte, les clayettes en verre, les boîtes, etc., avec une serviette douce ou une éponge trempée dans de l'eau chaude (vous pouvez y ajouter du détergent neutre).
 - (2.) En cas de déversement accidentel de liquides, tous les composants contaminés doivent être enlevés et installés sous l'eau courante. Après lavage, essuyer et sécher.
 - (3.) En cas de renversement de crème (comme la crème, la glace fondue), retirez toutes les pièces contaminées, mettez-les un certain temps dans de l'eau chaude à une température d'environ 40 °C pendant, ensuite rincez avec de l'eau courante, séchez et remettez-les dans le réfrigérateur.
 - (4.) Si certaines petites pièces ou composants pénètrent à l'intérieur du réfrigérateur (entre les clayettes ou tiroirs), utilisez des petites brosses douces pour les faire sortir. Si vous n'arrivez pas à atteindre la pièce, veuillez contacter le service Haier.

- ▶ Pour éviter la contamination des aliments, veuillez respecter les instructions suivantes :
 - L'ouverture de la porte pendant de longues périodes peut provoquer une augmentation significative de la température à l'intérieur des compartiments de l'appareil.
 - Nettoyez régulièrement les surfaces susceptibles d'entrer en contact avec les aliments, ainsi que les systèmes de drainage accessibles.
 - Nettoyez les réservoirs d'eau s'ils n'ont pas été utilisés depuis 48 h ; rincez le système d'eau raccordé à une alimentation en eau si l'eau n'a pas été prélevée depuis 5 jours.
 - Conservez la viande et le poisson crus dans des récipients appropriés au réfrigérateur/congélateur, de façon à ce qu'ils ne soient pas en contact avec d'autres aliments ou ne s'égouttent pas sur eux. Pour assurer la conservation appropriée des denrées alimentaires, les aliments instantanés et la viande / le poisson crus doivent être stockés séparément.
 - Les compartiments à aliments surgelés deux étoiles conviennent à la conservation des aliments précongelés, à la conservation ou à la fabrication de crème glacée et de glaçons.
 - Les compartiments à une, deux et trois étoiles ne conviennent pas à la congélation des aliments frais.
 - Si l'appareil frigorifique est laissé vide pendant de longues périodes, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte ouverte pour éviter l'apparition de moisissures dans l'appareil.
- ▶ Les détails concernant la partie la plus appropriée du compartiment de l'appareil où des types spécifiques d'aliments doivent être stockés, compte tenu de la répartition de la température qui peut être présente dans les différents compartiments de l'appareil, figurent dans l'autre partie du manuel.

Mise au rebut



Le symbole  apposé sur l'appareil ou sur son emballage indique que ce produit ne doit pas être mis au rebut comme les ordures ménagères. Rendez-vous plutôt dans un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En assurant la mise au rebut adéquate de ce produit, vous pourrez empêcher toute conséquence négative pour l'environnement et la santé humaine causée par l'élimination incorrecte de ce produit. Pour de plus amples informations sur le recyclage de cet appareil, veuillez contacter votre municipalité, votre service de traitement des déchets ménagers ou votre fournisseur.

Dans la mesure où les gaz de soufflage d'isolation inflammables sont utilisés, contactez votre agent professionnel ou notre service après-vente pour la mise au rebut de l'appareil.



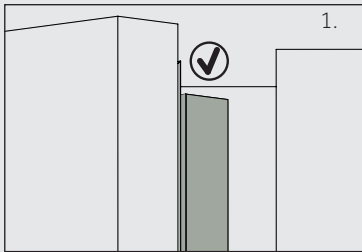
AVERTISSEMENT !

Risque de blessure ou d'asphyxie !

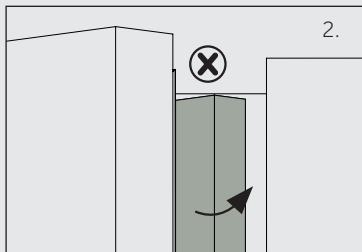
Les réfrigérants et les gaz doivent être mis au rebut par des professionnels. Avant toute mise au rebut, assurez-vous que la tuyauterie du système de réfrigération n'est pas endommagée. Débranchez l'appareil du secteur. Coupez le câble principal et mettez-le au rebut. Retirez les plateaux, les tiroirs, le verrou de la porte et les joints pour éviter qu'un enfant ou un animal domestique ne soit coincé dans l'appareil.



ATTENTION !



Lorsque vous fermez la porte, rabattez la bande verticale de la porte gauche vers l'intérieur (1).



Si vous essayez de fermer la porte gauche et la bande verticale de porte n'est pas rabattue (2), Rabattez-la d'abord, sinon elle frappera l'axe de fixation ou la porte droite. Vous constaterez alors des dommages lors du glissement de la porte ou des fuites.

Un fil chauffant se trouve à l'intérieur du cadre. La température de la surface monte légèrement, ce qui est tout à fait normal et n'affecte nullement le fonctionnement du réfrigérateur.

Utilisation prévue

Cet appareil a été conçu pour la réfrigération et la congélation des aliments. Il a été conçu exclusivement pour une utilisation domestique et analogue dans des endroits tels que les cuisines des magasins, les bureaux et autres environnements de travail tels que des fermes et par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel ainsi que dans les chambres d'hôte et les entreprises de restauration. Il n'est pas destiné à un usage commercial ou industriel. Aucune modification ou altération de cet appareil n'est autorisée. Toute utilisation inadéquate vous expose à des risques et la perte des droits de garantie.

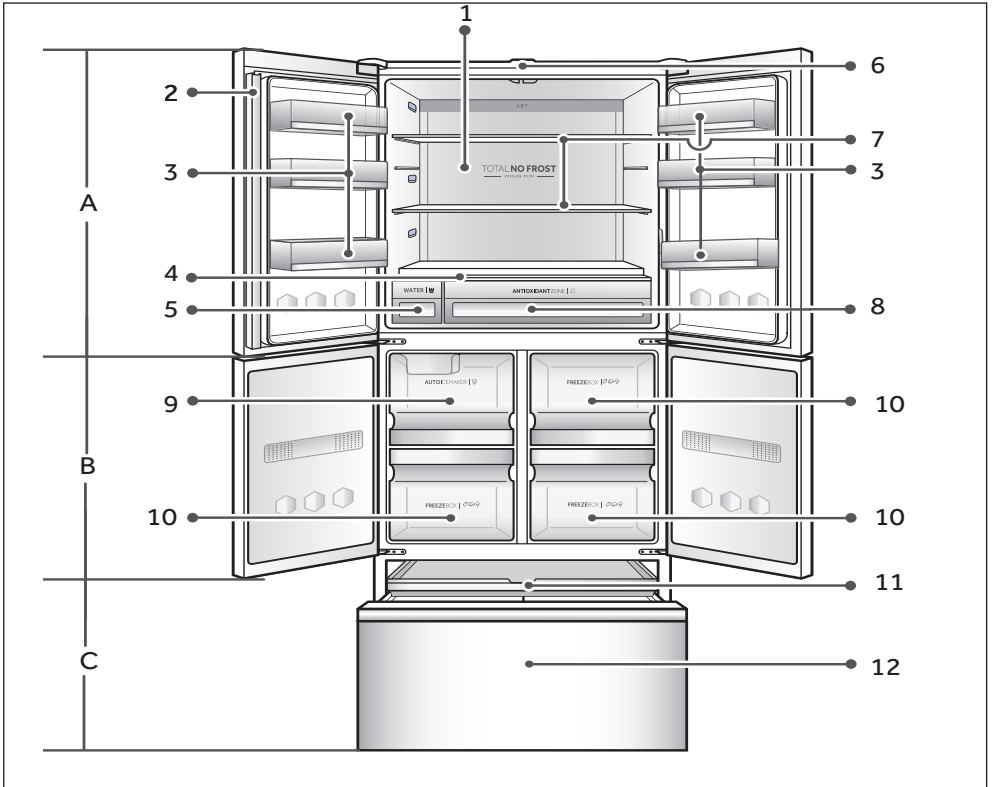
Normes et directives

Ce produit répond aux exigences de toutes les directives CE applicables ainsi que les normes harmonisées correspondantes, qui prévoient le marquage CE.



Remarque

En raison des modifications techniques et des divers modèles, certaines illustrations de ce manuel peuvent être différentes de votre modèle.



A : Compartiment réfrigérateur

- 1 Lumière arrière
- 2 Poutre de porte
- 3 Casier de porte
- 4 Bac de réfrigérateur
- 5 Réservoir d'eau
- 6 Capteur de présence humaine
- 7 Étagère en verre
- 8 Zone antioxydante

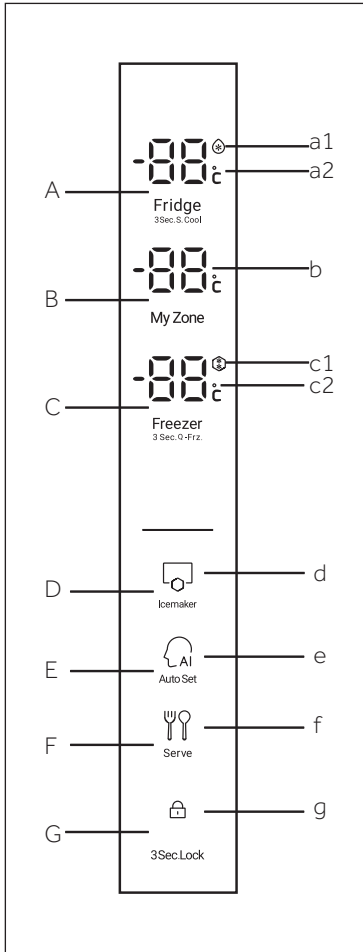
B : Compartiment congélateur

- 9 Machine à glaçon automatique
- 10 Compartiment congélateur

C : Compartiment My Zone

- 11 Bac My Zone
- 12 Tiroir My Zone

Panneau de commande



Boutons :

- A Réglage de la température du réfrigérateur/ sélecteur Super réfrigération
- B Réglage de la température de My Zone
- C Réglage de la température du congélateur/ sélecteur Congélation rapide
- D Sélecteur de la machine à glaçons
- E Sélecteur Réglage automatique
- F Sélecteur Service
- G Sélection Verrouillage panneau de commande

Indicateurs :

- a1 Fonction Super réfrigération
- a2 Température du compartiment réfrigérateur
- b Température du compartiment My Zone
- c1 Fonction de congélation rapide
- c2 Température du compartiment congélateur
- d Fonction Machine à glaçons
- e Fonction Réglage automatique
- f Fonction Service
- g Verrouillage panneau de commande

Avant la première utilisation

- ▶ Retirez tous les emballages et tenez-les hors de portée des enfants, puis mettez-les au rebut dans le respect de l'environnement.
- ▶ Nettoyez l'intérieur et l'extérieur de l'appareil avec de l'eau et un détergent doux avant de garder les aliments à l'intérieur.
- ▶ Une fois l'appareil bien positionné et nettoyé, attendez au minimum 2-5 heures avant de le brancher à une source d'alimentation. Voir la Section INSTALLATION.
- ▶ Préréfrigérez les compartiments à fortes températures avant de charger les aliments. La fonction Congélation rapide permet de refroidir rapidement le compartiment Congélateur.
- ▶ Les températures du réfrigérateur et du congélateur sont automatiquement réglées à 5° C et -18° C respectivement. Ces derniers sont les réglages recommandés. Au besoin, vous pouvez modifier les températures manuellement. Veuillez RÉGLER LA TEMPÉRATURE.

Capteur de présence humaine

Le réfrigérateur a une fonction de capteur de présence humaine. Lorsque des personnes sont près du réfrigérateur, le panneau de commande s'allume.

Touches de détection

Les boutons sur le panneau de commande sont des touches de détection qui répondent une fois que vous les effleurez avec le doigt.

Mettez l'appareil en marche / arrêt

L'appareil se met en marche une fois qu'on le branche à l'alimentation électrique.

Lorsque vous mettez l'appareil en marche pour la première fois, les températures actuelles du réfrigérateur et du congélateur s'affichent à l'écran. L'affichage clignote. Il s'éteint 30 secondes après la fermeture des portes.

Le panneau de verrouillage est peut-être actif.



Remarque

- ▶ L'appareil est réglé à la température recommandée de 5° C (réfrigérateur) et -18° C (congélateur). Sous une température ambiante normale, nul besoin de régler la température.
- ▶ Une fois que l'appareil est mis en marche et débranché de l'alimentation électrique principale, il faut 12 heures pour que les bonnes températures soient atteintes.

Videz l'appareil avant de l'arrêter. Pour arrêter l'appareil, tirez le câble d'alimentation de la prise d'alimentation.

Verrouillage/déverrouillage du panneau



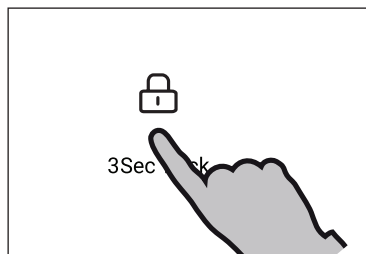
Remarque

Pour éviter toute activation, le panneau de commande se verrouille automatiquement si les portes sont fermées et si aucun bouton n'est appuyé pendant 30 secondes. Pour tout réglage, le panneau de commande doit être déverrouillé.

- ▶ Appuyez sur le bouton « G » pendant 3 secondes pour verrouiller toutes les touches du panneau et éviter toute activation. L'avertisseur retentit et l'indicateur correspondant « g » s'affiche maintenant ; la lumière du panneau s'éteint. L'icône clignote si vous appuyez sur un bouton lorsque le verrouillage du panneau est activé. Aucun changement ne s'opère.
- ▶ Pour déverrouiller le panneau de commande, appuyez une seconde fois sur le bouton.

Mode Mise en veille

L'écran d'affichage s'éteint automatiquement 30 secondes après que vous ayez appuyé sur une touche. L'écran se verrouille automatiquement. Il s'allume automatiquement lorsque vous appuyez sur une touche ou lorsque vous ouvrez une porte (l'alarme n'allume pas l'écran d'affichage).



Sélection du mode de fonction

Vous pourrez avoir besoin de programmer une des deux fonctions suivantes sur l'appareil :

1) Mode de réglage automatique

Sous le mode réglage automatique, l'appareil peut automatiquement régler la température selon la température ambiante et le changement de température à l'intérieur de l'appareil. Si vous n'avez pas d'exigences particulières, nous vous recommandons d'utiliser le mode de réglage automatique (voir le mode de réglage automatique ultérieurement)

2) Mode réglage manuel :

Si vous voulez régler la température de l'appareil manuellement dans le but de garder un aliment en particulier, vous pouvez régler la température à l'aide du bouton de réglage de température (voir la partie RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE).

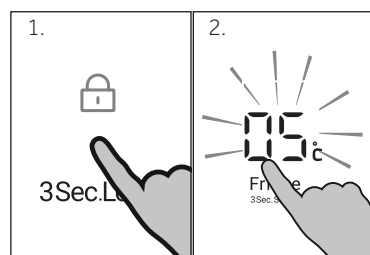
Alarme d'ouverture de la porte

Lorsque la porte du réfrigérateur reste ouverte pendant plus de 1 minute, l'alarme d'ouverture de la porte résonne. Vous pouvez arrêter l'alarme soit en refermant la porte ou en touchant le panneau de commande. Si la porte reste ouverte pendant plus de 5 minutes, la lumière à l'intérieur du compartiment et du panneau de commande s'éteint automatiquement.

Réglage de la température

Les températures intérieures sont influencées par les facteurs suivants :

- ▶ La température ambiante
- ▶ La fréquence d'ouverture de la porte
- ▶ La quantité d'aliments conservés
- ▶ L'installation de l'appareil



Réglez la température du réfrigérateur

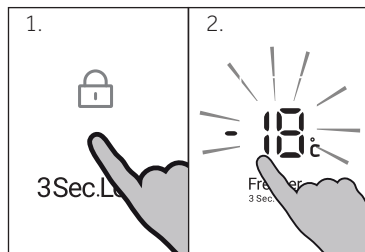
1. Déverrouillez le panneau s'il est verrouillé en appuyant sur le bouton « G ».
2. Appuyez sur le bouton « A » (Réfrigérateur) pour sélectionner le compartiment du réfrigérateur. Une alarme résonne. La température réelle du compartiment réfrigérateur s'affiche.
3. Appuyez sur le bouton « A » pour régler la température du réfrigérateur. Un signal sera émis à chaque fois que vous appuyez sur un bouton. La température augmente par séquence de 1° C d'un minimum de 1° C (ARRÊT) à un maximum de 9° C, puis descend à nouveau à 1° C lorsque vous appuyez. La température optimale du réfrigérateur est de 5 °C. Les températures inférieures veulent dire une consommation énergétique inutile.

Le réglage confirme automatiquement le non-fonctionnement d'une touche après 5 secondes.

Réglez la température du congélateur

1. Déverrouillez le panneau s'il est verrouillé en appuyant sur le bouton « G ».
2. Appuyez sur le bouton "C" (Congélateur) pour sélectionner le compartiment du congélateur. Une alarme résonne. La température réelle du compartiment congélateur s'affiche à l'écran.
3. Appuyez sur le bouton « C » (Congélateur) pour sélectionner le compartiment Congélateur. Un signal sera émis à chaque fois que vous appuyez sur un bouton. La température augmente par séquence de 1° C d'un minimum de -14° C à un maximum de -24° C, puis descend encore à -14° C lorsque vous appuyez. La température optimale du congélateur est de -18° C. Les températures inférieures veulent dire une consommation énergétique inutile.

Le réglage confirme automatiquement le non-fonctionnement d'une touche après 5 secondes.

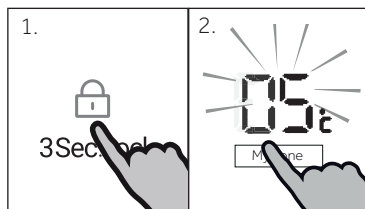


Remarque

Vous pouvez régler la température dans le compartiment correspondant si une autre fonction (Super Réfrigération, Super Congélation, Vacances ou le mode Réglage automatique) est activée ou si l'écran est verrouillé. L'indicateur correspondant clignote en émettant un son.

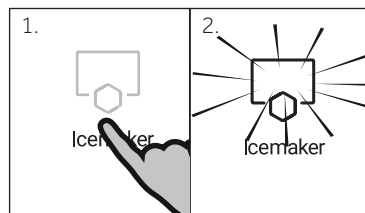
Réglez la température du compartiment My Zone

1. Déverrouillez le panneau s'il est verrouillé en appuyant sur le bouton « G ». Appuyez sur « My Zone » et un avertisseur sonore retentit, ensuite entrez l'état des paramètres My Zone.
2. Un signal sera émis à chaque fois que vous appuyez sur un bouton. La température augmente par séquence de 1° C d'un minimum de -20° C à un maximum de +5° C (réglable par degré). Si l'appareil ne fonctionne pas en 5 secondes, la température se règle et le clignotement s'arrête.



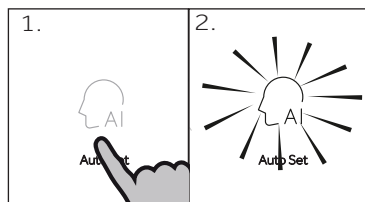
Mode Machine à glaçons

1. Déverrouillez le panneau s'il est verrouillé en appuyant sur le bouton « G ».
2. Appuyez sur le bouton « D » (Machine à glaçons). Une alarme résonne.
3. L'indicateur « d » s'allume et la fonction est activée.



i Remarque

Veillez noter que la machine à glaçons ne fonctionnera pas tant que le congélateur n'aura pas atteint une température de -12 °C ou en dessous. Voir la section « précautions d'utilisation de la machine à glaçons » de ce manuel. Si vous souhaitez changer la machine à glaçons, veuillez contacter le personnel du service après-vente.



Mode auto réglage

Sous le mode Réglage automatique, l'appareil peut automatiquement régler la température selon la température ambiante et le changement de température à l'intérieur de l'appareil. Cette fonction est totalement libre.

1. Déverrouillez le panneau s'il est verrouillé en appuyant sur le bouton « G ».
2. Appuyez sur le bouton « E » (Réglage automatique). Une alarme résonne.
3. L'indicateur « e » s'allume et la fonction est activée.

En répétant les étapes précédentes ou en sélectionnant une autre fonction, la fonction susmentionnée

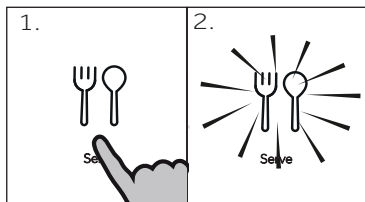
i Remarque

Vous ne pouvez pas régler la température de réfrigération sous le mode Réglage automatique ; vous ne pouvez pas régler la température de congélation sous le mode Réglage automatique, congélation et congélation rapide

i Remarque

Sous le mode Réglage automatique et lorsque vous sélectionnez la fonction de congélation rapide, la fonction réglage automatique se désactive automatiquement ; sous le mode congélation rapide et lorsque vous sélectionnez la fonction réglage automatique, la fonction congélation rapide se désactive automatiquement.

Fonction de service



1. Déverrouillez le panneau s'il est verrouillé en appuyant sur le bouton « G »
2. Appuyez sur le bouton « F » (Service). Une alarme résonne.
3. L'indicateur « f » s'allume et la fonction s'active

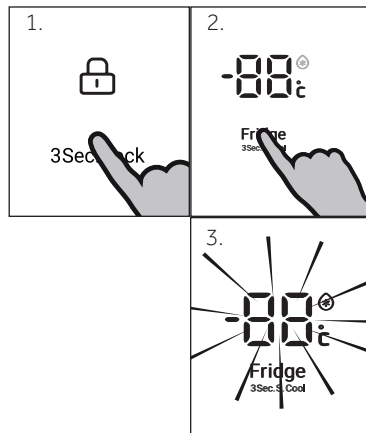
En répétant les étapes précédentes ou en sélectionnant une autre fonction, la fonction susmentionnée peut être désactivée à nouveau.

Fonction Super réfrigération

Activez la fonction Super réfrigération si vous devez stocker une grande quantité d'aliments (par exemple, après l'achat). La fonction Super réfrigération accélère la réfrigération des aliments frais et aide à protéger les aliments déjà conservés de la chaleur. La température de fabrication est proche de 1 °C.

1. Déverrouillez le panneau s'il est verrouillé en appuyant sur le bouton « G »
2. Appuyez sur le bouton « A » (Super réfrigération) pendant 3 secondes
3. L'indicateur « a1 » s'allume et la fonction est activée.

En répétant les étapes précédentes ou en sélectionnant une autre fonction, la fonction susmentionnée peut être désactivée à nouveau.



Remarque

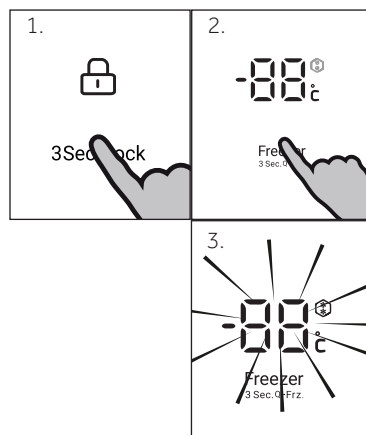
Cette fonction se désactive automatiquement après plus de 4 heures.

Fonction Congélation rapide

Les aliments frais doivent se congeler à fond le plus rapidement possible. Ceci permet de préserver au mieux les valeurs nutritives, l'apparence et le goût des aliments. La fonction Super Congélation accélère la congélation d'aliments frais et aide à protéger les aliments déjà conservés de la chaleur. Si vous voulez congeler une grande quantité d'aliments en une fois, il est recommandé de régler la fonction congélation rapide 24 h à l'avance avant d'utiliser le compartiment congélation. La température de fabrication est inférieure à -24 °C.

1. Déverrouillez le panneau s'il est verrouillé en appuyant sur le bouton « G ».
2. Appuyez sur le bouton « C » (congélation rapide) pendant 3 secondes.
3. L'indicateur « c1 » s'allume et la fonction est activée.

En répétant les étapes précédentes ou en sélectionnant une autre fonction, la fonction susmentionnée peut être désactivée à nouveau.



Remarque

La fonction Congélation rapide se désactive automatiquement après 50 heures. L'appareil fonctionne ensuite à la température préalablement réglée.



AVERTISSEMENT !

Videz l'appareil avant de l'arrêter. Gardez la porte du compartiment réfrigérateur ouverte lorsque la fonction Réfrigérateur désactivé est activée, afin d'éviter les odeurs ou la moisissure.

Conseils sur la conservation des aliments frais.

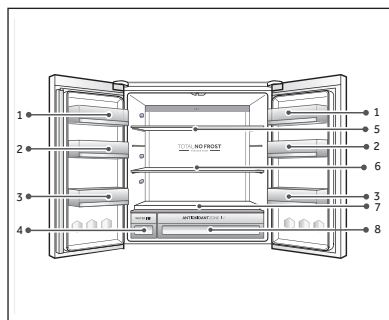
Conservez-les dans le compartiment réfrigération.

- ▶ Tenez votre réfrigérateur à une température inférieure à 5°C.
- ▶ Les aliments chauds doivent être refroidis à la température ambiante avant de les conserver dans l'appareil.
- ▶ Les aliments à conserver dans le réfrigérateur doivent être lavés et séchés avant de les conserver.
- ▶ Les aliments à conserver doivent être bien couverts pour éviter les odeurs ou une altération du goût.
- ▶ Ne conservez pas de grandes quantités d'aliments. Laissez de l'espace entre les aliments pour permettre à l'air froid de circuler entre eux, pour une meilleure réfrigération et homogène.
- ▶ Les aliments consommés tous les jours peuvent être conservés à l'avant du rayon.
- ▶ Laissez un espace entre les aliments et les parois internes, pour que l'air y circule. Surtout, ne conservez pas d'aliments près des parois arrière : les aliments peuvent congeler et s'y coller. Évitez un contact direct entre les aliments (notamment les aliments huileux et acides) et la paroi interne, car les aliments huileux/acides peuvent l'éroder. Nettoyez l'huile/les acides qui sont sur les aliments.
- ▶ Dégivrez les aliments congelés dans le compartiment de congélation. De cette manière vous pouvez utiliser les aliments congelés pour réduire la température du compartiment et économiser de l'énergie.
- ▶ Le processus de vieillissement des fruits et des légumes tels que la courgette, le melon, la papaye, la banane, l'ananas, etc. ; peut accélérer dans le réfrigérateur. Par conséquent, il est recommandé de les conserver dans le réfrigérateur. Cependant, le mûrissement des aliments complètement verts peut être retardé pendant un certain temps. Les oignons, l'ail, le gingembre, et autres légumes à racine se conservent à une température ambiante.
- ▶ Les odeurs désagréables à l'intérieur du réfrigérateur signalent que quelque chose s'est versé et qu'il faut nettoyer. Voir ENTRETIEN ET NETTOYAGE.
- ▶ Les aliments différents doivent se conserver dans des rayons différents en fonction de leurs caractéristiques :



Remarque

- ▶ Gardez une distance de plus de 10 mm entre les aliments et le conduit d'air ou les capteurs pour assurer un effet de refroidissement.



- 1 Beurre, fromage, œufs, épices, etc.
- 2 Œufs, cannettes, conserves, épices, etc.
- 3 Boissons, aliments en conserve.
- 4 Eau
- 5 Aliments marinés, conserves, etc.
- 6 Produits à base de viande, en-cas, etc.
- 7 Pâtes alimentaires, lait, tofu, produits laitiers, etc.
- 8 Fruits, légumes, salade, etc.

Conservez dans le compartiment congélation.

- ▶ Réglez la température de congélation à -18°C .
- ▶ 24 heures avant la congélation, basculez vers la fonction Super Congélation ; pour de petites quantités d'aliments, 4-6 heures sont suffisantes.
- ▶ Les aliments chauds doivent être refroidis à la température ambiante avant de les conserver dans le congélateur.
- ▶ Les aliments découpés en petits morceaux se congèlent plus rapidement et se dégivrent aussi facilement pour la cuisson. Le poids recommandé pour chaque portion est moins de 2,5kg.
- ▶ Il vaut mieux conditionner les aliments avant de les conserver dans le congélateur. L'extérieur du conditionnement doit être sec pour éviter que les sacs ne se collent les uns contre les autres. Le matériel de conditionnement doit être sans odeur, hermétique, et non toxique.
- ▶ Pour éviter de dépasser le temps de conservation, veuillez inscrire la date de congélation, l'heure et le nom de l'aliment sur l'emballage en fonction des temps de conservation des différents aliments.
- ▶ **AVERTISSEMENT !** : Les acides, les alcalis et le sel, etc. peuvent éroder la surface intérieure du congélateur. Ne placez pas les aliments contenant ces substances (par exemple les poissons d'eau profonde) directement sur les surfaces intérieures. L'eau salée dans le congélateur doit immédiatement être nettoyée.
- ▶ Évitez de dépasser la durée recommandée par le fabricant pour la conservation des aliments. Ne sortez que la quantité d'aliments nécessaire du congélateur.
- ▶ Consommez rapidement les aliments décongelés. Les aliments décongelés ne peuvent être recongelés sauf s'ils sont préalablement cuits, auquel cas ils ne sont pas comestibles.
- ▶ Ne gardez pas une trop grande quantité d'aliments dans le congélateur. Vérifiez la capacité de congélation du congélateur – voir DONNÉES TECHNIQUES ou données sur le type de plaque.
- ▶ Les aliments peuvent se conserver dans le congélateur à une température d'au moins -18°C pendant 2 à 12 mois, selon leurs caractéristiques (par exemple, la viande : 3-12 mois, les légumes : 6-12 mois)
- ▶ Lorsque vous congélez des aliments frais, évitez de les mettre contre des aliments déjà congelés. Risque de décongélation !

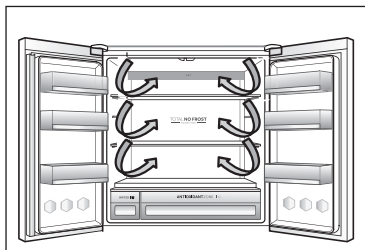
Lorsque vous conservez les aliments surgelés, veuillez suivre les instructions suivantes :

- ▶ Suivez toujours les instructions des fabricants concernant le temps de conservation de ces aliments. Ne dépassez pas ces délais !
- ▶ Faites en sorte que le temps entre l'achat et la conservation soit le plus court possible pour préserver la qualité de l'aliment.
- ▶ Achetez des aliments surgelés qui ont été conservés à une température de -18°C ou moins.
- ▶ Évitez d'acheter des aliments qui ont du givre ou de la glace sur l'emballage - cela indique que ces aliments ont été partiellement décongelés puis recongelés à un moment donné - la montée de température affecte la qualité des aliments.



Remarque

- ▶ Gardez une distance de plus de 10 mm entre les aliments et le conduit d'air pour assurer un effet de refroidissement.



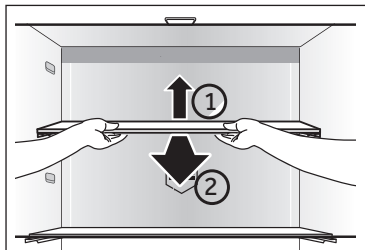
Ventilation multiple

Le réfrigérateur est équipé d'un système de ventilation multiple, qui permet à l'air froid de circuler dans tous les rayons. Ce système permet de maintenir une température homogène et de conserver les aliments pendant plus longtemps.

Étagères réglables

Réglez la hauteur des étagères selon vos besoins de conservation.

1. Pour réaménager une étagère, retirez-la d'abord en soulevant ses bords arrière (1) puis sortez-la (2).
2. Pour le réinstaller, placez-le sur les anses des deux côtés puis poussez-le en profondeur vers l'arrière jusqu'à ce que l'arrière se fixe dans les anses sur les côtés.

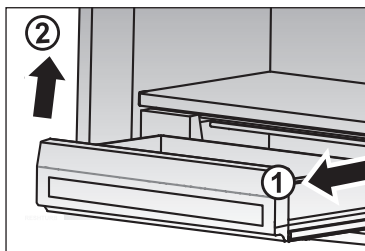


Remarque :

Assurez-vous que tous les bouts du rayon sont uniformes.

Zone antioxydant

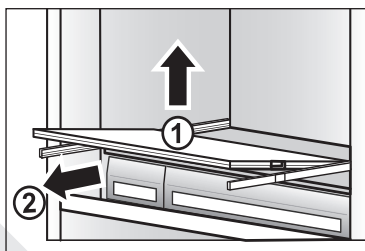
Cette fonction permet de conserver l'oxygène à un niveau bas pour ralentir le processus d'oxydation des fruits et légumes. Prolongation du délai de stockage des aliments.



Zone antioxydant amovible

Le tiroir de la zone antioxydant peut être démonté pour le nettoyage :

1. Pour retirer le bac du réfrigérateur, retirez-le d'abord en le tirant (1) puis en soulevant son bord postérieur (2).
2. Pour remettre le bac, répétez ces étapes dans le sens inverse.



Bac de réfrigérateur amovible

Le bac de réfrigérateur peut être retiré pour le nettoyage :

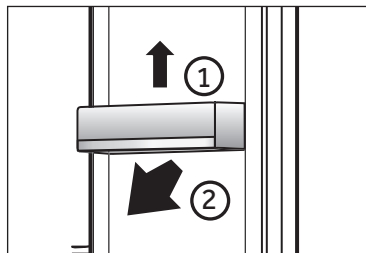
1. Pour retirer le bac du réfrigérateur, retirez-le d'abord en soulevant son bord postérieur (1) puis en le tirant (2).
2. Pour remettre le bac, répétez ces étapes dans le sens inverse.

Balconnets de porte amovibles

Les casiers de porte peuvent être démontés pour les nettoyer.

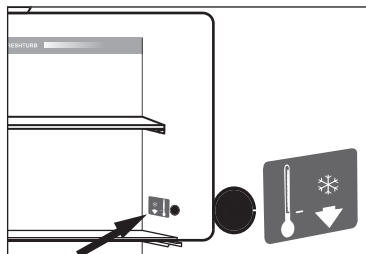
Placez les mains sur chaque côté du casier, soulevez-le (1) puis retirez-le (2).

Pour remettre le balconnet de porte, refaites cette action dans le sens inverse.



OPTION : Indicateur de température OK

L'indicateur de température OK sert à déterminer les températures en dessous de +4 °C. Baissez progressivement la température si le signe « OK » ne s'affiche pas.



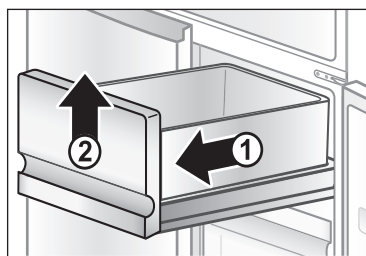
Remarque :

Une fois que l'appareil est mis en marche, il faut 12 heures pour atteindre les bonnes températures.

Compartiment congélateur amovible

Le tiroir du compartiment congélateur peut être démonté pour le nettoyage

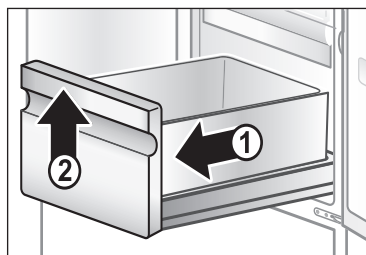
1. Pour retirer le bac du réfrigérateur, retirez-le d'abord en le tirant (1) puis en soulevant son bord postérieur (2)
2. Pour remettre le bac, répétez ces étapes dans le sens inverse.



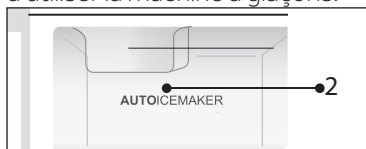
Compartiment congélateur amovible

Le tiroir du compartiment congélateur peut être démonté pour le nettoyage

1. Pour retirer le bac du réfrigérateur, retirez-le d'abord en le tirant (1) puis en soulevant son bord postérieur (2)
2. Pour remettre le bac, répétez ces étapes dans le sens inverse.

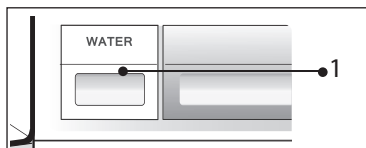


La machine à glaçons automatique de cet appareil est équipée d'un réservoir d'eau spécial. L'utilisateur Injecte de l'eau directement dans le réservoir d'eau. C'est pratique et sûr d'utiliser la machine à glaçons.



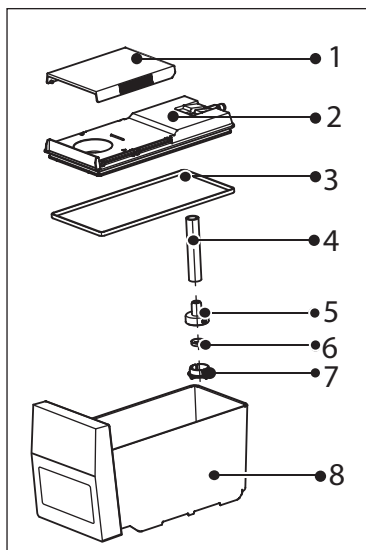
Composants de la machine à glaçons

1. Réservoir d'eau
2. Boîtier de la machine à glaçons automatique



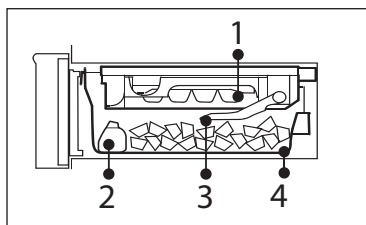
Composants du réservoir d'eau

1. Couvercle coulissant supérieur du réservoir d'eau
2. Couvercle supérieur du réservoir d'eau
3. Anneau d'étanchéité du réservoir d'eau
4. Tuyau en caoutchouc
5. Couvercle du filtre du tuyau d'aspiration du réservoir d'eau
6. Joint du filtre du tuyau d'aspiration du réservoir d'eau
7. Boucle du filtre du tuyau d'aspiration du réservoir d'eau
8. Corps du réservoir d'eau



Composants du boîtier de la machine à glaçons automatique

1. Boîtier de la machine à glaçons automatique
2. Boule de glace
3. Détecteur de glace
4. Tiroir de glace



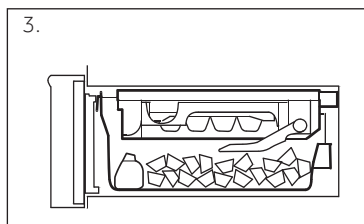
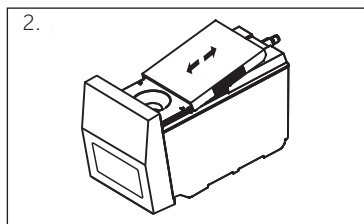
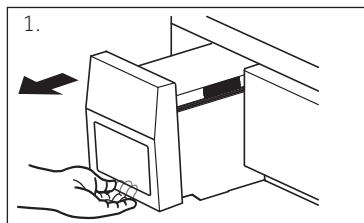
Remarque :

La machine à glaçon automatique et le réservoir d'eau peuvent être démontés pour le nettoyage et retirés lorsque l'utilisateur n'en a pas besoin. Nettoyez-le en cas de réutilisation.

Utilisation d'une machine à glaçons automatique

1. Retrait du réservoir d'eau :
Soulevez légèrement le fond du réservoir d'eau,
2. Faites glisser le couvercle supérieur de la boîte à eau pour remplir l'eau. Veillez à ne pas dépasser la ligne d'eau maximale. Ensuite, installez le réservoir d'eau sur place, sinon il ne pourra pas être rempli d'eau normalement.
3. Une fois la fabrication des glaçons terminée, retirez les glaçons à l'aide de la pelle à glace équipée du sac cadeau.

Le détecteur de glace peut automatiquement confirmer la capacité de stockage de glaçons du tiroir à glaçons. Lorsque le stockage atteint une certaine quantité, arrêtez la fabrication de glaçons.



Remarque :

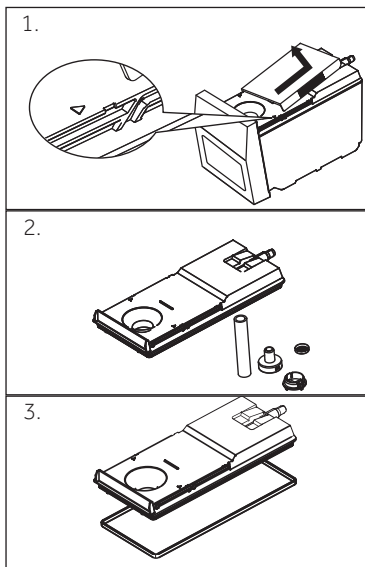
- ▶ La température de remplissage du réservoir d'eau ne doit pas dépasser 60 °C.
- ▶ Lorsque la température est trop basse en hiver, l'eau du réservoir d'eau peut geler.
- ▶ Lorsque la machine à glaçons ne contient pas d'eau, vous pouvez parfois entendre le bruit de la pompe à eau et de la machine à glaçons en marche. Ce phénomène est tout à fait normal.
- ▶ Si elle est utilisée pour la première fois ou plus d'une semaine depuis la dernière utilisation, les glaçons nouvellement fabriqués peuvent avoir une odeur particulière. Vous devez jeter les premiers glaçons fabriqués ou nettoyez la machine à glaçons avant la fabrication de glaçons.
- ▶ Si le tiroir à glaçons contient beaucoup de glaçons, la machine arrête de fabriquer les glaçons et vous ne pourriez pas fermer le tiroir normalement.



AVERTISSEMENT !

Ne versez que de l'eau potable dans le réservoir d'eau.

Nettoyage du réservoir d'eau



1. Poussez le couvercle coulissant supérieur du réservoir d'eau à la position indiquée, puis poussez-le vers le haut, et retirez le couvercle supérieur du réservoir d'eau.
2. Retirez le tuyau en caoutchouc, le couvercle, le joint d'étanchéité et la boucle du filtre du tuyau d'aspiration du réservoir d'eau.
3. Retirez l'anneau d'étanchéité.

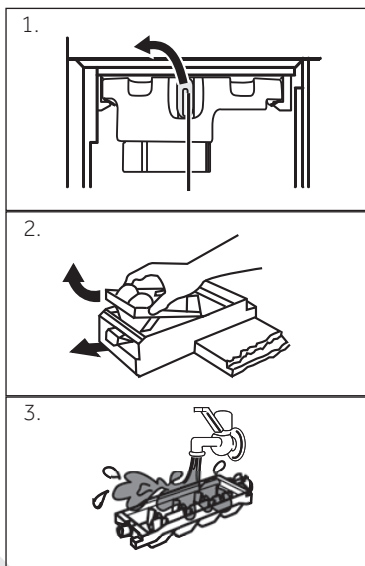
Nettoyez le réservoir d'eau et ses composants à l'aide d'une éponge douce et installez-les dans l'ordre de démontage après le nettoyage.



Remarque :

La séquence d'érection est l'inverse de la séquence de retrait.

Nettoyage de la machine à glaçon



1. Ouvrez la porte de congélation gauche. Tournez le bouton de fixation du bac de fabrication de glaçons vers la gauche, tenez la poignée du bac de fabrication de glaçons et retirez lentement la machine à glaçons.
2. Retournez le bac de la machine à glaçons, tirez le bouton blanc de la machine à glaçons et retirez le bac de la machine à glaçons automatique.
3. Nettoyez la machine à glaçons et installez-les dans l'ordre de démontage après le nettoyage.



Remarque :

1. Après avoir utilisé de l'eau non purifiée, nettoyez le bac à glaçons à temps avant de le remettre dans la machine à glaçons automatique.

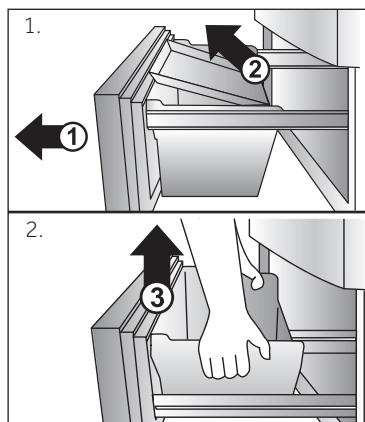
2. Lors du nettoyage du réservoir d'alimentation en eau, du réservoir d'alimentation en eau interne et du couvercle, lavez l'éponge souple et utilisez la brosse ou la poudre de décontamination. Pour éliminer les taches tenaces, utilisez un produit à vaisselle dilué, mais veillez à le laver à l'eau. N'utilisez pas de brosses dures, de brosses en acier, d'abrasifs (tels que le dentifrice, la poudre de décontamination, etc.), de solvants organiques (tels que l'essence, l'eau de banane, l'acétone, l'alcool, etc.), d'eau chaude ou d'acide, d'alcali, etc. qui peuvent endommager le plastique.

3. Les composants du bac à glaçons ne peuvent pas être lavés à l'eau ; s'ils sont mouillés, essuyez-les avec un chiffon sec. Autrement, la fonction de fabrication de glace sera endommagée si une partie de l'équipement électrique est remplie d'eau. Étant donné que l'alimentation en eau est automatique, veuillez ne pas ajouter d'eau à le bac de fabrication de glaçons lorsqu'il est installé.

Tiroir amovible du compartiment My Zone

Vous pouvez retirer le tiroir du compartiment My Zone pour le nettoyage :

1. Ouvrez la porte du compartiment My Zone et prenez le tiroir du compartiment My Zone.
2. Retirez les tiroirs du compartiment My Zone.





AVERTISSEMENT !

Débranchez l'appareil de la prise d'alimentation avant de le nettoyer.

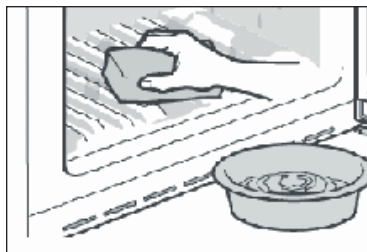
Nettoyage

Nettoyez l'appareil uniquement lorsqu'il y a moins d'aliments ou pas d'aliments. Pour un bon entretien et afin de prévenir les mauvaises odeurs, veuillez nettoyer l'appareil toutes les quatre semaines.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Évitez de nettoyer l'appareil à l'aide de brosses dures, métalliques, de détergent en poudre, d'essence, d'acétate d'amyle, d'acétone et toute autre solution similaire organique, acide ou alcaline. Veuillez nettoyer avec du détergent spécial réfrigérateur pour éviter tout dommage.
 - ▶ N'utilisez pas de vaporisateur ou ne rincez pas l'appareil pendant le nettoyage.
 - ▶ N'utilisez pas un pulvérisateur d'eau ou nettoyant à vapeur pour nettoyer l'appareil.
 - ▶ Ne nettoyez pas les Clayettes de congélation en verre avec de l'eau chaude. Le changement soudain de température pourrait briser le verre.
 - ▶ Ne touchez pas la surface intérieure du compartiment de stockage du congélateur, surtout avec les mains mouillées, car elles pourraient se congeler au contact de ladite surface.
 - ▶ En cas de chauffage, vérifiez l'état des aliments congelés.
- ▶ Gardez toujours le joint de la porte propre.
 - ▶ Nettoyez l'intérieur et l'extérieur de l'appareil avec une éponge humide humidifiée dans de l'eau tiède et un détergent doux.
 1. Récurez l'intérieur et l'extérieur du réfrigérateur, notamment l'étanchéité de la porte, casier de la porte, les clayettes en verre, les boîtes, etc., avec une serviette douce ou une éponge trempée dans de l'eau chaude (vous pouvez y ajouter du détergent neutre).
 2. En cas de renversement de liquide, retirez toutes les pièces contaminées, rincez directement à l'eau courante, séchez et remettez-les dans le réfrigérateur.
 3. En cas de renversement de crème (comme la crème, la glace fondue), retirez toutes les pièces contaminées, mettez-les dans de l'eau chaude à une température d'environ 40 °C pendant un certain temps, ensuite rincez avec de l'eau courante, séchez et remettez-les dans le réfrigérateur.
 4. Si certaines petites pièces ou composants sont coincés à l'intérieur du réfrigérateur, (entre les clayettes ou tiroirs) utilisez des petites brosses douces pour les faire sortir. Si vous n'arrivez pas à atteindre la pièce, veuillez contacter le service Haier.
 - ▶ Rincez avec un torchon doux.
 - ▶ Ne lavez aucun élément de l'appareil dans le lave-vaisselle.
 - ▶ Attendez au moins 7 minutes avant de redémarrer l'appareil car plusieurs redémarrages endommageraient le compresseur.



Dégivrage

Le réfrigérateur et le congélateur se dégivrent automatiquement, aucune opération manuelle n'est nécessaire.

Remplacer les lampes LED



AVERTISSEMENT !

Ne remplacez pas la lampe LED vous-même, elle doit être remplacée soit par le fabricant soit par l'agent de service agréé.

Les lampes sont des lampes LED ; elles consomment moins d'énergie et ont une longue durée de vie. En cas de problème, veuillez contacter le service clientèle. Consultez la section SERVICE CLIENT.

Caractéristiques des lampes :

Compartiment réfrigérateur : 12 V max. 16 W

Compartiment congélateur : 12 V max. 2 W

Non-utilisation pendant une longue période

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, et si vous n'allez pas utiliser uniquement la fonction Vacances ou la fonction Réfrigérateur désactivé pour le réfrigérateur :

- ▶ Retirez les aliments.
- ▶ Débranchez la prise d'alimentation.
- ▶ Videz et nettoyez le réservoir d'eau
- ▶ Nettoyez l'appareil tel qu'indiqué ci-dessus.
- ▶ Laissez les portes ouvertes pour éviter les mauvaises odeurs à l'intérieur.



Remarque

N'éteignez l'appareil que si c'est absolument nécessaire.

Déplacez l'appareil

1. Retirez tous les aliments et débranchez l'appareil.
2. Sécurisez les clayettes et autres pièces amovibles à l'intérieur du réfrigérateur et du congélateur à l'aide d'un ruban adhésif.
3. Ne penchez pas le réfrigérateur à plus de 45° pour éviter d'endommager le système de réfrigération.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Ne soulevez pas l'appareil par les poignées.
- ▶ Ne placez jamais l'appareil horizontalement au sol.

Vous pouvez résoudre la plupart des problèmes qui pourraient survenir sans expertise précise. En cas de problème, veuillez vérifier toutes les solutions possibles en suivant les instructions ci-dessous avant de contacter un service après-vente. Consultez la section SERVICE CLIENT.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Avant tout entretien, veuillez arrêter l'appareil et débranchez-le du secteur.
- ▶ Les appareils électriques doivent être entretenus uniquement par des experts en électricité, parce qu'une mauvaise intervention pourrait causer des dommages considérables.
- ▶ Faites remplacer le cordon d'alimentation endommagé par le fabricant, son représentant ou par des personnes qualifiées afin d'éviter tout risque.

Problème	Causes probables	Solutions possibles
Le compresseur ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> • La fiche principale n'est pas branchée à la prise. • L'appareil est en cycle de dégivrage. 	<ul style="list-style-type: none"> • Branchez la fiche. • Ce processus est normal pour un dégivrage automatique.
L'appareil tourne continuellement ou tourne pendant trop longtemps.	<ul style="list-style-type: none"> • La température intérieure et extérieure est trop élevée. • L'appareil a été en arrêt pendant trop longtemps. • Une porte / un tiroir de l'appareil ne se ferme pas correctement. • La porte / le tiroir a été ouvert(e) trop souvent ou pendant trop longtemps. • La température du congélateur est trop basse. • Le joint de porte / tiroir est sale, usé, fissuré ou pas compatible. • Le flux d'air nécessaire n'est pas garanti. 	<ul style="list-style-type: none"> • Dans ce cas, il est normal que l'appareil tourne plus longtemps. • Normalement, il faut 8 à 12 heures pour que l'appareil se dégivre complètement. • Fermez la porte / le tiroir et assurez-vous que l'appareil est placé sur une surface plane et qu'on ne retrouve pas d'aliments ou de récipient qui cognent sur la porte. • N'ouvrez pas la porte / le tiroir trop fréquemment. • Réglez la température plus haut jusqu'à obtenir la température du réfrigérateur. Il faut 24 heures pour que la température du réfrigérateur se stabilise. • Nettoyez le joint de la porte / du tiroir ou faites-les remplacer par le service client. • Assurez une ventilation adéquate.
L'intérieur du réfrigérateur est sale et/ou dégage des odeurs.	<ul style="list-style-type: none"> • L'intérieur du réfrigérateur a besoin de nettoyage. • Les aliments aux odeurs fortes sont conservés dans le réfrigérateur. 	<ul style="list-style-type: none"> • Nettoyez l'intérieur du réfrigérateur. • Emballez les aliments correctement.

Problème	Causes probables	Solutions possibles
L'appareil n'est pas suffisamment froid.	<ul style="list-style-type: none"> • La température est trop élevée. • Des aliments trop chauds sont placés dans le congélateur. • Trop d'aliments ont été conservés à la fois. • Les aliments sont trop près les uns des autres. • Une porte / un tiroir de l'appareil ne se ferme pas correctement. • La porte / le tiroir a été ouvert(e) trop souvent ou pendant trop longtemps. 	<ul style="list-style-type: none"> • Réglez à nouveau la température • Laissez toujours les aliments refroidir avant de les conserver. • Conservez toujours de petites quantités d'aliments. • Laissez de l'espace entre les différents aliments pour permettre à l'air de circuler. • Fermez la porte / le tiroir. • N'ouvrez pas la porte / le tiroir trop fréquemment.
L'intérieur de l'appareil est trop froid.	<ul style="list-style-type: none"> • La température est trop basse. • La fonction Super Congélation est activée ou a fonctionné pendant longtemps. 	<ul style="list-style-type: none"> • Réglez à nouveau la température • Désactivez la fonction Super Congélation.
Formation de moisissure à l'intérieur du réfrigérateur.	<ul style="list-style-type: none"> • Le climat est trop chaud et trop humide. • Une porte / un tiroir de l'appareil ne se ferme pas correctement. • La porte / le tiroir a été ouvert(e) trop souvent ou pendant trop longtemps. • Les récipients contenant les aliments ou les liquides sont laissés ouverts. 	<ul style="list-style-type: none"> • Augmentez la température • Fermez la porte / le tiroir. • N'ouvrez pas la porte / le tiroir trop fréquemment. • Laissez les aliments chauds refroidir à la température ambiante avant de les couvrir et de les placer dans l'appareil.
La moisissure s'accumule sur les surfaces extérieures du réfrigérateur ou entre la porte et le tiroir.	<ul style="list-style-type: none"> • Le climat est trop chaud et trop humide. • La porte/le tiroir n'est pas hermétiquement fermé(e). L'air froid dans l'appareil et l'air chaud à l'extérieur est en condensation. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ceci est normal en zone humide et cela change lorsque l'humidité diminue. • Assurez-vous que la porte / le tiroir est bien fermé(e).
Du givre dur dans le congélateur.	<ul style="list-style-type: none"> • Les aliments ne sont pas bien emballés. • Une porte / un tiroir de l'appareil ne se ferme pas correctement. • La porte / le tiroir a été ouvert(e) trop souvent ou pendant trop longtemps. • Le joint de porte / tiroir est sale, usé, fissuré ou pas compatible. • Quelque chose à l'intérieur empêche la porte de se fermer correctement. 	<ul style="list-style-type: none"> • Emballez toujours bien les aliments. • Fermez la porte / le tiroir. • N'ouvrez pas la porte / le tiroir trop fréquemment. • Nettoyez le joint de la porte / tiroir ou remplacez-les par de nouveaux. • Repositionnez les rayons, les casiers de porte, ou les récipients à l'intérieur pour permettre à la porte/tiroir de se fermer.
Les côtés de l'armoire et la bande de porte deviennent chauds.	• -	• C'est normal.

Problème	Causes probables	Solutions possibles
L'appareil produit des sons bizarres.	<ul style="list-style-type: none"> L'appareil n'est pas placé sur une surface plane. L'appareil est en contact avec certains objets. 	<ul style="list-style-type: none"> Réglez les supports afin d'équilibrer l'appareil. Retirez les objets autour de l'appareil.
Vous entendez un son léger identique à celui de l'eau courante.	<ul style="list-style-type: none"> - 	<ul style="list-style-type: none"> C'est normal.
Vous entendrez un bip.	<ul style="list-style-type: none"> La porte du réfrigérateur est ouverte. 	<ul style="list-style-type: none"> Fermez la porte ou arrêtez l'alarme manuellement.
Vous entendrez un léger ronronnement.	<ul style="list-style-type: none"> Le système anti-condensation fonctionne. 	<ul style="list-style-type: none"> Ceci prévient la condensation et c'est normal.
L'éclairage intérieur ou le système de refroidissement ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> La fiche principale n'est pas branchée à la prise. L'alimentation électrique est anormale. La lampe LED ne fonctionne pas. 	<ul style="list-style-type: none"> Branchez la fiche. Vérifiez l'alimentation électrique de la pièce. Contactez la compagnie d'électricité. Veillez contacter le service client pour changer la lampe.

Interruption de l'alimentation

En cas de coupure d'électricité, les aliments sont en sécurité au froid pendant près de 12 heures. Suivez les conseils suivants pour une interruption de courant prolongée, notamment en été :

- ▶ Ouvrez la porte / le tiroir à des fréquences très réduites.
- ▶ Ne conservez pas plus d'aliments dans l'appareil pendant l'interruption de courant.
- ▶ Si vous êtes informé à l'avance de la coupure et de ce que l'interruption durera plus de 12 heures, faites des boules de glace, mettez-les dans un récipient et placez le récipient au-dessus du réfrigérateur.
- ▶ Il est conseillé d'inspecter les aliments une fois le courant rétabli.
- ▶ Étant donné que la température à l'intérieur du réfrigérateur va augmenter pendant l'interruption ou autre panne, la période de conservation et la qualité des aliments seront réduites. Tout aliment décongelé doit être consommé, cuisiné ou recongelé (si possible), immédiatement après, pour éviter tout risque sur la santé.

Fonction Mémoire pendant la coupure d'électricité

Après le retour de l'électricité, l'appareil continue de fonctionner avec les réglages définis au préalable avant l'interruption du courant.

Déballage



AVERTISSEMENT !

L'appareil est lourd. Il faut toujours être au moins à deux pour le manœuvrer.
Tenez tous les emballages hors de portée des enfants et mettez-les au rebut dans le respect de l'environnement.

Sortez l'appareil de l'emballage.

Retirez tous les emballages.

Conditions environnementales

La température de la pièce doit toujours varier entre 10 °C et 43 °C, parce qu'elle peut influencer la température à l'intérieur de l'appareil et la consommation énergétique. N'installez pas l'appareil près des appareils qui produisent de la chaleur (cuisinières, réfrigérateurs) sans isolation.

Occupation de l'espace

Espace nécessaire lorsque la porte est ouverte.

D1 = 50

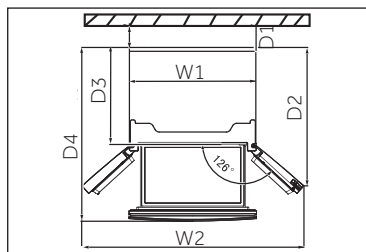
D2 = 934

D3 = 600

D4 = 1130

W1 = 830

W2 = 1338



Ventilation croisée

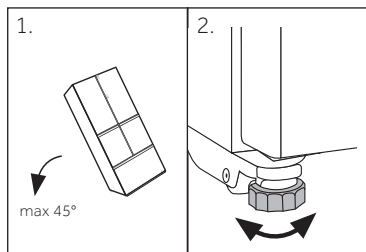
Pour une meilleure ventilation de l'appareil pour des raisons de sécurité, veuillez respecter les instructions sur la ventilation croisée. Laissez un espace d'au moins 10 cm au-dessus et 10 cm autour de l'appareil.

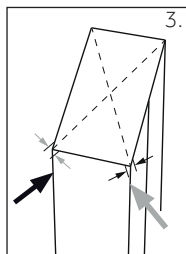
Positionner l'appareil

Placez l'appareil sur une surface plane et solide.

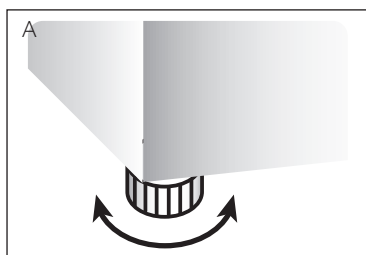
1. Penchez légèrement l'appareil vers l'arrière.
2. Réglez les supports de fixation au niveau souhaité.

Assurez-vous que la distance vers le mur sur le côté de la charnière de la porte est d'au moins 28 mm pour permettre à la porte de s'ouvrir aisément.





3. Vérifiez la stabilité en basculant entre les diagonales. Faites basculer légèrement dans les deux directions. Sinon le cadre peut se déformer causant ainsi une fuite au niveau des joints de porte. Une légère inclinaison vers l'arrière facilite la fermeture de la porte. Sinon le cadre peut se déformer, causant ainsi une fuite au niveau des joints de porte. Une légère inclinaison vers l'arrière facilite la fermeture de la porte.

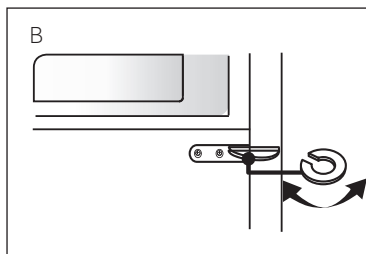


Ajustement des portes

Si les portes ne sont pas au même niveau, vous pouvez y remédier en suivant la procédure suivante :

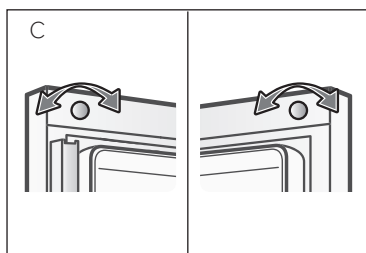
A) En utilisant les pieds ajustables

Tournez les pieds ajustables en suivant la direction de la flèche pour les tourner vers le haut ou vers le bas.



B) En utilisant les entretoises

- ▶ Ouvrez la porte supérieure et soulevez-la.
- ▶ Attachez soigneusement l'entretoise (fournie dans le sac d'accessoires) dans l'anneau en plastique blanc de la charnière centrale à la main ou en utilisant des outils comme une pince. N'égratignez pas la porte.



C) Utilisation

Si l'avant et l'arrière des portes du réfrigérateur ne sont pas au même niveau, tournez le bouton de réglage pour ajuster la position des portes.

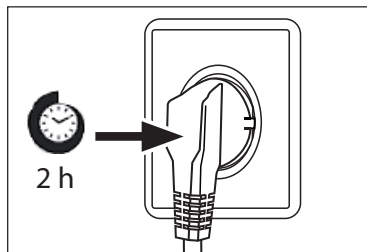


Remarque

Lors de l'utilisation ultérieure du réfrigérateur, un phénomène irrégulier au niveau des portes peut se produire suite au poids des aliments conservés. Veuillez les ajuster selon les méthodes susmentionnées.

Temps d'attente

L'huile d'entretien du compresseur se trouve dans la capsule du compresseur. Cette huile peut se déverser dans le circuit fermé du système pendant le transport. Avant de brancher l'appareil à l'alimentation électrique, vous devez attendre 2 à 5 heures pour permettre à l'huile de retourner dans la capsule.



Branchement électrique

Avant chaque branchement, vérifiez si :

- ▶ L'alimentation électrique, la prise et le fusible sont adaptés à la plaque signalétique.
- ▶ la prise de courant est mise à la terre et il n'y a pas de multiprise ou de rallonge.
- ▶ la fiche et la prise de courant correspondent parfaitement.


Connectez la fiche à une prise correctement installée.



AVERTISSEMENT !

Pour éviter tout risque, le service client doit remplacer tout cordon d'alimentation endommagé (voir carte de garantie)

Fiche produit conforme à la réglementation UE N° 1060/2010

Marque	Haier
Nom du modèle/identifiant	HFF-750CGBJ
Catégorie de l'appareil de réfrigération ménager ⁽¹⁾	7
Classe d'efficacité énergétique A+++ (plus efficace) à D (moins efficace)	A++
Consommation énergétique ⁽²⁾	298 kWh/an
Capacité nette totale de tous les compartiments du réfrigérateur	255 L
Y compris le compartiment pour denrées hautement périssables,	-
le compartiment de stockage du vin,	-
le compartiment de température de la cave,	-
le compartiment de stockage des aliments frais,	255 L
Nombre total des bouteilles de vin ⁽³⁾	-
Capacité nette totale du compartiment deux étoiles	67 L
Capacité nette totale du compartiment du congélateur	98 L
Code à étoiles ⁽⁴⁾	
Température de calcul des « autres compartiments » ⁽⁵⁾	-
Température de stockage la plus basse du compartiment de stockage du vin	-
Système sans gel	•
Durée de stockage pendant les dysfonctionnements	12 h
Capacité de congélation ⁽⁶⁾	12kg
Indice climatique ⁽⁷⁾	SN-N-ST-T
Bruit aérien émis	38 dB(A) re 1 pW
Type d'appareil	position libre

Explications :

• Oui, présentation

(1) Catégorie de réfrigération domestique :

Catégorie = Désignation

1 = Réfrigérateur avec un ou plusieurs compartiments de stockage pour les aliments frais, 2 = Réfrigérateur avec zone de température de cave, Réfrigérateur avec compartiment de température de cave et cave à vin, 3 = Réfrigérateur avec zone de stockage à froid et réfrigérateur avec compartiment à zéro étoile, 4 = Réfrigérateur avec un compartiment à une étoile, 5 = réfrigérateur avec un compartiment à deux étoiles, 6 = Réfrigérateur avec un compartiment à trois étoiles, 7 = Réfrigérateur-congélateur, 8 = Congélateur, 9 = Congélateur coffre, 10 = Réfrigérateurs polyvalents et autres réfrigérateurs

(2) En fonction des résultats du test de conformité aux normes pendant 24 heures. La consommation actuelle dépend de l'utilisation et de l'emplacement de l'appareil.

(3) La capacité nominale est citée comme le nombre de bouteilles standards de 0,75 l qui peuvent être stockées dans l'appareil conformément aux consignes du fabricant.

(4) * = compartiment -6 °C ou moins ; *** = compartiment de denrées alimentaires congelées -18 °C ou moins ;  = congélateur : -18 °C ou moins avec une capacité de congélation minimale.

(5) « Autre compartiment » renvoie à un compartiment autre qu'un compartiment de stockage de vin, destiné au stockage des produits alimentaires particuliers à une température supérieure à +14 °C.

(6) La capacité de congélation est réalisable pour la quantité indiquée en fonction du type d'appareil uniquement après le passage en fonctionnement permanent et ne peut être répétée dans les 24 heures. Veuillez respecter le mode d'emploi.

(7) Indice climatique SN : Cet appareil est conçu pour être utilisé à une température ambiante comprise entre +10 °C et +32 °C
Indice climatique N : Cet appareil est conçu pour être utilisé à une température ambiante comprise entre +16 °C et +32 °C
Indice climatique ST : Cet appareil est conçu pour être utilisé à une température ambiante comprise entre +16 °C et +38 °C
Indice climatique T : Cet appareil est conçu pour être utilisé à une température ambiante comprise entre +16 °C et +43 °C

Autres données techniques

Tension/Fréquence	220-240V ~ / 50Hz
Courant d'entrée (A)	1.8
Fusible principal (A)	16
Refroidissant	R600a
Dimensions (H/L/P en mm)	1908 / 830 / 677

Service client

Nous vous recommandons notre Service client Haier et l'utilisation de pièces de rechange d'origine.

Si vous rencontrez un problème avec votre appareil, veuillez vérifier la section DÉPANNAGE au préalable.

Si vous ne trouvez pas de solution, veuillez contacter

- ▶ votre vendeur local ou
- ▶ notre Centre d'écoute (Call Service Centre) en Europe (voir la liste des numéros de téléphone ci-dessous), ou
- ▶ notre Service & Support au www.haier.com, où vous pouvez activer le service de réclamations et trouver des Réponses aux Questions posées fréquemment.

Pour contacter notre Service, assurez-vous que vous disposez des informations suivantes.

Ces informations sont disponibles sur la plaque signalétique.

Modèle _____

No. de série _____

Vérifiez également la Carte de garantie fournie avec le produit en cas de garantie.

Centre d'écoute d'Europe

Pays*	Numéro de téléphone	Coûts
Haier Italie (IT)	199 100 912	
Haier Espagne (ES)	902 509 123	
Haier Allemagne (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • Ligne terrestre 14 Ct/min • max 42 Ct/Min Mobile
Haier Autriche (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • Ligne terrestre 14,53 Ct/min • max 20 Ct/Min pour tout autre
Haier Royaume-Uni (UK)	0333 003 8122	
Haier France (FR)	0980 406 409	

* Pour tout autre pays bien vouloir consulter le site à l'adresse www.haier.com

Haier Europe Trading S.R.L.

Branche du Royaume-Uni

Westgate House, Westgate, Ealing

Londres, W5 1YY

HFF750CGBJ_FR

Haier



Manuale utente

Frigorifero-Congelatore

HFF750CGBJ

IT

Haier

Vi ringraziamo per aver deciso di acquistare un prodotto Haier.

Vi invitiamo a leggere attentamente queste istruzioni prima di iniziare a usare il dispositivo. Le istruzioni contengono informazioni importanti che vi aiuteranno a trarre il meglio da questo dispositivo e vi garantiranno altresì sicurezza in fase di installazione, uso e manutenzione del dispositivo.

Conservare questo manuale in un luogo pratico, di modo da poterlo sempre consultare e garantire un utilizzo sicuro e adeguato del dispositivo.

Qualora il dispositivo venga venduto, ceduto o lasciato nella vecchia abitazione in fase di trasferimento, accertarsi sempre di lasciare anche il manuale, di modo che il nuovo proprietario possa acquisire familiarità col dispositivo e con le relative avvertenze di sicurezza.



Legenda

Avvertenza - Informazioni importanti per la sicurezza



Informazioni e suggerimenti generali



Informazioni ambientali

Smaltimento



Contribuire alla protezione dell'ambiente e alla salute umana. Collocare l'imballaggio in contenitori adeguati per poterlo riciclare. Contribuire al riciclaggio dei rifiuti provenienti da dispositivi elettrici ed elettronici. Non smaltire i dispositivi recanti questo simbolo con i normali rifiuti domestici. Riportare il prodotto presso la struttura di riciclaggio locale o contattare il proprio ufficio municipale competente in merito.



ATTENZIONE!

Rischio di lesione o soffocamento!

I refrigeranti e i gas vanno smaltiti in modo professionale. Verificare che i tubi del circuito refrigerante non si siano danneggiati prima di smaltirli in modo adeguato. Scollegare il dispositivo dalla presa di corrente. Tagliare il cavo di rete e smaltirlo. Togliere i vassoi e i cassette, oltre che il lucchetto e le guarnizioni della porta al fine di evitare che i bambini e gli animali domestici rimangano intrappolati all'interno del dispositivo.

I vecchi elettrodomestici hanno ancora un valore residuo. Un metodo di smaltimento rispettoso dell'ambiente assicurerà che le preziose materie prime possano essere recuperate e riutilizzate.

Il ciclopentano, una sostanza infiammabile non dannosa per l'ozono, viene utilizzato come espansore per la schiuma isolante.

Assicurando che questo prodotto venga smaltito correttamente si contribuisce a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana.

Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, rivolgersi all'ufficio di zona competente, al servizio di smaltimento dei rifiuti domestici o al negozio presso il quale è stato acquistato il prodotto, gestito da professionisti.

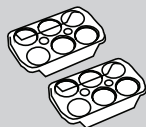
Informazioni di sicurezza.....	4
Consigli di sicurezza.....	7
Uso previsto	12
Descrizione del prodotto	13
Pannello di controllo	14
Uso.....	15
Strumentazione	22
Cura e pulizia.....	28
Installazione.....	33
Dati tecnici	36
Servizio di assistenza	38

Accessori

Controllare gli accessori e la documentazione conformemente al presente elenco:



1 cucchiaino



2 Portauova



3 distanziatori



Etichetta energetica



Scheda di garanzia



Manuale dell'utente

Prima di accendere il dispositivo per la prima volta, leggere i seguenti suggerimenti di sicurezza:



ATTENZIONE!

Prima di iniziare a usare il dispositivo

Verificare che non vi siano danni verificatisi in fase di trasporto.

Rimuovere completamente l'imballaggio e tenere fuori dalla portata dei bambini.

Attendere almeno due ore prima di procedere all'installazione del dispositivo al fine di garantire che il circuito del refrigerante sia completamente operativo.

Spostare sempre il dispositivo in due persone, dato che è molto pesante.

Installazione

L'apparecchiatura dovrebbe essere collocata in un luogo ben ventilato. Verificare che vi sia uno spazio di almeno 10 cm sopra e intorno al dispositivo.



ATTENZIONE!

Non mettere mai il dispositivo in un'area umida o in una posizione in cui potrebbe essere spruzzato con acqua. Pulire e asciugare gli schizzi di acqua e le macchie con un panno soffice e pulito.

Non installare il dispositivo direttamente esposto alla luce del sole o vicino a sorgenti di alimentazione (ad esempio: stufe, riscaldatori).

Installare e livellare il dispositivo in un'area adatta per le sue dimensioni e per il suo uso.

Verificare che le aperture di ventilazione, sia sull'apparecchiatura che nella struttura da incasso, siano libere da ostruzioni.

Verificare che le informazioni elettriche sulla targhetta elettrica siano in linea con l'alimentazione disponibile. In caso contrario, contattare un elettricista.

Il dispositivo funziona con una sorgente di alimentazione di questo tipo: 220~240 VAC/50 Hz. Delle fluttuazioni di corrente anormale potrebbero impedire l'avvio del dispositivo o danneggiare il controllo della temperatura o il compressore; si potrebbero anche sentire dei rumori anormali in fase di funzionamento. In questo caso è opportuno montare un regolatore automatico.

Non usare ciabatte e prolunghie.

AVVERTENZA: Non localizzare prese multiple portatili o alimentatori portatili sul retro dell'apparecchio.

- ▶ **AVVERTENZA:** Quando si posiziona l'apparecchio, assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia intrappolato o danneggiato.
- ▶ Non inciampare sul cavo di alimentazione.



ATTENZIONE!

- ▶ Servirsi di una presa con messa a terra separata per l'alimentazione che sia facilmente accessibile. L'apparecchiatura deve disporre di una messa a terra.
- ▶ **Unicamente per il Regno Unito:** Il cavo di alimentazione del dispositivo è dotato di una presa a 3 poli (con messa a terra), adatta per una normale presa a 3 poli. Non tagliare o smontare mai il terzo polo (messa a terra). Dopo aver installato il dispositivo, la presa dovrebbe essere accessibile.
- ▶ **AVVERTENZA:** Non danneggiare il circuito refrigerante.

Uso quotidiano

- ▶ Questa apparecchiatura può essere usata da bambini a partire dagli 8 anni di età ed oltre e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con scarsa esperienza o conoscenza sull'uso dell'apparecchiatura, solamente se sorvegliati o se sono stati istruiti relativamente all'uso sicuro dell'apparecchiatura stessa e se ne hanno compreso i rischi.
- ▶ I bambini non devono giocare con l'apparecchiatura.
- ▶ I bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni possono caricarlo e scaricarlo, ma non possono pulire o installare gli apparecchi di refrigerazione.
- ▶ Tenere i bambini di età inferiore ai 3 anni lontano dal dispositivo a meno che non siano sotto costante supervisione.
- ▶ La pulizia e gli interventi di manutenzione non devono essere eseguiti dai bambini senza supervisione.
- ▶ Il dispositivo va collocato in modo tale che la presa resti accessibile.
- ▶ Se gas freddo o altri gas infiammabili perdono nelle immediate vicinanze del dispositivo, disattivare la valvola del gas che perde, aprire porte e finestre e non scollegare o collegare il cavo di alimentazione del frigo/freezer o di qualsiasi altro dispositivo.
- ▶ Si prega di notare che il prodotto funziona a una temperatura compresa fra i 10 e i 43°C. Il dispositivo potrebbe non funzionare correttamente se viene lasciato a lungo a temperature superiori o inferiori all'intervallo indicato.
- ▶ Non posizionare articoli instabili (oggetti pesanti, contenitori pieni d'acqua) sopra il freezer/frigo, per evitare lesioni personali causate da caduta o scosse elettriche causate dal contatto con l'acqua.
- ▶ Non tirare le mensole sulla porta. La porta si potrebbe inclinare, il ripiano bottiglie si potrebbe togliere e il dispositivo potrebbe traballare.



ATTENZIONE!

- ▶ Aprire e chiudere le porte servendosi unicamente delle maniglie. Lo spazio fra le porte e l'armadietto è molto stretto. Non mettere le mani in queste zone per evitare di pizzicarsi le dita. Aprire o chiudere gli sportelli del freezer/frigo solo quando non ci sono bambini nella zona di movimento delle porte.
- ▶ Non conservare mai birra, liquidi o bevande in bottiglia o in lattina (oltre alle bevande alcoliche ad alta percentuale) e in particolare bevande gassate nel congelatore, poiché queste scoppierebbero durante il congelamento.
- ▶ Non stoccare sostanze esplosive quali ad esempio aerosol con propellente infiammabile in questo dispositivo.
- ▶ Non conservare medicine, batteri o agenti chimici all'interno del dispositivo. Questo dispositivo è ad uso domestico. Consigliamo di non conservare materiali che richiedono temperature particolarmente rigide.
- ▶ Controllare le condizioni degli alimenti se all'interno del congelatore vi è stato un aumento della temperatura.
- ▶ Non impostare temperature inutilmente basse all'interno dello scomparto frigorifero. Con impostazioni elevate si potrebbero avere temperature basse. Attenzione: Le bottiglie possono esplodere.
- ▶ Non toccare alimenti congelati con le mani bagnate (indossare i guanti). In particolar modo non mangiare i ghiaccioli subito dopo averli estratti dallo scomparto del congelatore. Sussiste il rischio di congelamento o di formazione di vesciche da freddo. PRIMO soccorso: mettere immediatamente sotto acqua fredda corrente. Non tirare via!
- ▶ Non toccare la superficie interna dello scomparto del congelatore mentre è in funzione, in particolar modo con le mani bagnate, dato che le mani si potrebbero congelare sulla superficie.
- ▶ Scollegare il dispositivo in caso di interruzione di corrente o prima delle operazioni di pulizia. Lasciar passare almeno 7 minuti prima di riavviare il dispositivo, dato che operazioni di avvio frequenti potrebbero danneggiare il compressore.



ATTENZIONE!

Non utilizzare apparecchiature elettriche all'interno dei comparti di conservazione degli alimenti, ad eccezione di quelli consigliati dal costruttore

**ATTENZIONE!****Manutenzione / pulizia**

- ▶ Verificare che i bambini siano supervisionati se eseguono operazioni di pulizia e manutenzione.
- ▶ Scollegare il dispositivo dall'alimentazione elettrica prima di intraprendere qualsiasi intervento di manutenzione. Lasciar passare almeno 7 minuti prima di riavviare il dispositivo, dato che operazioni di avvio frequenti potrebbero danneggiare il compressore.
- ▶ Tenere la presa e non il cavo in fase di scollegamento del dispositivo.
- ▶ Non pulire il dispositivo con spazzole dure, spugnette abrasive, detergente in polvere, petrolio, amil acetato, acetone e altre simili soluzioni organiche, soluzioni acide o alcaline. Pulire con l'apposito detergente per congelatore/frigo, al fine di evitare danni. Utilizzare acqua calda e soluzione di bicarbonato di sodio; circa un cucchiaio di bicarbonato di sodio per un litro e un quarto di acqua. Risciacquare completamente con acqua e asciugare. Non usare detersivi in polvere o altri detersivi abrasivi. Non lavare le parti rimovibili in una lavastoviglie.
- ▶ Non togliere il gelo e il ghiaccio con oggetti appuntiti. Non usare spray, riscaldatori elettrici come riscaldatori, asciugacapelli, prodotti per la pulizia a vapore o altre sorgenti di calore per evitare di arrecare danni alle componenti in plastica.

**ATTENZIONE!**

Non utilizzare dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare il processo di scongelamento, che non siano quelli raccomandati dal produttore.

- ▶ Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un tecnico autorizzato o da una persona qualificata per evitare situazioni di pericolo.
- ▶ Non provare a riparare, smontare o modificare il dispositivo in modo autonomo. In caso di riparazioni rimandiamo al nostro centro assistenza clienti.
- ▶ Se la lampadina è danneggiata, deve essere sostituita dal produttore, da un tecnico autorizzato o da una persona qualificata per evitare situazioni di pericolo.
- ▶ Eliminare la polvere sulla parte posteriore dell'unità una volta all'anno per evitare di correre rischi legati al fuoco ed evitare un consumo eccessivo di corrente.

- ▶ Non spruzzare o lavare il dispositivo in fase di pulizia.
- ▶ Non usare acqua spray o vapore per pulire il dispositivo.
- ▶ Non pulire i ripiani freddi in vetro o la porta in vetro con acqua calda, in quanto un improvviso cambiamento di temperatura può causare la rottura del vetro.
- ▶ Se si lascia l'apparecchio fuori uso per un periodo prolungato, lasciarlo aperto per evitare la formazione di odori sgradevoli all'interno.

Informazioni sul gas refrigerante



AVVERTENZA!

Il dispositivo contiene il refrigerante infiammabile ISOBUTANO (R600a). Verificare che il circuito del refrigerante non si sia danneggiato in fase di trasporto o installazione. Le perdite di refrigerante possono causare lesioni agli occhi o rischi di incendio.

Qualora si siano verificati dei danni, tenere lontano dalle fonti di fuoco libero, ventilare bene la stanza, **non** collegare o scollegare i cavi di alimentazione del dispositivo o di qualsiasi altro dispositivo. Informare l'assistenza clienti.

Qualora gli occhi entrino in contatto col refrigerante, risciacquare immediatamente sotto all'acqua corrente e chiamare immediatamente un medico oculista. **AVVERTENZA:** Il sistema di refrigerazione è sotto alta pressione. Non manometterlo. Poiché sono utilizzati refrigeranti infiammabili, installare, maneggiare e riparare l'apparecchio seguendo rigorosamente le istruzioni e contattare un addetto o il nostro servizio post-vendita per smaltire l'apparecchio.



ATTENZIONE!

Per i frigoriferi con funzione acqua e ghiaccio, prestare attenzione alle seguenti avvertenze:

Per gli apparecchi non destinati a essere collegati alla rete idrica:

ATTENZIONE: riempire solo con acqua potabile.

Per gli apparecchi destinati a essere collegati alla rete idrica:

ATTENZIONE: collegare solo alla rete idrica.

Se si desidera pulire il sistema idrico, fare riferimento al Manuale utente. In caso di domande, contattare il servizio post-vendita.

Uso preposto

Questa apparecchiatura è stata progettata per essere usata in casa o per applicazioni simili quali ad esempio:

- cucine per il personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro,
- fattorie, clienti in hotel, motel e altri tipi di ambienti residenziali,
- ambienti tipo bed and breakfast.
- catering e applicazioni che non riguardino la vendita.


- ▶ Qualora il dispositivo non venga usato a lungo e non si usi la funzione Holiday oppure la funzione spento per il frigorifero/freezer:
 - Estrarre gli alimenti.
 - Scollegare il cavo di alimentazione.
 - Svuotare e pulire il serbatoio dell'acqua.
 - Pulire l'apparecchio come descritto sopra.
 - Tenere aperte le porte per evitare la formazione di cattivi odori all'interno.
- ▶ Per garantire la conservazione sicura di alimenti o vino, si prega di osservare queste istruzioni per l'uso.
- ▶ Il dispositivo va pulito almeno ogni quattro settimane, al fine di garantire una buona manutenzione, oltre che per evitare la formazione di cattivi odori al suo interno. Tenere sempre pulita la guarnizione della porta.
 - (1.) Pulire l'interno e l'esterno del frigorifero, compresa la guarnizione della porta, il ripiano della porta, i ripiani in vetro, i cassetti e così via, con un asciugamano morbido o una spugna immersa in acqua tiepida (è possibile aggiungere un detergente neutro).
 - (2.) In caso di fuoriuscita accidentale di liquidi, tutti i componenti contaminati devono essere rimossi e messi sotto l'acqua corrente. Dopo il lavaggio, asciugare.
 - (3.) Se si rovescia della crema (come la panna, il gelato sciolto), rimuovere tutte le parti sporche, metterle nell'acqua calda a circa 40 °C per un po' di tempo, quindi risciacquare con acqua corrente, asciugare e rimetterle in il frigo/freezer.
 - (4.) Nel caso in cui una piccola parte o un componente si infili all'interno del frigorifero (tra ripiani o cassetti), utilizzare una piccola spazzola morbida per rimuoverli. Se non è stato possibile raggiungere il pezzo, contattare il servizio Haier.

- ▶ Per evitare la contaminazione del cibo, si prega di rispettare le seguenti istruzioni:
 - L'apertura della porta per lunghi periodi può causare un notevole aumento della temperatura negli scomparti dell'apparecchio.
 - Pulire regolarmente le superfici che possono venire a contatto con cibo e i sistemi di drenaggio accessibili.
 - Pulire i serbatoi dell'acqua se non sono stati utilizzati per 48 ore; lavare l'impianto idrico collegato a una rete idrica se l'acqua non è stata aspirata per 5 giorni.
 - Conservare la carne cruda e il pesce in contenitori adatti nel frigorifero/congelatore, in modo che non vengano a contatto o gocciolino su altri alimenti. Per garantire la conservazione sicura dei prodotti alimentari, cibo istantaneo e carne/pesce crudi devono essere conservati separatamente.
 - Scomparti a due stelle per alimenti sono adatti per conservare cibi pre-congelati, conservare o preparare gelati e produrre cubetti di ghiaccio.
 - Gli scomparti a una, due e tre stelle non sono adatti per il congelamento di alimenti freschi.

Se l'apparecchio di refrigerazione viene lasciato vuoto per lunghi periodi, spegnere, scongelare, pulire, asciugare e lasciare lo sportello aperto per evitare lo sviluppo di muffa all'interno dell'apparecchio.
- ▶ I dettagli sulla parte più adatta nel comparto dell'apparecchio dove conservare specifici tipi di alimenti, considerando la distribuzione della temperatura che può essere presente nei diversi scomparti, si trovano nell'altra parte del manuale.

Smaltimento



Il simbolo  sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non va gestito come un normale rifiuto domestico. Portare il prodotto presso un centro di raccolta per il riciclaggio della strumentazione elettrica ed elettronica. Assicurando che questo prodotto venga smaltito correttamente si contribuisce a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana che potrebbero invece derivare da uno smaltimento non corretto del prodotto stesso. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, rivolgersi all'ufficio locale competente, al servizio di smaltimento dei rifiuti domestici o al negozio presso il quale è stato acquistato il prodotto.

Poiché vengono utilizzati i gas di isolamento infiammabili, contattare un professionista o il nostro servizio post-vendita per smaltire l'apparecchio.



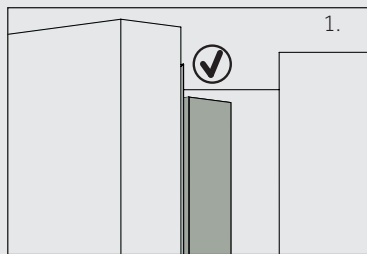
ATTENZIONE!

Rischio di lesione o soffocamento!

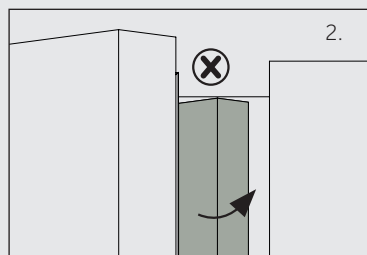
I refrigeranti e i gas vanno smaltiti in modo professionale. Verificare che i tubi del circuito refrigerante non si siano danneggiati prima di smaltirli in modo adeguato. Scollegare il dispositivo dalla presa di corrente. Tagliare il cavo di rete e smaltirlo. Togliere i vassoi e i cassetti, oltre che il lucchetto e le guarnizioni della porta al fine di evitare che i bambini e gli animali domestici rimangano intrappolati all'interno del dispositivo.



ATTENZIONE!



Quando viene chiusa la porta, l'asta verticale della porta sulla porta sinistra dovrebbe piegarsi verso l'interno (1).



Qualora si cerchi chiudere la porta sinistra e l'asta della porta verticale non sia piegata (2), è opportuno come prima cosa piegarla, altrimenti la striscia della porta colpirà l'albero di fissaggio o la porta destra. Si potrebbe quindi verificare un danno al sistema di scorrimento della porta; si potrebbero anche verificare perdite.

C'è una filettatura calda all'interno del telaio. La temperatura della superficie aumenterà leggermente, il che è normale e non avrà effetti sul funzionamento del dispositivo.

Uso previsto

Questo dispositivo è stato pensato per raffreddare e congelare alimenti. Il dispositivo è stato progettato unicamente per essere usato in ambito domestico e in applicazioni simili, ad esempio zone cucina in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro, fattorie e clienti in alberghi e altri ambienti di tipo residenziale, oltre che in bed and breakfast e nel settore del catering. Non è stato pensato per un uso di tipo commerciale o industriale. Non sono ammesse modifiche o trasformazioni all'apparecchiatura. Un uso non previsto potrebbe causare pericoli e perdita del servizio di copertura della garanzia.

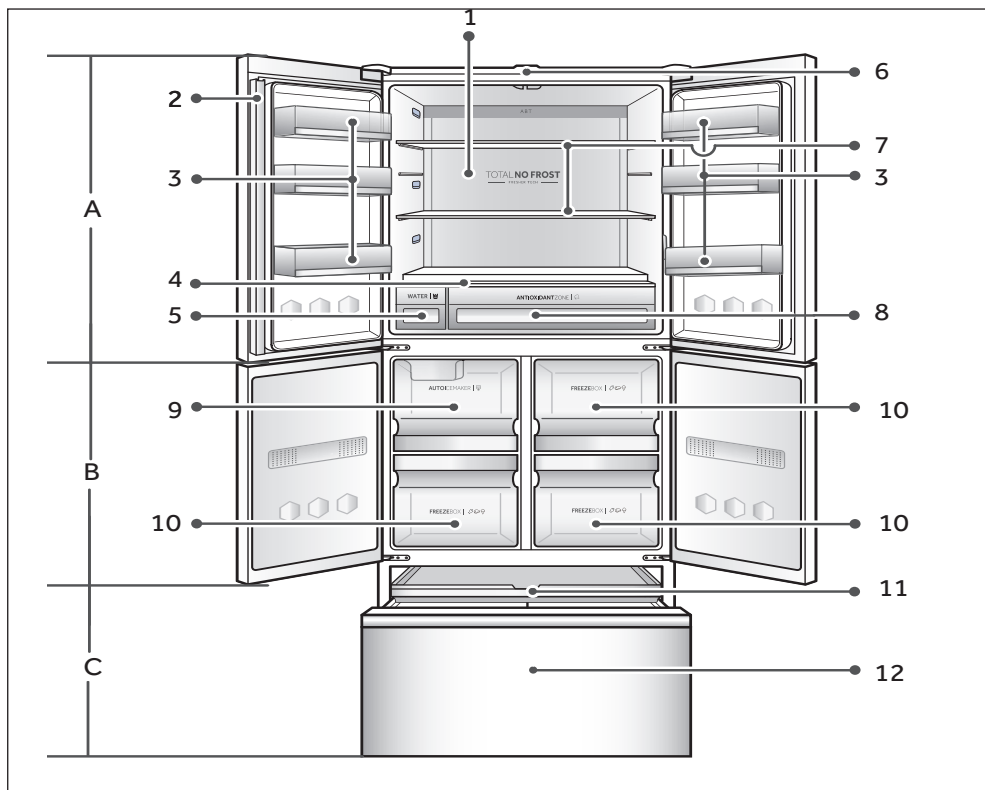
Standard e direttive

Questo prodotto soddisfa i requisiti di tutte le direttive CE applicabili con i corrispondenti standard armonizzati, il che conferisce la marcatura CE.



Informativa

A causa di modifiche tecniche e modelli diversi, alcune delle illustrazioni all'interno di questo manuale potrebbero differire dal modello attuale.



A: Scomparto Frigorifero

- 1 Retroilluminazione
- 2 Asta porta
- 3 Ripiano porta
- 4 Vassoio frigorifero
- 5 Serbatoio dell'acqua
- 6 Sensore umano
- 7 Ripiano in vetro
- 8 Zona antiossidante

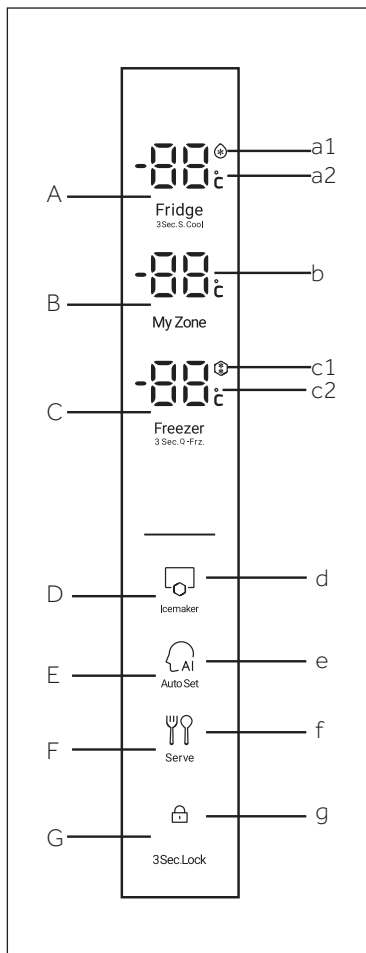
B: Scomparto congelatore

- 9 Macchinetta ghiaccio automatica
- 10 Box congelatore

C: Scomparto My Zone

- 11 Vassoio My Zone
- 12 cassetto My Zone

Pannello di controllo



Pulsanti:

- A Impostazione temperatura frigorifero/Selettore Super cool
- B Impostazione temperatura My Zone
- C Impostazione temperatura congelatore / Selettore Quick Freezer
- D Selettore macchinetta ghiaccio
- E Selettore impostazione automatica
- F Selettore servizio
- G Selettore blocco pannello

Indicatori:

- a1 Funzione Super cool
- a2 Temperatura scomparto frigorifero
- b Temperatura scomparto My Zone
- c1 Tasto funzione congelamento rapido (Quick freezer)
- c2 Temperatura scomparto congelatore
- d Funzione produttore cubetti di ghiaccio
- e Funzione impostazione automatica
- f Funzione servizio
- g Blocco pannello

Prima di iniziare a usare il dispositivo

- ▶ Togliere tutti i materiali dell'imballaggio, tenerli fuori dalla portata dei bambini e smaltirli in modo rispettoso dell'ambiente.
- ▶ Pulire l'interno e l'esterno del dispositivo con acqua e con un detergente delicato prima di inserire alimenti all'interno.
- ▶ Dopo aver appoggiato in piano e pulito l'apparecchiatura, attendere almeno 2-5 ore prima di collegare nuovamente il dispositivo alla presa di corrente. Cfr. la sezione INSTALLAZIONE.
- ▶ Pre-raffreddare gli scomparti con impostazioni elevate prima di inserire gli alimenti. La funzione Power - Freeze permette di raffreddare velocemente lo scomparto congelatore.
- ▶ La temperatura del frigorifero e la temperatura del congelatore vengono automaticamente impostate rispettivamente a 5° C e 18° C. Queste sono le impostazioni consigliate. Qualora lo si desidera, sarà possibile modificare queste temperature manualmente. Cfr. la sezione REGOLAZIONE DELLA TEMPERATURA.

Sensore umano

Il frigorifero ha la funzione sensore umano. Quando le persone sono vicine al frigorifero, il pannello di controllo si accende.

Tasti sensore

I pulsanti sul pannello di controllo sono tasti a sfioramento, che rispondono già quando vengono sfiorati col dito.

Accensione / spegnimento del dispositivo

Il dispositivo è in funzione non appena viene connesso alla sorgente di alimentazione.

Quando il dispositivo viene alimentato per la prima volta, vengono visualizzate le temperature reali del frigorifero e del congelatore. Il display lampeggia. Se le porte sono chiuse, si spegnerà dopo 30 secondi.

Forse il blocco pannello è attivo.



Nota

- ▶ Il dispositivo è pre-impostato alla temperatura consigliata di 5°C (frigorifero) e - 18°C (congelatore). In condizioni ambientali normali non è necessario impostare la temperatura.
- ▶ Quando il dispositivo viene acceso dopo essere stato scollegato dalla presa di corrente, potrebbe essere necessario attendere 12 ore perché venga raggiunta la temperatura adeguata.

Svuotare il dispositivo prima di spegnerlo. Per spegnere il dispositivo, estrarre la spina di alimentazione dalla presa di corrente.

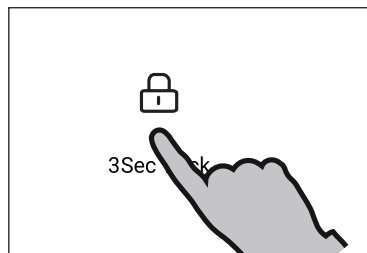
Pannello Blocco/Sblocco



Nota

Il pannello di controllo si blocca automaticamente all'attivazione qualora le porte siano chiuse non venga premuto nessun pulsante per 30 secondi. Per eventuali impostazioni sarà necessario sbloccare il pannello di controllo.

- ▶ Toccare il pulsante "G" per 3 secondi per bloccare tutti gli elementi del pannello all'attivazione. Gli allarmi del cicalino e l'indicatore collegato "g" vengono visualizzati; l'illuminazione del pannello si spegne. L'icona lampeggia se viene premuto un pulsante, quando il blocco pannello è attivato. La variazione non funziona.
- ▶ Per lo sblocco premere nuovamente il pulsante.



Modalità standby

Il display si spegne automaticamente 30 secondi aver premuto un tasto. Il display si blocca automaticamente. Si accende in automatico quando viene premuto qualsiasi tasto o quando viene aperta la porta (l'allarme non causa l'accensione del display).

Selezione modalità di funzionamento

Potrebbe essere necessario selezionare una delle seguenti due modalità per impostare il dispositivo:

1) Modalità Auto Set

In modalità Auto Set il dispositivo regola automaticamente la temperatura a seconda della temperatura ambientale e in linea con le variazioni di temperatura all'interno del dispositivo. Qualora non vi siano requisiti speciali, consigliamo di usare la modalità Auto Set (cfr. Auto Set di seguito).

2) Modalità di regolazione manuale:

Qualora si intenda regolare manualmente la temperatura del dispositivo per conservare un determinato alimento, sarà possibile impostare la temperatura tramite un pulsante di regolazione della temperatura (cfr. Regolazione della Temperatura).

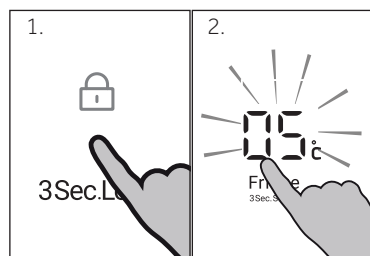
Avviso apertura porta

Quando lo sportello del frigorifero rimane aperto per più di 1 minuto, suonerà l'allarme di apertura porta. L'allarme potrà essere messo in modalità silenziosa chiudendo la porta o toccando il pannello di controllo. Se la porta viene lasciata aperta per più di 5 minuti, la luce all'interno dello scomparto e l'illuminazione del pannello di controllo si spengono automaticamente.

Regolare la temperatura

La temperatura interna è influenzata dai seguenti fattori:

- ▶ Temperatura ambiente
- ▶ Frequenza di apertura della porta
- ▶ Quantitativo di cibi conservati
- ▶ Installazione del dispositivo



Regolare la temperatura del frigorifero

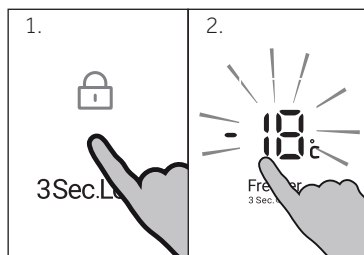
1. Sbloccare il pannello premendo il pulsante "G" se è bloccato.
2. Premere il pulsante "A" (Frigorifero) per selezionare lo scomparto frigorifero. Suona un allarme. Viene visualizzata la temperatura reale all'interno dello scomparto frigorifero.
3. Premere il pulsante "A" per impostare la temperatura del frigorifero. Viene emesso un segnale sonoro a ogni pressione del tasto. La temperatura aumenta con passaggi di 1°C da un minimo di 1°C (OF) fino a un massimo di 9°C, passando nuovamente a 1°C quando il pulsante viene nuovamente premuto. La temperatura ottimale del frigorifero è 5°C. Le temperature più fredde indicano un consumo inutile di energia.

Se non viene premuto nessun tasto per 5 secondi, le impostazioni vengono confermate automaticamente.

Regolare la temperatura del congelatore

1. Sbloccare il pannello premendo il pulsante "G" se è bloccato.
2. Premere il pulsante "C" (Congelatore) per selezionare lo scomparto congelatore. Suona un allarme. Viene visualizzata la temperatura reale all'interno dello scomparto congelatore.
3. Premere il pulsante "C" (Congelatore) per impostare la temperatura del congelatore. Viene emesso un segnale sonoro a ogni pressione del tasto. La temperatura aumenta con passaggi di 1°C da un minimo di -14°C fino a un massimo di -24°C, passando nuovamente a -14°C quando il pulsante viene nuovamente premuto. La temperatura ottimale del frigorifero è -18°C. Le temperature più fredde indicano un consumo inutile di energia.

Se non viene premuto nessun tasto per 5 secondi, le impostazioni vengono confermate automaticamente.

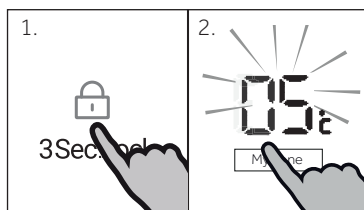


Nota

La temperatura dello scomparto corrispondente non può essere regolata se qualche altra funzione (Power-Freeze, Super Cool, Holiday o la modalità Auto Set) viene attivata o se il display è bloccato. L'indicatore corrispondente lampeggerà accompagnato da un cicalino.

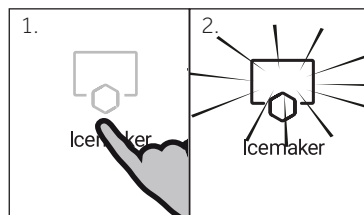
Regolare la temperatura dello scomparto My Zone

1. Sbloccare il pannello premendo il pulsante "G" se è bloccato. Premere il pulsante "My Zone", viene emesso un segnale acustico, quindi entrare nelle impostazioni di My Zone.
2. Viene emesso un segnale sonoro a ogni pressione del tasto. La temperatura aumenta con passaggi di 1°C da un minimo di -20°C fino a un massimo di +5°C (regolabile per gradi). Se non viene eseguita alcuna operazione in 5 secondi, la temperatura viene impostata e il lampeggiamento si ferma.



Modalità produzione ghiaccio

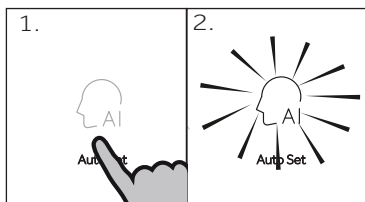
1. Sbloccare il pannello premendo il pulsante "G" se è bloccato.
2. Premere il pulsante "D" (Produzione ghiaccio). Suona un allarme.
3. L'indicatore "d" si illumina e la funzione è attivata.



i Nota

Si noti che la macchinetta per il ghiaccio non funzionerà finché il congelatore non avrà raggiunto una temperatura di -12 °C o inferiore. Cfr. la sezione "Precauzioni d'uso per la macchinetta del ghiaccio" di questo manuale. Se è necessario apportare modifiche, contattare il personale del servizio post-vendita.

Modalità Auto Set



Nella modalità Auto Set, il dispositivo regola automaticamente la temperatura a seconda della temperatura ambientale e in linea con le variazioni di temperatura all'interno del dispositivo. Questa funzione non prevede in alcun modo l'uso delle mani.

1. Sbloccare il pannello premendo il pulsante "G" se è bloccato.
2. Premere il pulsante "E" (Auto Set). Suona un allarme.
3. L'indicatore "e" si illumina e la funzione è attivata.

Ripetendo i summenzionati passaggi o selezionando un'altra funzione sarà possibile disattivare nuovamente questa funzione.

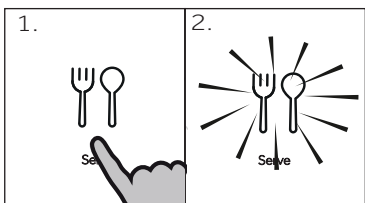
i Nota

Nello stato di auto set non è possibile regolare la temperatura di refrigerazione; Nello stato di auto set, congelamento e congelamento rapido non è possibile regolare la temperatura di congelamento

i Nota

Nello stato di impostazione automatica e quando si seleziona la funzione di congelatore rapido, l'impostazione automatica viene automaticamente abbandonata; Nello stato di congelatore rapido e quando si seleziona funzione di impostazione automatica, la funzione di congelamento rapido si arresta automaticamente.

Funzione servizio



1. Sbloccare il pannello premendo il pulsante "G" se è bloccato
2. Premere il pulsante F (Servizio). Suona un allarme.
3. L'indicatore "f" si illumina e la funzione viene attivata

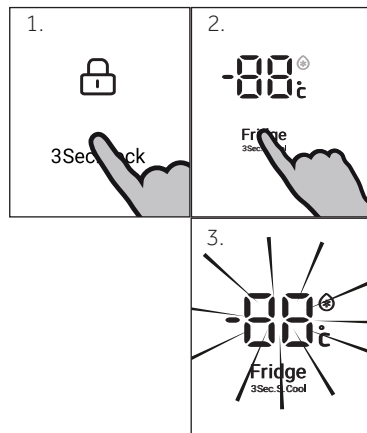
Ripetendo i summenzionati passaggi o selezionando un'altra funzione sarà possibile disattivare nuovamente questa funzione.

Funzione Super Cool

Attivare la funzione Super Cool se si desidera conservare una maggiore quantità di cibo (ad esempio dopo l'acquisto). La funzione Super-Cool accelera il raffreddamento di alimenti freschi e protegge i cibi già conservati da un riscaldamento indesiderato. La temperatura dell'impostazione di fabbrica è quasi 1 °C.

1. Sbloccare il pannello premendo il pulsante "G" se è bloccato
2. Premere il pulsante "A" (Super cool) per 3 secondi
3. L'indicatore "a1" si illumina e la funzione è attivata.

Ripetendo i summenzionati passaggi o selezionando un'altra funzione sarà possibile disattivare nuovamente questa funzione.



Nota

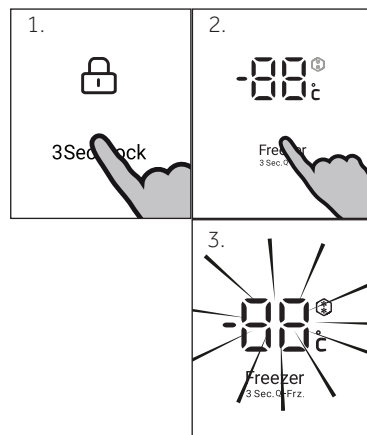
Questa funzione viene automaticamente disattivata quando la funzione è rimasta attiva per circa 4 ore.

Tasto funzione congelamento rapido (Quick Freezer)

Gli alimenti freschi dovrebbero essere congelati quanto più rapidamente possibile in modo completo. Così facendo si mantiene il valore nutrizionale, il buon aspetto e il gusto dell'alimento. La funzione Quick Freezer accelera il congelamento di alimenti freschi e protegge i cibi già conservati da un riscaldamento indesiderato. Qualora sia necessario congelare un elevato quantitativo di alimenti in una sola volta, consigliamo di impostare la funzione Quick Freezer 24 ore prima di iniziare a utilizzare la cella del congelatore. La temperatura dell'impostazione è inferiore a -24 °C.

1. Sbloccare il pannello premendo il pulsante "G" se è bloccato.
2. Premere il pulsante "C" (Quick Freezer) per 3 secondi.
3. L'indicatore "c1" si illumina e la funzione viene attivata.

Ripetendo i summenzionati passaggi o selezionando un'altra funzione sarà possibile disattivare nuovamente questa funzione.



Nota

La funzione Quick Freezer si disattiverà automaticamente dopo 50 ore. Il dispositivo viene poi utilizzato alla temperatura precedentemente impostata.



ATTENZIONE!

Svuotare l'elettrodomestico prima di spegnerlo. Tenere aperta la porta del vano frigorifero, quando la funzione Frigorifero spento è attivata, al fine di evitare la formazione di cattivi odori o muffe.

Suggerimenti per conservare alimenti freschi

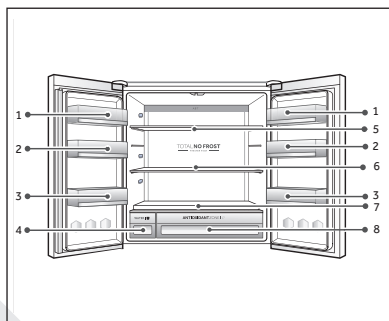
Conservazione all'interno dello scomparto frigorifero

- ▶ Conservare la temperatura del frigorifero al di sotto dei 5°C.
- ▶ Gli alimenti caldi vanno conservati a temperatura ambiente prima di essere collocati all'interno del dispositivo.
- ▶ Gli alimenti conservati in frigorifero vanno lavati e asciugati prima di essere collocati all'interno.
- ▶ Gli alimenti vanno sigillati in modo adeguato per evitare cattivi odori o alterazioni del gusto.
- ▶ Non conservare quantità eccessive di cibo. Lasciare spazio fra i vari alimenti per consentire il flusso dell'aria fredda, al fine di garantire un raffreddamento migliore e più omogeneo.
- ▶ I cibi che vengono mangiati quotidianamente vanno conservati sulla parte anteriore del ripiano.
- ▶ Lasciare uno spazio fra gli alimenti e le pareti interne, per consentire il flusso dell'aria. Prestare particolarmente attenzione a non riporre alimenti appoggiati alla parete posteriore: gli alimenti si potrebbero congelare appiccicandosi alla parete posteriore. Evitare il contatto diretto degli alimenti, in particolare alimenti oleosi o acidi, con il rivestimento interno, dato che gli oli e gli acidi possono rovinare il rivestimento interno. Pulire le eventuali tracce di olio o acido, ogni qualvolta vengono individuate.
- ▶ Scongelare gli alimenti congelati nello scomparto di conservazione del frigorifero. In questo modo sarà possibile usare l'alimento congelato per diminuire la temperatura all'interno di questo scomparto, e, così facendo, risparmiare energia.
- ▶ Il processo di invecchiamento della frutta e della verdura, come ad esempio zucchine, meloni, papaya, banana, ananas, può essere accelerato all'interno del frigorifero. Consigliamo quindi di evitare di conservarli all'interno del frigorifero. La maturazione dei frutti può tuttavia avvenire per periodi di tempo limitati. Cipolle, aglio, finocchio e altre verdure con radici vanno conservati a temperatura ambiente.
- ▶ La presenza di odori sgradevoli all'interno del frigorifero indica che qualche alimento si è rovesciato ed è quindi necessario procedere alle operazioni di pulizia. Cfr. MANUTENZIONE E PULIZIA.
- ▶ Alimenti diversi vanno posizionati in aree diverse a seconda delle loro proprietà:



Nota

- ▶ Rispettare una distanza di più di 10 mm fra gli alimenti posizionati e il condotto dell'aria oppure i sensori al fine di garantire l'effetto di raffreddamento.



- 1 Burro, formaggio, uova, spezie, ecc.
- 2 Uova, lattine, cibi in scatola, spezie, ecc.
- 3 Bevande, altro cibo in flacone.
- 4 Acqua
- 5 Sottaceti, alimenti in scatola, ecc.
- 6 Carne, snack, ecc.
- 7 Pasta, latte, tofu, prodotti caseari, ecc.
- 8 Frutta, verdura, insalata, ecc.

Conservazione all'interno dello scomparto congelatore

- ▶ Mantenere la temperatura del congelatore a -18°C .
- ▶ 24 ore prima del congelamento attivare la funzione Power-freeze; -per piccole quantità di alimenti bastano 4-6 ore.
- ▶ Gli alimenti caldi vanno conservati a temperatura ambiente prima di essere collocati nello scomparto congelatore.
- ▶ Gli alimenti tagliati a piccole porzioni si congelano più rapidamente e sono più facili da scongelare e cucinare. Il peso consigliato per ogni porzione è inferiore a 2.5 kg
- ▶ Consigliamo di confezionare gli alimenti prima di riporli all'interno del congelatore. La parte esterna della confezione deve essere asciutta per evitare che le confezioni si incollino fra di loro. I materiali con cui sono stati confezionati gli alimenti dovrebbero essere inodore, non velenosi e non tossici.
- ▶ Per evitare che gli alimenti scadano si prega di annotare la data di scadenza, il limite massimo di conservazione e il nome dell'alimento sulla confezione, e di disporre gli alimenti stessi in ordine di scadenza.
- ▶ **ATTENZIONE!:** Acido, alcali e sale, ecc. potrebbero consumare la superficie interna del congelatore. Non collocare alimenti contenenti queste sostanze (ad esempio pesce) direttamente a contatto con la superficie interna. L'acqua salata all'interno del congelatore va pulita immediatamente.
- ▶ Non superare i tempi di conservazione degli alimenti consigliati dai produttori. Estirare solo il quantitativo di cibo che serve dal congelatore.
- ▶ Consumare rapidamente i cibi scongelati. Gli alimenti scongelati non possono essere nuovamente congelati, a meno che prima non vengano cotti; ciò potrebbe comprometterne la commestibilità.
- ▶ Non caricare quantità eccessiva di alimenti freschi nello scomparto del congelatore. Rimandiamo alla capacità di congelamento del congelatore – Cfr. DATI TECNICI oppure i dati sulla targhetta.
- ▶ Gli alimenti possono essere conservati nel congelatore a una temperatura minima di -18°C per 2-12 mesi, a seconda delle proprietà (ad esempio carne: 3-12 mesi, verdura: 6-12 mesi)
- ▶ Quando vengono congelati alimenti freschi, evitare che gli stessi entrino in contatto con alimenti già surgelati. Rischio di scongelamento!

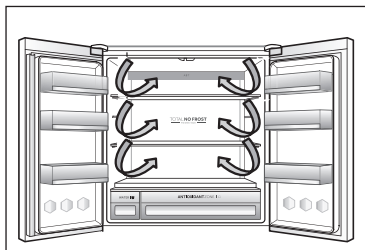
Quando vengono conservati alimenti surgelati a livello commerciale, attenersi a queste linee guida:

- ▶ Attenersi sempre alle linee guida del produttore per la durata di tempo in cui vengono conservati gli alimenti. Attenersi scrupolosamente a queste linee guida!
- ▶ Cercare di mantenere la durata di tempo fra l'acquisto e l'inserimento nel congelatore quando più breve possibile al fine di mantenere la qualità del cibo.
- ▶ Acquistare alimenti congelati, che siano stati conservati a una temperatura di -18°C o più bassa.
- ▶ Evitare di acquistare alimenti con ghiaccio o gelo sulla confezione - Ciò indica che i prodotti forse in un determinato momento sono stati scongelati e ri-congelati - gli aumenti di temperatura influiscono sulla qualità del cibo.



Nota

- ▶ Rispettare una distanza di più di 10 mm fra gli alimenti posizionati e il condotto dell'aria al fine di garantire l'effetto di raffreddamento.

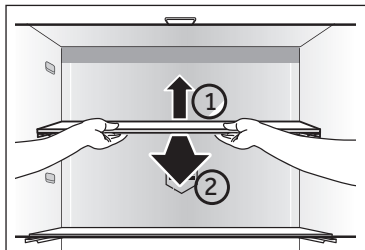


Flusso multi-aria

Il frigorifero è dotato di un impianto di flusso multi-aria, col quale i flussi di aria fresca sono localizzati su ogni ripiano. Ciò aiuta a mantenere una temperatura uniforme al fine di garantire che gli alimenti rimangano freschi più a lungo.

Ripiani regolabili

L'altezza dei ripiani può essere adattata alle proprie esigenze.



1. Per ri-posizionare un ripiano, come prima cosa sollevarlo tenendolo per l'estremità (1) e poi estraendolo (2).
2. Per re-installarlo, collocarlo sulle alette su entrambi i lati e spingerlo fino in fondo, fino a che la parte posteriore dello stesso non sarà fissata negli alloggiamenti laterali

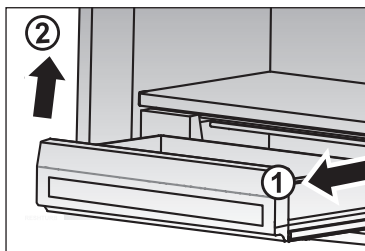


Informativa:

Verificare che tutte le estremità del ripiano siano in piano.

Zona antiossidante

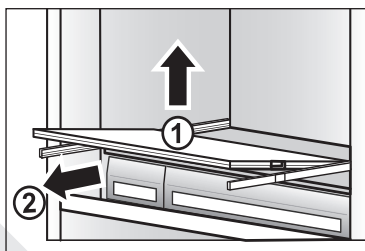
Questa funzione può mantenere l'ossigeno a un livello basso, per rallentare il processo di ossidazione di frutta e verdura. Estende il tempo di conservazione degli alimenti.



Zona antiossidante removibile

Il comparto Antioxidant zone (zona antiossidante) può essere rimosso per la pulizia:

1. Per rimuovere il vassoio del frigorifero, rimuoverlo estraendolo (1) e sollevando il bordo posteriore (2).
2. Per reinserirlo, eseguire i passaggi sopra indicati al contrario.



Vassoio frigorifero estraibile

Il vassoio del frigorifero può essere rimosso per la pulizia:

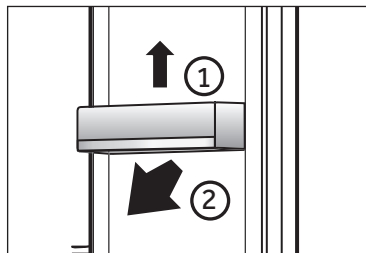
1. Per rimuovere il vassoio del frigorifero, come prima cosa sollevarlo tenendolo per l'estremità (1) e poi estraendolo (2).
2. Per reinserirlo, eseguire i passaggi sopra indicati al contrario.

Ripiani porta rimovibili

I ripiani della porta possono essere rimossi per la pulizia:

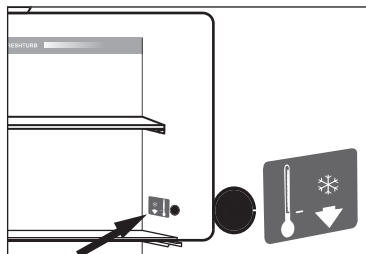
Collocare le mani su ogni lato del ripiano, sollevarlo verso l'alto (1) ed estrarlo (2).

Per reinserire il ripiano della porta, vengono eseguiti i seguenti passaggi al contrario.



OPTIONAL: Indicatore temperatura OK

L'indicatore di temperatura OK può essere usato per determinare temperature al di sotto dei +4°C. Ridurre gradualmente la temperatura qualora il segno non indichi "OK".



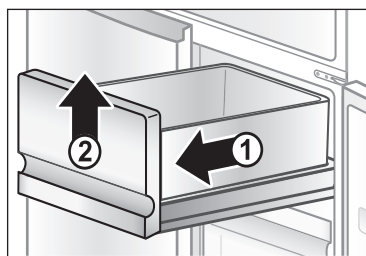
Informativa:

Quando il dispositivo viene acceso potrebbe essere necessario attendere 12 ore perché venga raggiunta la temperatura adeguata.

Scomparto freezer removibile

Lo scomparto freezer può essere rimosso per la pulizia:

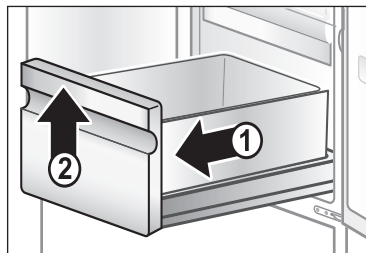
1. Per rimuovere il vassoio del frigorifero, rimuoverlo estraendolo (1) e sollevando il bordo posteriore (2).
2. Per reinserirlo, eseguire i passaggi sopra indicati al contrario.



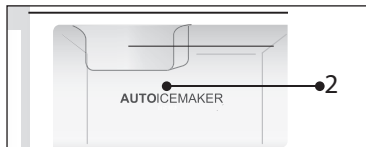
Scomparto freezer removibile

Lo scomparto freezer può essere rimosso per la pulizia:

1. Per rimuovere il vassoio del frigorifero, rimuoverlo estraendolo (1) e sollevando il bordo posteriore (2).
2. Per reinserirlo, eseguire i passaggi sopra indicati al contrario.

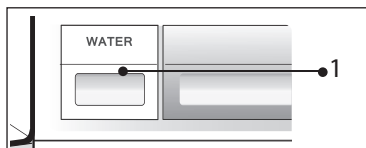


La macchinetta automatica per il ghiaccio di questo prodotto è dotata di uno speciale serbatoio dell'acqua. L'utente riempie direttamente nel serbatoio dell'acqua. Usare questa funzione è comodo e sicuro.



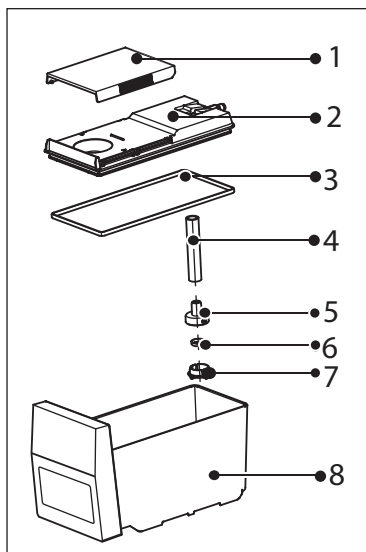
Componenti macchinetta ghiaccio

1. Serbatoio dell'acqua
2. Cassetto macchinetta ghiaccio automatica



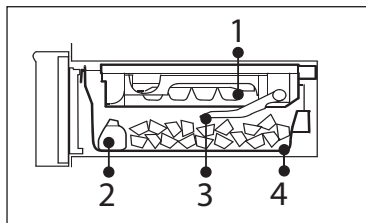
Componenti serbatoio dell'acqua

1. Coperchio scorrevole superiore del serbatoio dell'acqua
2. Coperchio superiore del serbatoio dell'acqua
3. Anello di tenuta del serbatoio dell'acqua
4. Tubo in gomma
5. Coperchio del filtro del tubo di aspirazione del serbatoio dell'acqua
6. Guarnizione del filtro del tubo di aspirazione del serbatoio dell'acqua
7. Fibbia del filtro del tubo di aspirazione del serbatoio dell'acqua
8. Corpo del serbatoio dell'acqua



Componenti cassetto macchinetta ghiaccio automatica

1. Cassetto macchinetta ghiaccio automatica
2. Paletta per ghiaccio
3. Rilevatore ghiaccio
4. Cassetto ghiaccio



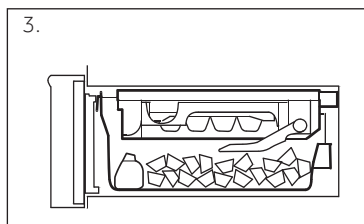
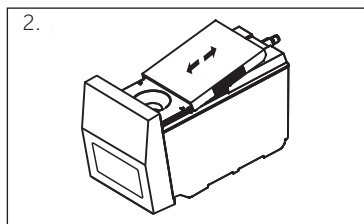
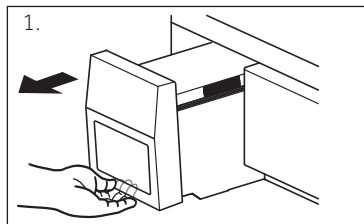
Informativa:

La macchinetta automatica di ghiaccio e il serbatoio dell'acqua possono essere rimossi per la pulizia e se non servono all'utente. Devono essere puliti quando vengono utilizzati di nuovo.

Uso della macchinetta per il ghiaccio automatica

1. Rimuovere il serbatoio dell'acqua
Sollevare leggermente il fondo del serbatoio dell'acqua,
2. Fare scorrere il coperchio superiore del serbatoio per riempirlo d'acqua. Fare attenzione a non superare la tacca dell'acqua piena. Reinserrire il serbatoio dell'acqua. Il serbatoio dell'acqua deve essere installato correttamente, altrimenti, non si potrà ottenere acqua normalmente.
3. Dopo che la produzione di ghiaccio è completata, usare l'apposito strumento in dotazione, per rimuovere il ghiaccio.

La capacità di stoccaggio del cassetto del ghiaccio può essere confermata automaticamente dal rilevatore di ghiaccio. Raggiunta una certa quantità, si ferma la produzione di ghiaccio.



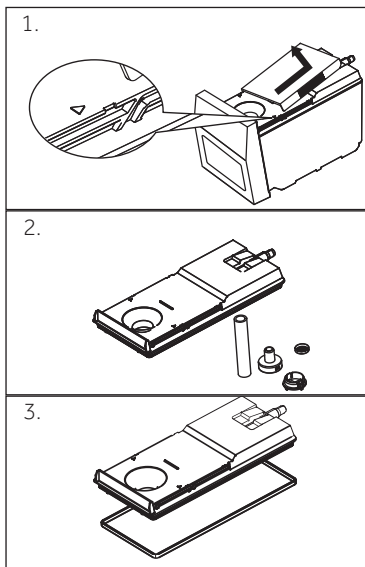
Informativa:

- ▶ La temperatura dell'acqua da mettere nel serbatoio non deve superare i 60 °C.
- ▶ Quando la temperatura è troppo bassa in inverno, l'acqua nel serbatoio dell'acqua può congelarsi.
- ▶ Quando non c'è acqua nella macchinetta per il ghiaccio, a volte è possibile sentire il rumore della pompa dell'acqua e la macchinetta per il ghiaccio in funzione. Questo è un fenomeno normale.
- ▶ Se si utilizza per la prima volta o dopo più di una settimana, il nuovo ghiaccio può avere un odore particolare. È necessario gettare via il primo ghiaccio prodotto, facendo dell'altro ghiaccio o pulire il dispositivo, prima di fare altro ghiaccio.
- ▶ Se c'è troppo ghiaccio nel cassetto del ghiaccio, non si può fare altro ghiaccio e il cassetto non si chiude normalmente.



ATTENZIONE!

È possibile mettere solo dell'acqua nell'apposito serbatoio.



Pulizia del serbatoio dell'acqua

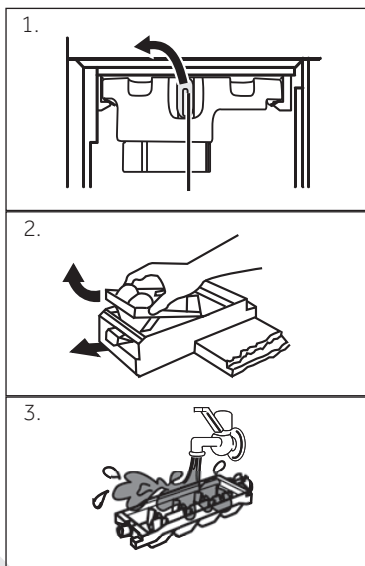
1. Spingere il coperchio superiore del serbatoio dell'acqua nella posizione segnata e poi spingerlo verso l'alto, Togliere il coperchio superiore del serbatoio dell'acqua.
2. Togliere il tubo di gomma, la copertura del tubo di aspirazione del serbatoio dell'acqua, la guarnizione del filtro del tubo di aspirazione del serbatoio dell'acqua, la fibbia del filtro del tubo di aspirazione del serbatoio dell'acqua.
3. Togliere l'anello di tenuta.

Pulire il serbatoio dell'acqua e le sue componenti con una spugna morbida e installarli nell'ordine inverso allo smontaggio dopo la pulizia.



Nota:

La sequenza di montaggio è l'inverso della sequenza di smontaggio.



Pulizia macchinetta ghiaccio

1. Aprire la porta sinistra del frigo. Girare la manopola di fissaggio del contenitore per la produzione di ghiaccio a sinistra, tenere la maniglia del contenitore ed estrarre lentamente la macchinetta per il ghiaccio.
2. Girare la cassetta della macchinetta per il ghiaccio, estrarre la manopola bianca del e la cassetta per la macchinetta ghiaccio automatica.
3. Effettuare la pulizia e installarla nell'ordine di smontaggio, dopo la pulizia.

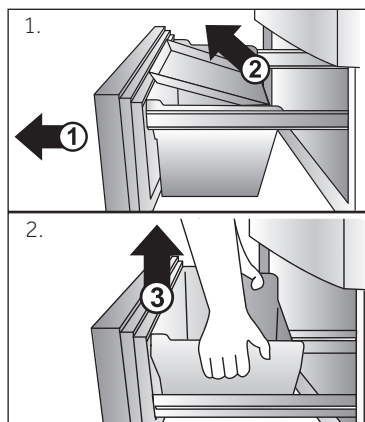
**Nota:**

1. Dopo aver utilizzato acqua non depurata, il contenitore del ghiaccio deve essere pulito per tempo, prima di essere rimesso nel produttore di ghiaccio automatico.
2. Quando si pulisce il serbatoio dell'acqua, la parte interna e la sua copertura, la spugna morbida utilizzata deve essere lavata e non vanno usate spazzole o agenti per la decontaminazione. Quando si rimuovono le macchie ostinate, utilizzare un detergente per stoviglie diluito, ma assicurarsi di effettuare un risciacquo con acqua. Non utilizzare spazzole dure, spazzole in acciaio, agenti abrasivi (come dentifricio, polvere per decontaminazione, ecc.), solventi organici (come benzina, acqua alla banana, acetone, alcool, ecc.), acqua calda o acido, alcali, ecc. che possono causare screpolature nella plastica.
3. I componenti del comparto per il ghiaccio non possono essere lavati con acqua, ma, se bagnati, vanno asciugati con un panno asciutto. In caso contrario, la funzione di produzione del ghiaccio sarà compromessa, se parte dell'apparecchiatura elettrica si riempie d'acqua. Poiché l'alimentazione idrica è automatica, non aggiungere acqua al box per il ghiaccio quando esso è installato.

Cassetto scomparto My Zone estraibile

Il cassetto dello scomparto My Zone può essere rimosso per la pulizia:

1. Aprire lo sportello dello scomparto My Zone e prendere il vassoio.
2. Togliere i cassetti dello scomparto My Zone.





ATTENZIONE!

Sc Collegare il dispositivo dalla presa di corrente prima di avviare le operazioni di pulizia.

Pulizia

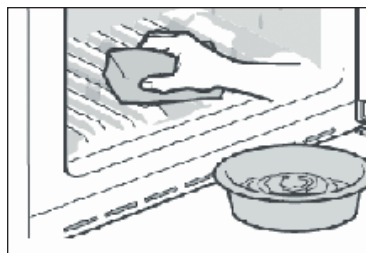
Pulire il dispositivo solamente quando all'interno vi sono pochi alimenti o quando è completamente vuoto. Il dispositivo va pulito ogni quattro settimane al fine di garantire una buona manutenzione oltre che per evitare la formazione di cattivi odori al suo interno.



ATTENZIONE!

- ▶ Non pulire il dispositivo con spazzole dure, spugnette abrasive, detergente in polvere, petrolio, amil acetato, acetone e altre simili soluzioni organiche, soluzioni acide o alcaline. Pulire con l'apposito detergente per il frigorifero per evitare danni.
- ▶ Non spruzzare o lavare il dispositivo in fase di pulizia.
- ▶ Non usare acqua spray o vapore per pulire il dispositivo.
- ▶ Non pulire i ripiani in vetro freddi con acqua calda. Le improvvise variazioni di temperatura potrebbero causare la rottura del ghiaccio.
- ▶ Non toccare la superficie interna dello scomparto del congelatore mentre è in funzione, in particolar modo con le mani bagnate, dato che le mani si potrebbero congelare sulla superficie.
- ▶ Qualora vi sia un aumento della temperatura, controllare le condizioni degli alimenti congelati.

- ▶ Tenere sempre pulita la guarnizione della porta.
- ▶ Pulire l'interno e l'alloggiamento della dispositivo servendosi di una spugna imbevuta di acqua tiepida e detergente neutro.



1. Pulire l'interno e l'esterno del frigorifero, compresa la guarnizione della porta, il ripiano della porta, i ripiani in vetro, i cassetti e così via, con un asciugamano morbido o una spugna immersa in acqua tiepida (è possibile aggiungere un detergente neutro all'acqua calda).
 2. In caso di fuoriuscita di liquido, rimuovere tutte le parti contaminate, sciacquare direttamente con acqua corrente, asciugare e riporre tutto in frigorifero.
 3. Se si rovescia della crema (come la panna, il gelato sciolto), rimuovere tutte le parti sporcate, metterle nell'acqua calda a circa 40 °C per un po' di tempo, quindi risciacquare con acqua corrente, asciugare e rimetterle in il frigo.
 4. Nel caso in cui una piccola parte o un componente si blocchi all'interno del frigorifero (tra ripiani o cassetti), utilizzare una piccola spazzola morbida per rimuoverli. Se non è stato possibile raggiungere il pezzo, contattare il servizio Haier.
- ▶ Risciacquare ed asciugare con un panno morbido.
 - ▶ Non pulire alcun componente dell'apparecchio in lavastoviglie.
 - ▶ Lasciar passare almeno 7 minuti prima di riavviare il dispositivo, dato che operazioni di avvio frequenti potrebbero danneggiare il compressore.

Sbrinamento

Lo sbrinamento dello scomparto frigorifero e dello scomparto congelatore avviene in modo automatico. Non è necessario intervenire manualmente.

Sostituzione delle lampade LED



ATTENZIONE!

Non sostituire da soli la lampadina LED; rivolgersi al produttore o all'agente di servizio autorizzato.

La lampada utilizza la tecnologia LED come sorgente luminosa. Ciò comporta un basso consumo energetico e una lunga durata di vita. In caso di anomalie di funzionamento invitiamo a contattare la nostra assistenza clienti. Cfr. ASSISTENZA CLIENTI.

Parametri della lampada:

Scomparto del frigorifero: 12 V max 16 W

Scomparto del freezer: 12 V max 2 W

Non uso per lunghi periodi di tempo

Qualora il dispositivo non venga usato a lungo e non si usi la funzione Holiday oppure la funzione spento per il frigorifero:

- ▶ Estrarre gli alimenti.
- ▶ Togliere il cavo di alimentazione.
- ▶ Svuotare e pulire il serbatoio
- ▶ Pulire il dispositivo secondo quanto descritto più sopra.
- ▶ Tenere aperte le porte per evitare la formazione di cattivi odori all'interno.



Nota

Spegnere il dispositivo unicamente nel caso in cui ciò sia strettamente necessario.

Spostamento del dispositivo

1. Togliere tutti gli alimenti e scollegare il dispositivo.
2. Fissare i ripiani e tutte le parti mobili nel frigorifero e nel congelatore servendosi di nastro adesivo.
3. Non inclinare il frigorifero più di 45° per evitare di danneggiare il sistema refrigerante.



ATTENZIONE!

- ▶ Non sollevare il dispositivo prendendolo per le maniglie.
- ▶ Non posizionare mai il dispositivo in orizzontale a terra.

Molti dei problemi più ricorrenti possono essere risolti senza competenze specifiche. In caso di problemi controllare tutte le possibilità indicate e attenersi alle seguenti istruzioni prima di contattare il servizio post vendita. Cfr. ASSISTENZA CLIENTI.



ATTENZIONE!

- ▶ Prima di eseguire qualunque intervento di manutenzione, spegnere l'apparecchio ed estrarre la spina dalla presa.
- ▶ Gli interventi di manutenzione sulla strumentazione elettrica vanno eseguiti unicamente da elettricisti esperti, dato che l'esecuzione di riparazioni in modo non adeguato può causare gravi danni alla strumentazione.
- ▶ Un'alimentazione danneggiata va sostituita unicamente dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone qualificate al fine di evitare pericoli.

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
Il compressore non funziona.	<ul style="list-style-type: none"> • La spina non è collegata alla presa di corrente. • Il dispositivo si trova nel ciclo di sbrinatoria 	<ul style="list-style-type: none"> • Inserire la spina nella presa. • Si tratta di una condizione normale per un frigorifero con funzione di sbrinamento automatica
Il dispositivo funziona frequentemente oppure funziona per periodi di tempo troppo lunghi.	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura interna o esterna è troppo alta. • Il dispositivo è stato spento per lunghi periodi di tempo. • Una porta o un cassetto del dispositivo non è stato chiuso correttamente. • La porta / il cassetto sono stati aperti con eccessiva frequenza o troppo a lungo. • L'impostazione di temperatura per lo scomparto del frigorifero è troppo bassa. • La guarnizione della porta o del cassetto è sporca, usurata, rotta o non è posizionata correttamente. • Non è garantito il livello adeguato di circolazione dell'aria. 	<ul style="list-style-type: none"> • In questo caso, è normale che il dispositivo funzioni più a lungo. • Di norma, sono necessarie dalle 8 alle 12 ore per consentire un raffreddamento completo del dispositivo. • Chiudere la porta, o il cassetto, e garantire che il dispositivo si trovi su una superficie piana e che non vi siano alimenti o contenitori che bloccano la porta. • Non aprire le porte o i cassetti con eccessiva frequenza. • Impostare la temperatura a un livello superiore fino a che non si otterrà una temperatura soddisfacente all'interno del frigorifero. Sarà necessario attendere 24 affinché la temperatura all'interno del frigorifero si stabilizzi. • Pulire la guarnizione della porta o del cassetto, o provvedere alla loro sostituzione da parte del servizio clienti. • Garantire un livello di ventilazione adeguato.
La parte interna del frigorifero è sporca e/o emette cattivi odori.	<ul style="list-style-type: none"> • La parte interna del frigorifero deve essere pulita. • All'interno del frigorifero sono conservati alimenti che emettono odori forti. 	<ul style="list-style-type: none"> • Pulire l'interno del frigorifero. • Avvolgere completamente gli alimenti.

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
All'interno del dispositivo non c'è abbastanza freddo.	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura è impostata su un livello troppo alto. • Cibi troppo caldi sono stati conservati. • Sono stati inseriti troppi alimenti contemporaneamente. • I prodotti sono troppo vicini tra loro. • Una porta o un cassetto del dispositivo non è stato chiuso correttamente. • La porta / il cassetto sono stati aperti con eccessiva frequenza o troppo a lungo. 	<ul style="list-style-type: none"> • Resettare la temperatura. • Lasciare sempre che gli alimenti si raffreddino prima di riporli all'interno del frigorifero. • Conservare sempre piccole quantità di cibo. • Lasciare sempre uno spazio fra i diversi alimenti, per consentire il flusso dell'aria. • Chiudere la porta e/o il cassetto. • Non aprire le porte o i cassetti con eccessiva frequenza.
C'è troppo freddo all'interno del dispositivo.	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura è impostata su un livello troppo basso. • La funzione Power-freeze viene attivata o funzione da troppo tempo. 	<ul style="list-style-type: none"> • Resettare la temperatura. • Disattivazione della funzione Power-freeze
Formazione di umidità all'interno dello scomparto frigorifero.	<ul style="list-style-type: none"> • Il clima è troppo caldo e troppo umido. • Una porta o un cassetto del dispositivo non è stato chiuso correttamente. • La porta / il cassetto sono stati aperti con eccessiva frequenza o troppo a lungo. • I contenitori di alimenti o liquidi sono lasciati aperti. 	<ul style="list-style-type: none"> • Aumentare la temperatura. • Chiudere la porta e/o il cassetto. • Non aprire le porte o i cassetti con eccessiva frequenza. • Lasciare che gli alimenti caldi si raffreddino a temperatura ambiente, e coprire gli alimenti liquidi.
L'umidità si accumula sulla superficie esterna del frigorifero o fra le porte/fra la porta e il cassetto.	<ul style="list-style-type: none"> • Il clima è troppo caldo e troppo umido. • La porta o il cassetto non sono chiusi saldamente. L'aria fredda all'interno del dispositivo e l'aria calda all'esterno causano condensa. 	<ul style="list-style-type: none"> • Si tratta di una condizione normale con climi umidi. Ciò varierà al variare del livello di umidità. • Verificare che la porta e il cassetto siano chiusi saldamente.
Ghiaccio duro e gelo nello scomparto congelatore.	<ul style="list-style-type: none"> • I cibi non sono stati confezionati in modo adeguato. • Una porta o un cassetto del dispositivo non è stato chiuso correttamente. • La porta / il cassetto sono stati aperti con eccessiva frequenza o troppo a lungo. • La guarnizione della porta o del cassetto è sporca, usurata, rotta o non è posizionata correttamente. • Qualcosa all'interno impedisce la chiusura corretta del cassetto o della porta. 	<ul style="list-style-type: none"> • Conservare sempre bene i vari cibi. • Chiudere la porta e/o il cassetto. • Non aprire le porte o i cassetti con eccessiva frequenza. • Pulire la guarnizione della porta o del cassetto, o provvedere alla loro sostituzione con altre guarnizioni nuove. • Riposizionare i ripiani, i supporti sulle porte o i contenitori interni per consentire la chiusura della porta o dei cassetti.
I lati del frigorifero e la parete della porta si surriscaldano.	<ul style="list-style-type: none"> • - 	<ul style="list-style-type: none"> • Non si tratta di un'anomalia di funzionamento.

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
Il dispositivo emette rumori strani.	<ul style="list-style-type: none"> • Il dispositivo non era appoggiato su una superficie piana. • Il dispositivo tocca alcuni oggetti nelle immediate vicinanze. 	<ul style="list-style-type: none"> • Regolare i piedini e livellare il dispositivo. • Togliere gli oggetti nelle immediate vicinanze del dispositivo.
Si sente un suono leggero, simile a quello dell'acqua che scorre.	<ul style="list-style-type: none"> • - 	<ul style="list-style-type: none"> • Non si tratta di un'anomalia di funzionamento.
Si sente un allarme suonare.	<ul style="list-style-type: none"> • La porta dello scomparto frigorifero è aperta. 	<ul style="list-style-type: none"> • Chiudere la porta o silenziare l'allarme manualmente.
Si sente un debole ronzio.	<ul style="list-style-type: none"> • Il sistema anti-condensa è in funzione 	<ul style="list-style-type: none"> • In questo modo si evita la condensa. Non si tratta di un'anomalia di funzionamento
Il sistema di illuminazione interno non funziona.	<ul style="list-style-type: none"> • La spina non è collegata alla presa di corrente. • Il sistema di alimentazione non è intatto. • Una delle lampade LED non funziona. 	<ul style="list-style-type: none"> • Inserire la spina nella presa. • Controllare il sistema di alimentazione della stanza. Contattare la società elettrica! • Rivolgersi all'assistenza clienti per la sostituzione della lampada.

Interruzione di corrente

In caso di black out, gli alimenti dovrebbero rimanere al fresco in modo sicuro per all'incirca 12 ore. Attenersi alle seguenti indicazioni durante un black out prolungato, in particolare modo se ciò avviene d'estate:

- ▶ Aprire la porta o i cassetti solamente quando ciò è strettamente necessario.
- ▶ Non collocare alimenti aggiuntivi all'interno del dispositivo durante un blackout.
- ▶ Qualora sia stata fornita una notifica del black out, e il black out si prolunghi per più di 12 ore, recuperare del ghiaccio e collocarlo in un contenitore sulla parte superiore dello scomparto frigorifero.
- ▶ Non appena viene ripristinata la corrente, consigliamo di ispezionare immediatamente gli alimenti contenuti all'interno.
- ▶ Dato che in caso di black out la temperatura all'interno del frigorifero aumenta, il periodo di conservazione, nonché le qualità di commestibilità degli alimenti verranno ridotte. Gli eventuali alimenti che si scongelano dovranno essere consumati, cotti o nuovamente congelati, ove necessario, subito dopo, al fine di evitare rischi per la salute.

Funzione di memoria in caso di black-out

Dopo che la corrente è stata ripristinata il dispositivo continua con le impostazioni impostate prima del black out.

Disimballaggio

**ATTENZIONE!**

L'apparecchiatura è pesante. Spostarlo sempre in due.
Conservare tutti i materiali dell'imballaggio fuori dalla portata dei bambini e smaltirli in modo rispettoso dell'ambiente.

Estrarre il dispositivo dall'imballaggio.

Togliere tutti i materiali dell'imballaggio.

Condizioni ambientali

La temperatura della stanza dovrebbe sempre collocarsi in un intervallo compreso fra i 10° C e i 43° C, dato che può influenzare la temperatura all'interno del dispositivo stesso nonché il suo consumo sul piano energetico. Non installare il dispositivo vicino ad altri dispositivi che emettono calore, quali ad esempio forni e frigoriferi, isolamento.

Requisiti a livello di spazio

Spazio richiesto quando la porta è aperta:

D1= 50

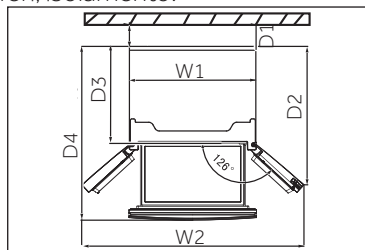
D2= 934

D3= 600

D4=1130

W1= 830

W2= 1338



Sezione trasversale ventilazione

Al fine di raggiungere un livello adeguato di ventilazione del dispositivo per ragioni di sicurezza, sarà necessario rispettare le informazioni relativamente alla sezione trasversale della ventilazione. Verificare che vi sia uno spazio di almeno 10cm sopra e 10cm intorno al dispositivo.

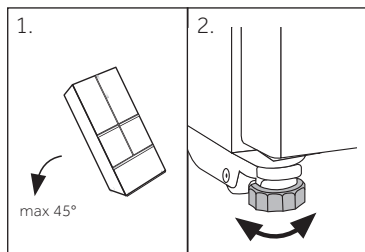


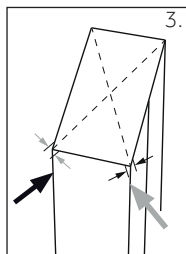
Allineamento dell'apparecchio

L'apparecchiatura dovrebbe essere collocato su una superficie piatta e resistente.

1. Inclinare l'apparecchiatura leggermente all'indietro.
2. Impostare i piedini al livello desiderato.

Verificare che la distanza dalla parete, sul lato cerniere,





sia di almeno 28 mm per consentire alla porta di aprirsi in modo adeguato.

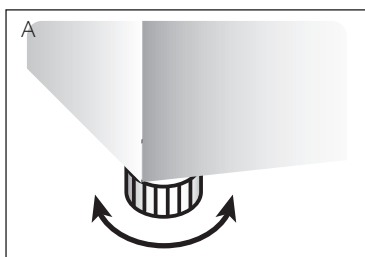
3. Sarà possibile verificare la stabilità andando ad agire in modo alternato sulle diagonali. Questo leggero movimento dovrebbe essere lo stesso in entrambe le direzioni. In caso contrario, il telaio si potrebbe inclinare; le conseguenze sarebbero dei danni alle guarnizioni delle porte, che a loro volta causerebbero perdite. Una leggera inclinazione verso la parte posteriore facilita la chiusura della porta. Il telaio può deformarsi; il risultato sono possibili perdite di tenuta della porta. Una leggera inclinazione verso la parte posteriore facilita la chiusura della porta.

Regolazione di precisione delle porte

Se le porte non sono allineate, questo problema può essere risolto come segue:

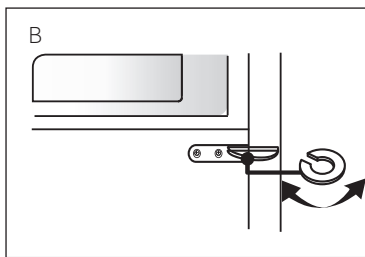
A) Servendosi di piedini regolabili

Ruotare i piedini regolabili seguendo la direzione della freccia per avvitare il piedino verso l'alto o verso il basso.



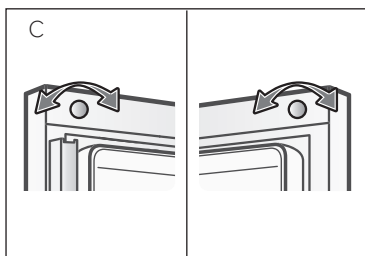
B) Servendosi di distanziatori

- ▶ Aprire la porta superiore e sollevarla.
- ▶ Fissare con attenzione il distanziatore (all'interno della borsa degli accessori) nell'anello in plastica bianco della cerniera centrale, eseguendo l'operazione a mano o servendosi di pinze. Non graffiare o ammaccare la porta.



C) Uso

Se la parte anteriore e posteriore delle porte del frigorifero non sono allo stesso livello, ruotare il pomello di regolazione per regolare la posizione delle porte.

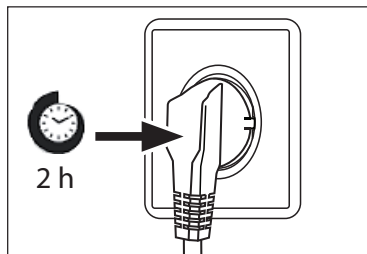


Nota

Quando il dispositivo viene usato, e causa degli alimenti allineati le porte potrebbero non essere allineate. Eseguire la regolazione servendosi dei metodi sopra indicati.

Ttempo di attesa

L'olio di lubrificazione si trova nella capsula del compressore e garantisce un funzionamento senza bisogno di interventi di manutenzione. Questo olio può attraversare il tubo chiuso se il trasporto viene eseguito col dispositivo inclinato. Prima di collegare il dispositivo alla sorgente di alimentazione sarà necessario attendere 2-5 ore, affinché l'olio rientri all'interno della capsula.



Collegamento elettrico

Prima di ogni collegamento, verificare che:

- ▶ la sorgente di alimentazione, la presa e il fusibile siano adeguati alla targhetta informativa.
- ▶ la presa di alimentazione sia dotata di messa a terra e non vi siano collegate ciabatte o prolunga.
- ▶ il cavo di alimentazione e la presa siano conformi a quanto indicato.


Collegare la spina a una presa domestica debitamente dotata di messa a terra.



ATTENZIONE!

Per evitare rischi, rivolgersi all'assistenza clienti per sostituire un cavo di alimentazione danneggiato (cfr. scheda garanzia).

Scheda del prodotto conformemente alla normativa UE Numero 1060/2010

Marca	Haier
Nome modello/identificativo	HFF-750CGBJ
Categoria di apparecchi di refrigerazione per la casa ⁽¹⁾	7
Classe di efficienza energetica A+++ (più efficiente) a D (meno efficiente)	A++
Consumo energetico ⁽²⁾	298 kWh/anno
Capacità netta totale dell'intero comparto frigo	255 L
di cui comparto di raffreddamento	-
di cui comparto di conservazione del vino	-
di cui comparto temperatura-cantina	-
di cui comparto per lo stoccaggio di alimenti freschi	255 L
Numero totale di bottiglie di vino ⁽³⁾	-
Capacità netta totale del compartimento	67 L
Capacità netta totale dell'intero comparto freezer	98 L
Codifica stelle ⁽⁴⁾	
Temperatura designata di "altri scomparti" ⁽⁵⁾	-
Temperatura di conservazione più bassa del vano dei vini	-
Senza brina	•
Tempo di conservazione durante i malfunzionamenti	12 h
Capacità di congelamento ⁽⁶⁾	12 kg
Valutazioni clima ⁽⁷⁾	SN-N-ST-T
Rumore aereo emesso	38 dB(A) re 1 pW
Tipo di apparecchio	indipendente

Spiegazioni:

• Sì, presente


(1) Categoria di refrigerazione domestica:

Categoria = Designazione

1 = frigorifero con uno o più vani portaoggetti per alimenti freschi, 2 = frigorifero con zona temperatura-cantina, frigorifero con cella di temperatura e cantina per il vino, 3 = frigorifero con zona frigorifera e frigorifero con vano a zero stelle, 4 = frigorifero con uno scomparto a una stella, 5 = frigorifero con uno scomparto a due stelle, 6 = frigorifero con uno scomparto a tre stelle, 7 = frigorifero-congelatore, 8 = congelatore, 9 = congelatore a pozzetto, 10 = frigoriferi multiuso e altri frigoriferi

(2) Sulla base dei risultati del test di conformità degli standard su 24 ore. Il consumo effettivo dipende dall'uso e dalla posizione dell'apparecchio.

(3) La capacità nominale è indicata come il numero di bottiglie standard da 0,75 l che possono essere conservate nell'apparecchio in base alle istruzioni del produttore.

(4) * = compartimento -6 °C o meno; *** = comparto cibo congelato -18 °C o meno;  = comparto congelatore per cibo -18 °C o meno con una capacità di congelamento minima.

(5) Per "altro compartimento" si intende un compartimento, diverso da un compartimento di conservazione del vino, destinato alla conservazione di particolari prodotti alimentari ad una temperatura superiore a + 14 °C.

(6) La capacità di congelamento è ottenibile per la quantità indicata in base al tipo di apparecchio solo dopo il passaggio al funzionamento permanente e non può essere ripetuta entro 24 ore. Osservare le istruzioni per l'uso.

(7) Classificazione climatica SN: Questo apparecchio è destinato all'uso in una temperatura ambiente compresa tra + 10 °C e + 32 °C

Classe climatica N: Questo apparecchio è destinato all'uso in una temperatura ambiente compresa tra + 16 °C e + 32 °C

Classe climatica ST: Questo apparecchio è destinato all'uso in una temperatura ambiente compresa tra + 16 °C e + 38 °C

Classe climatica T: Questo apparecchio è destinato all'uso in una temperatura ambiente compresa tra + 16 °C e + 43 °C

Dati tecnici aggiuntivi

Tensione / Frequenza	220-240V ~/ 50Hz
Corrente in ingresso (A)	1.8
Fusibile principale (A)	16
Refrigerante	R600a
Dimensioni (H/W/D in mm)	1908 / 830 / 677

Servizio di assistenza

Consigliamo di fare riferimento alla nostra Assistenza Clienti Haier; consigliamo inoltre di servirsi di componenti originali.

In caso di problemi col dispositivo, controllare come prima cosa la sezione GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI.

Qualora non fosse possibile trovare una soluzione, contattare

- ▶ il proprio rivenditore locale
- ▶ o il nostro servizio di Assistenza Clienti europeo (cfr. i numeri elencati qui di seguito) o
- ▶ l'Assistenza Clienti all'indirizzo www.haier.com da dove sarà possibile attivare la richiesta di assistenza oltre che leggere la Domande Più Frequenti.

Per contattare il nostro Servizio, verificare di disporre dei seguenti dati.

Le informazioni si trovano sulla targhetta.

Modello _____

Numero seriale _____

Consigliamo inoltre di controllare la Scheda Garanzia fornita in dotazione col prodotto qualora si debba fare ricorso alla garanzia.

Call Center Assistenza Clienti Europa

Paese*	Numero di telefono	Costi
Haier Italy (IT)	199 100 912	
Haier Spagna (ES)	902 509 123	
Haier Germania (DE)	0180 5 39 39 99	<ul style="list-style-type: none"> • 14 Ct/Min linea fissa • max 42 Ct/Min cellulare
Haier Austria (AT)	0820 001 205	<ul style="list-style-type: none"> • 14,53 Ct/Min linea fissa • max 20 Ct/Min tutti gli altri
Haier Regno Unito (UK)	0333 003 8122	
Haier Francia (FR)	0980 406 409	

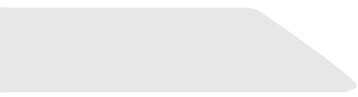
* Per gli altri paesi rimandiamo al sito www.haier.com

Haier Europe Trading S.r.l

Filiale inglese

Westgate House, Westgate, Ealing

Londra, W5 1YY



HFF750CGBJ_IT

Haier